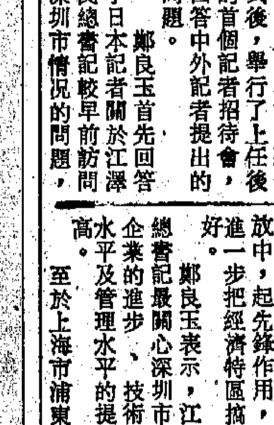
中國商展在紐約開幕

就成年十讚察視東廣在





慢慢煎?慢慢等? 疴 嘔 肚 痛 如 何 忍

更快捷 更妥當 就係日本喇叭牌正露丸

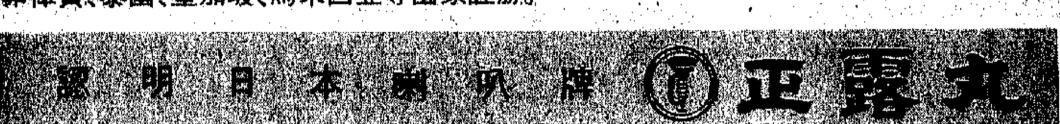
古老藥方雖有療效,但遇上疴嘔肚痛、 最堪信賴・是家居、旅行必備良藥・ 更值得向貴親友推薦。 腸胃不適等病症,又豈能耗時忍受, 慢慢等待煑湯煎藥呢?

日本喇叭牌正露丸具備迅速療效,能立 治疴嘔肚痛、腸胃不適、食物中毒、 飲醉食滯、消化不良、水土不服,以至 對牙痛(蛀牙)亦有特佳療效。方便可靠,

購 日 本 家 家 需良 日本大幸藥品株式會社製造 總代理:一德貿易有限公司

香港德輔道中259-265號海外銀行大厦15-16樓

"正釋丸"、"SEIROGAN"、《了》是日本大幸藥品株式會社專有註册商標,並已在日本、香港、 中國、菲律賓、泰國、星加坡、馬來西亞等國家註册。



中國絲網進出口繼公司

中國絲綢進出口總公司是中國唯一經國務 院授權統一經營管理全國蠶絲綢收購與出口業 務的專業總公司。本公司將於1990年7月2日遷 往新址辦公:

新址:北京市東城區北河沿大街105號

郵政編碼:10006

電話:5123338(總機) 5125125(經理辦公室

5128336(絲類出口部) 5128335(綢緞出口部)

5125124(中國絲綢服裝進出口公司)

5125123(中國絲綢物資進口公司)

傳鳳:5136838(絲類出口部)

5124764(綢緞出口部) 5136839(中國絲綢服裝進出口公司) 5136840(中國絲綢物資進口公司)

5120377(企業管理部)

電傳: 22652 CSCBJ CN 210081 CSMIC CN

電報掛號: 4942

七至一八一七五七五:機總話電

四〇一五四三八: 眞傳文圖 元 貳 售 零 張大七紙出日今

Joint Mari

M. Y. BINSUN

中國

CHINA MERCHA

全貨櫃定

安全快捷·航次景多

文件部電話:543551

川崎近海湾

特快新

M. V. "GREE! 到港:七月二日

直航:古替、近 M. V. "ESPERA! 到港:七月十三日

直航:古骨、納閩、沃須 (兼收209 收貨站:油場灣學德國2號

貨糧站:青衣路地段3107 轉代理:川崎(拳湊)有限5 接触部:8615598 文件副

貨

美舉辦最大規模商品展覽

國貿易展

在經約揭幕

啓禎

談促

進中

美

政幣

司三

織組合經

下,陳玉村邀請劉世广與大館下,陳玉村邀請劉世广與大館在夕陽的餘暉昭在夕陽的餘暉昭

看是可以的, 陳玉村答道·

能越過海峽向陳玉村 的大熊貓分别到香港、 的大熊貓分别到香港、 的李選者。一九八六年

一期待有朝一日 一村親攜他馴化 一村親攜他馴化

繼續審議了著作權法衛衛者權益法草案,還首次審議了保護歸

審議了保護歸大常委會會議次為期九天的

處三年

要

香港特 對著作 權法仍 區基本: 有 法英 同 意見待 澤本 經審定

四人大常委會會議還通過了新中因英文本中的用語的含義若有與四香港特別行政區基本法》英選八日電』七屆全國人大常委會第

的追次全國· 香港基本法

劉信中

農業 一替何康

計委副主任劉中一接業部長一職由現國家任免事項。何康的農決算的決議以及一些地。

百

盂

果經濟增長勢頭不減

澳鼓勵中國學生滯留 有損

兩岸企

百

拳行座談會

如一連進一深圳市第三屆荔枝節八日專電 動和文體活動十天的配書司徒 行經貿活動、聯誼活

李灝稱十年結碩

兩國間

教育交流

的人採取了非常寬大的政有損於中澳兩國之間正常 一本報北京二十八日

爲

長園物動岸兩台剧

以想見波流,然而

一指,汽車 一指,汽車 一指,汽車

進榜的的 也今建水未設

廖要補

消息,台灣「中央社 消息,台灣「中央社 事長曹聖芬月底退休 事長曹聖芬月底退休 ,由現社長黄天才接

局簽訂意

丰目

是會

,美國三軍兵力將裁減四分之子,美國國防部也提出從九一子,美國國防部也提出從九一分美蘇軍會上就裁減長程核武小美國的財政赤字約為二千億以預算管理局長達曼上星期在以預算管理局長達曼上星期在

但民主黨的繼員則認為,增、電視台把舊賬翻出來,令共,請你們(選民)相信我的話會雖然迫我增稅,我已經幾

凹言宣稱將增稅

討題分以 論 納 然間一

十九屆中研院院士會 通哲僧同夫人二十八 通哲僧同夫人二十八 理者僧同夫人二十八 明 十九屆中研院院士會 十

一而採

談不上與它有關係。它是不是遍存在,更

李旗智挺台

見

包括建高科技產品工業村發展 15項 經濟計劃台將動用 8億美元

江澤民視錄廣東

八川電】經濟部數

海計劃,以刺激島內 海計劃,以刺激島內 將動用約八十億美元 投資。

台 中央社

董事長易

做 發力 表 方 友

部發官人所講的以外,我没有什金桂華說,關於寬大處理方勵之

滿的二四投現已建公使級發企足惠萬萬黃可落鹽路用陽展業

完

之外,道備式是民衆的婚禮。 花絮 帕茜襲菲死三

的邁日的學文老日聯
吉進本婚同仁傳電社
是一人禮學王統一東

歲 五 早 上

薬茂,碩果纍纍 如遍地紅荔一般提

。布什當時這樣說 · 「我是討解大會上公開宣佈不增稅的問題分歧嚴重, 一個國會財經小組的問題分歧嚴重, 一個國會財經小組的問題分歧嚴重, 一個國會財經小組的問題分歧嚴重, 一個國會財經小組的問題分歧嚴重, 一個國會財經小組的問題分歧嚴重, 一個國會財經小組的領祖們會商 一個國會財經小組的領祖們會商

一,但遠水難放近火。當前不增視,除了 一,但遠水難放近火。當前不增視,除了 一,但遠水難放近火。當前不增加所得稅 一,而是從提高煙稅、酒稅及增加各種政府 一、一,但遠水難放近火。當前不增加所得稅 一、一,但遠水難放近火。當前不增加所得稅 一、一,但遠水難放近火。當前不增稅,財政 一,一,但遠水難放近火。當前不增稅,財政 一,一,但遠水難放近火。當前不增稅,財政 一,一,但遠水難放近火。當前不增稅,財政

是 一個看不慣自己的同僚 是 一個看不慣自己的同僚 是 一個看不慣自己的同僚

喔「我們可以打敗任何的表現如癡如醉」。 西德《圖片報》的說,報章的標題也是做

與其他國家保持友好關係的外交不懈努力。 說,這種狀裸裸的民族主義情緒措詞,破壞了西德致力西德對荷蘭比賽的阿根廷球證送回南美洲大草原勞役時一 會費爾在引述ARD電視台一位評述員建議將執法

煽動日爾曼民族高人一等的情緒」育報道形式煽動民族情緒的危險性

西德掀起足球狂熱

蘇發表新 黨綱草案

提出設立黨主席及第一

書記

負

國際最新滙市股市金市行情

英瑞士

注:除英國和澳洲元之外。

京進度斷爭助發

梅 教皇战时被指数

法蘭克,獨兩銀指版

外交國務部長責損害國家形傳媒高呼「舉世無敵」要「槍斃」對手沙女主義情緒流露

朱鎔基下月率團訪美

行程廿天訪問九市金重慶太原等五市

會晤政經界議員市市長隨行

大会と大会と大き、大会と大き、大会と大き、大会と大き、大会と大き、大会と大き、大会と大会

布什讚揚會談成果

採配合措施

是日**圆**

解決預算赤字,同時要合組織對改善貿易不平

要求日本在經濟改革方面取得進展。半衡持審慎樂觀態度,但要求美國盡更

主要

,古十雪打豆一些角雪。一个,那作「结構性障礙倡議」進程的最後報告中說,「目標不容易達到首相海部俊樹在關於持續一年,稱作「結構性障礙倡議」進程的最後報告中說,「目標不容易達到松式談判。雙方同意訂立具體措施,以縮小它們之間巨大的國際收支不平衡狀况。「法新社東京二十八日電」官員説,日本與美國星期四結東了關於貿易及投資壁壘的長達四天馬拉

華盛頓將降低預算赤字改善工業競爭能東京決擴大公共開支減少對外商投資障理

,西德的

大,從一九八八年的九百五十億美元降至七百六十九億,但是,最令人驚奇的事態發展是,日本貿易盈餘下降貿易盈餘却略為下降。 美國的貿易赤字於一九八九年下降了,但與預期相反四,微升至百分之六。五。

一九八九及一九九〇年的百分之他歐洲國家將隨之提高利率。他歐洲國家將隨之提高利率。他歐洲國家將隨之提高利率。能於未來兩年內放緩,失業率增長能於未來兩年內放緩,並預言西能於未來兩年內放緩,並預言西維於一九八九及一九九〇年的百分之

成成

攬子解決措施

寬

脹

會

受

策政

=

觀樂景前司

幣貨

一个人,經濟政策應不會放寬。 一九八九年下半年的增長為百分之一。 一九八九年下半年的增長為百分之一。 一九八九年,但通服仍是威脅,同時 經濟政策應不會放寬。 一九八九年,但通服仍是威脅,同時 經濟政策應不會放寬。 一九八九年,但通服仍是威脅,同時 一十九八九年的增長縮減至可以 一十九八九年,但通服仍是威脅,同時 一十九八九年,但通服仍是成會,同時 一十九八九年,但通服仍是成會,同時 一十九八九年,但通服仍是成會,同時 一十九八九年,但通服仍是成會,同時 一十九八九年,但通服仍是成會,同時 一十九八九年,但通服仍是成會,同時

或

聚首長 一下 「巴斯」合影留念。「巴斯」合影留念。 看是可以的。 」 陳玉村答道 - 「我

可以想見淡澳區高和政府要員手會流涼,然而從一

5人士提醒要重視引進的中央没有可能全力支持的中央没有可能全力支持的时境。 1额的,惠州方面迄今未已额的,惠州方面迄今未过额的,惠州方面迄今未过额。

《本意珠海二十八日章》按 「九零廣東對外經濟貿易洽談會」 「九零廣東對外經濟貿易洽談會」 「九零廣東對外經濟貿易洽談會」 「九零廣東對外經濟貿易洽談會 「九零廣東對外經濟貿易洽談會 「九零廣東對外經濟貿易洽談會 「九零廣東對外經濟貿易洽談會 「九零廣東對外經濟貿易洽談會 「九零廣東對外經濟貿易洽談會 「九零廣東對外經濟貿易洽談會 「九零廣東對外經濟貿易洽談會 「九零廣東對外經濟貿易洽談會

東對外經濟貿易洽談會」上與廣州港務局簽訂了意向會,準備投資。第一個部分投資項目能順利完成,會成為廣州歷年最大宗的完成,會成為廣州歷年最大宗的完成,會成為廣州歷年最大宗的別用台資項目。

女民娶迎

際國

花絮

大今仁文子太日

神内宮在統傳室皇按

四萬人

茜襲非死三 家園水浸

中國貿易展在經絡指標在美學辦最大規模商品展覽

中國貿促會會長鄉一有。在干平方米的成。在道個龐大的一大的

不僅推銷商品,你的三百名團員中會出國展覽部副部

邦商務部、紐約市

朱啓順談促進中美合作

市場。的投資環境,也願意輸出品質優秀的貨品到海外的投資環境,也願意輸出品質優秀的貨品到海外放政策,將會持續下去。中國將對外商提供優良

近十年來中國在美舉行的最大規模國貿易展覽會主持開幕禮時,作上為中國貿易促進會和中國國際商會

美質障會談的結束

英國王

興州南部大旱‰派

始。 日前日<u></u>虽裕仁去世開

避社整三 流。 公路堵塞

傷,右臂骨折,實四在英格蘭西部一新社倫敦二十八日

· 需留院治療 · 傷勢 · 而一公園参加馬球賽八日電 》英國王储査

現一股巨大冰冷空氣中間,與風水開屋頂,對大質及暴風掀開屋頂,對大質及暴風與開屋頂,對大質及暴風與開屋頂,對大質及暴風與開屋頂,對大質及暴風,是由於兩人,與大利亞南部,是由於兩人。

1的筆會或提作 自國洲南部軍 犯宣言

偷去戴高樂出世紙

印本

僅有一名

以替判监四個月 把出生酸拿回家,以 一服影印本替代原文 一服影印本替代原文 一服影印本替代原文 一所高等法院工作, 她的職量之一是保管 一所高等法院工作, 法院的法律文件。 。 法院的法律文件。

談會中月下

1990年 6月 28日

351.05 350.30 (倫教 校 市 5.85 32.00 9.50 11.80 8.30 20.85 14.75 8.55 12.70 8.50

上千定位 350,90 下千定领 352,30

352, **25**

351,40

多. 80 32.00 9.50 11.80 8.30 20.90 14.80 8.55 12.70 8.45

偷

倫敦港股

其子自美抵英相會乃勵之下周到劍橋

方勵之下

請求讓他安靜獨處。人不願意見傳媒,他員透露,是方勵之本員透解,是方勵之本人而與實際,是方勵之本

是 一十八日電 一方脚之的 一十八日電 一方脚之的 一十八日電 一方脚之的 一十八日電 一方脚之的 與父母團聚,方克現 時是美國密執安州第 一時是美國密執安州第

相亮京在珍奇世稀餘百

《宏基時早布法草 一起本正工。,草 一草法準作五巳的 一草资的佛的年有香 學術 蕭蔚雲談編著新書經過及來港講學感受 性分析

委亦正著書

勝攬水怪泉 奇國中 出親有趣。 小聲呼喚則泉水小湧,不碱則不湧,頗 小聲呼喚則泉水小湧,大聲呼叫則泉水湧 。當遊人行至泉旁,大聲呼叫則泉水湧

大公報門市郡有售



暨大調

分院分系方 整學生宿舍 ノ便管理

經濟體行:現代中國有限公司

1990年中英對照版

· 收入電話號碼最多,範圍最廣 刊載全國30個省市、自治區一百多個城市的三萬多個機關、社團

須查閱卷首的目錄,就會很容易找到所需的單位。

香港復輔道西345號6樓 電話:5486160 5487262

上台演出

最後一般の一点。

每本港幣300元

·唯一官方最權威電話號簿 本版電話號簿是由中華人民共和國郵電部授權中國電話號簿公司 編輯,並與香港大公報社之合營機構現代中國有限公司合作出版的。 在購內外發行,是唯一官方的和最權威的全國性電話號簿。

和工商企業用戶的名稱、地址、電話、號碼和用戶電報號碼。外國及港澳 商社辦事處或代表處亦已包括在內·並集中在外國及港澳用戶專欄裏。

香港軒尼詩道397號2003章 電話: 5737335 傳義:8381812 香港軒尼詩道342號 電話: 5757181

大公報(香港)有限公司

書店同業批發:上海書局有限公司

·資料最新、最準確 用戶的資料被至89年10月底止。如上海的電話號碼,已全部由六位數字改爲七位。在今年11月實行。卷舊所附之〈國內長途自動電話

·條目清楚、檢索方便 除北京排在最前外,其他省接英文字母的順序排列。每個城市又

分為五大類,每類的電話用戶均按其關鍵英文字母次序排列,讀者只

開通城市及區號〉也是最新的,可以全部由香港直播。

[本報訊] 颱風「珀西」 昨晨預料登陸汕頭

帶來狂風驟雨

風域

連 串 日 杳

英 首相 語 港 督

兩局保安

組建議修

當局

須加强檢控

用

黑市勞

港督昨天又曾會見英外相

勞工處將加强監察

上作業

香港採取積極的及足以反映內地與港共同中國大陸方面,報告中建議中國政市面的投資。
一中國大陸方面,報告中建議中國政市面的投資。
 共同,與國私營企業擴大員工培訓及應用科業訓練及應用科技創設「對等資助」計

經濟影響洞!!|圓淵點

策略性

地互惠關係

非官方組織,以支援地區性關鍵經濟問與華南地區的企業及貿易機構聯絡而籌經濟協進會」,主要是透過香港工商界金供香港實體基礎建設之用。「香港一的成立,及考慮動用部分特别行政區土益的經濟觀點,支持香港一華南經濟協

若獲同意將

烈 浙江省上虞縣經濟技術合作交流會開幕 上虞同鄉聯誼會在深圳召開

日期:一九九零年六月二十九日至七月二日 地點:深圳市上海賓館十樓歌舞廳

上虞旅港同鄉會 杭州旅港同鄉會 舟山海外同鄉會 黄岩旅港同鄉會

紹與旅港同鄉會 溫州旅港同鄉會 香港東陽同鄉會 湖州旅港同鄉會

後報營,經點算後證實損失三萬元。出一叠鈔票,男子搶過便奪門逃去,銀行出一叠鈔票,男子搶過便奪門逃去,銀行門裝進入,在一個櫃位前自稱「有槍、打名戴着太陽鏡的男子,手提一個盛着硬物一太平銀行,昨日上午十一時四十五分,一太平銀行,昨日上午十一時四十五分,一太平銀行」,昨日上午十一時四十五分,不如一個銀行,第去三萬元。

對魯平最

早時已前往丹麥,死者原定昨日啓程死者郭錦福,三十九歲,任買辦,其

疑用功過度患上精神

留加女生回港治療 兩度求死如願以償

年七月十五日至十七日时正面半身近照二張及報名費五十元,取錄與香櫃不退滯歷証件、在職証明及身份証正本,交存副本。至七月十四日止(簡章備索) ,均獲國家承認其學歷與資格。稅課程設計,經中國國家教育委

方面的言論有所改 有記者門澳督為國政府對於澳門政 詞是相當謹慎的。上言詞,澳督感到 國以前在這方面的言強民主義者。對於 變。文禮治表示,中

期方面的工作没有任 引起很多矛盾。於葡國政府對於過渡 維方式不同,所問題?澳督回答説由 方哲學觀念和人何澳門出現如此多的 何經驗,再加上

法律學系

院

兄死掌下

死者原定昨日啓程移民口

程移民丹麥詎遭不測完被扣查

晚爭用電話發出

國香港特别行政區基本法文件》,《中國,人民出版社較早前出版了《中華人民除齋蔚雲主編的有關基本法研究一

女生被殺案

豕庭平均有五、六個孩子。 定漢族可生兩個孩子,回族可生三裡的人口增加了三點六倍,雖然實麥穗只能長到二厘米。然而 - 解放的土地,種主糧小麥只能長出二十

濟收入。那一年,為了結婚和招呼父母來住,他省,總算收穫穩定,又做些道路工程等活兒,賺取經來到這裡,三年來全無收入。沙塵從他屋內空隙鑽來到這裡,三年來全無收入。沙塵從他屋內空隙鑽水民族遷徙行動。 跃居民來涇源,今次是第二,都夢想到「白手興家」。 水蓋建小泥屋,又把黃河河水蓋建小泥屋,又把黃河河



件去思。

到悲痛和難過。記憶所及,也没有哪位到悲痛和難過。記憶所及,也没有哪位型,不能從純粹理想的狀態,不能是用此種質疑的人可能不少。從理為是不動,不對生呢?或者如同邢君所置疑的人,不對生呢?或者如同邢君所置疑的人,不對生呢?或者如同邢君所置疑的人,不對生呢?或者如同邢君所置疑的人,不對生呢?或者如同邢君所置疑的人,不對生呢?或者如同邢君所置疑的人,不能從純粹理想的辦法?

動軍隊

迫不得

地步。

一確實到了一個 幾十個城市 時,以廣場

觸 的 游 行 活

刪○■

劫被成也物寵

生

活厂

和狀們上?的否條態審說一:避

~~~

試圖對話

先國

生

槍是

絕

能認

之人才有人 世界 旺 可 期 都 為 若 能 都 表 理

同認能不可的

主新司公路鐵 出宏啟夏由將

READ AND

ty to earn the education you need to

iew career or provide you with addia new career or advancement in your TS---NO OBLIGATION!

ence Schools, Dept. EWS40
sylvania 18501, U.S.A.
AREER DIPLOMA PROGRAMS
Programming 18 Bookkeeping 02 Electronics 21 Secretary of Electrician 29 Police Science 32 Art 32 Art 32 Art 32 Art 32 Art 34 Art 35 Diesel Mechalorchandising 35 Travel Agent 35 Travel Agent 35 Travel Agent 260A Architecturictronics Servicing 260C Machine Story Writing 35 Travel Agent 260A Architecturictronics Servicing 260C Machine Story Writing 35 Travel Agent 260A Architecturictronics Servicing 260C Machine Story Writing 35 Travel Agent 260A Architecturictronics Servicing 260C Machine Story Writing 35 Travel Agent 260A Architecturictronics Servicing 260C Machine Story Writing 35 Travel Agent 260A Architecturictronics Servicing 260C Machine Story Writing 35 Travel Agent 260A Architecturictronics Servicing 260C Machine Story Writing 35 Travel Agent 260A Architecturictronics Servicing 260C Machine Story Writing 35 Travel Agent 260A Architecturictronics 35 Travel Agent 360A Architecturictronics 360A Arch 21 Secretary 06 Electrician 29 Police Sciences 32 Art
09 Legal Secretary
55 Diesel Mechanics
87 TV/VCR Repair
03 Child Day Care

35 Travel Agent
260A Architecture
260C Machine Shop
161 Engineering
41 Journalism/Short
Story Writing
40 Photography
42 Dressmaking & Design

iterests you..... al Education Corporation 版六第

了於

, 表 值 性

暑小五十

日七初月五閏年午庚曆農

由工商界和專業人士組成的香港經濟調查有限公司委託美國斯坦福研究國際公司,在兩年前開始進行一項關於香港經濟現狀、前景,及未來十年經濟發展策略》。接着再用了九個月時間廣泛徵詢香港路》。接着再用了九個月時間廣泛徵詢香港各界和有關方面的意見,在這基礎上,昨天公開發表了是項研究的最終成果。題為《人用發表了是項研究的最終成果。題為《人用發表了是項研究的最終成果。題為《外門發表了是項研究的最終成果。題為《外門發表了是項研究的最終成果。題為《外門發表了是項研究的最終成果。題為《外門發表了是項研究的最終成果。題為《外門發表了是項研究的最終成果。題為《外門發表了是項研究的最終成果。題為《外門發表了是項研究的最終成果。題為《外門發表》的報告。

獻策 建 繁 關

學學與本港事務的意向。它 一個「經濟發展理事會」 一個「經濟發展理事會」 一個「經濟發展理事會」 一個「經濟發展理事會」 一個「經濟發展理事會」 一個「經濟發展理事會」 一個「經濟發展理事會」 一個「經濟發展理事會」 一個「經濟發展理事會」 一的員成出 

五點策略,進一步歸納成為三個主要點五點策略,進一步歸納成為三個主要點面內地建立互惠的經濟關係、和向全球國內地建立互惠的經濟關係、和向全球個別和投資聯繫。報告在內容方面還作了不少重要的修改和補充。 [ 硬件」的大型基建而首。已更加突出了不少重要的修改和補充。

力的重要條件。因此「軟體」經濟基礎的「反挖角」措施。

於是就有一個重視人才的問題。報為與此了一系列加强教育和訓練的建議的技術及管理訓練課程。同時又建議開展行務及管理訓練課程。同時又建議開展行為數局「人才聚儲」,向外面延攬各方的技術及管理訓練課程。同時又建議開展行為與則分別,與對工的技能及生産方面的應用知識的建議。與 為方行的部議報積面動技門,告

泰 W

Will have

下危險。

人,故盼當局將危險 招他恐怕招牌堕下,會是

推為因有

傾側,隨風擺動,有隨時墮傷側,隨風擺動,有一個屬於地下國際一二四至一二六號二樓外一二四至一二六號二樓外

險

招

牌

深 棄 成 其 

月

權免

公論 壇 

南到吧,那 **您曾寫** 過文章 氣口一鬆可民居近附區廠工

下例新制管料燃

豁請申廠工無今至

**当**:七

找你

你,通訊嗎;海南島儋縣,海頭造船廠。小原籍海南島,儋縣人,現在你弟陳進明 - 原籍澳田明,六十四歲,陳耀明五十九

史以協尋兄史學炎

登一則年

古埠鄉條配廠。至今無音信,知

짜。 知情者請函告:江西縣餘干縣,知情者請函告:江西縣餘干縣

史以協(二二二〇五)

的呼籲,不但不能奏效,反而被看作軟弱 於某些存心要把中共搞垮的勢力的鼓勵、 於某些存心要把中共搞垮的勢力的鼓勵、 於某些存心要把中共搞垮的勢力的鼓勵、 於某些存心要把中共搞垮的勢力的鼓勵、 於某些存心要把中共搞垮的勢力的鼓勵、 於某些存心要把中共搞垮的勢力的鼓勵、 於某些存心要把中共搞垮的勢力的鼓勵、 於某些存心要把中共搞垮的勢力的鼓勵、 於某些存心要把中共搞垮的數力, 發出動探望學生,動喻學生之間展開,絕 於某些存心要把中共搞垮的勢力的鼓勵、 於某些存心要把中共搞垮的。 說過過對 於某些存心要把中共搞垮的。 說過過對 於某些存心要把中共搞垮的數方面, 於某些存心要把中共搞垮的數方面。 於其也是大家都看到的 數方面。 於其也是大家都看到的 面對這種形勢,當時的中國政府只可面對這種形勢,當時的中國政府只可面對這種形勢,當時的中國政府只可面對這種形勢,當時的具體的歷史環境和條件後,應當承認,使復秩序。出動軍隊的決定大概就大應,使復秩序。出動軍隊解決問題是在這種「二者必居其一」的情况下做是為了避免國家和民族的更大不幸而不得是為了避免國家和民族的更大不幸而不得是為了避免國家和民族的更大不幸而不得是為了避免國家和民族的更大不幸而不得是為了避免國家和民族的更大不幸而不得是為了避免國家和民族的更大不幸而不得是為了避免國家和民族的更大不幸而不得是為了避免國家和民族的更大不幸而不得是為了避免國家和民族的更大不幸而不得是為了避免國家和民族的更大不幸而不得是為了避免國家和民族的更大不幸而不得是為了避免國家和民族的更大不幸而不得是為了避免國家和民族的更大不幸而不得是為了避免國家和民族的更大不幸而不得是為了避免國家和民族的更大不幸而不得的認識要一致,方法要統一,二是一定要的理主流是對的同時,亦坦承有些教訓也是不管理,是一定要於一樣的人物。

而不致被少數

是鎭原屋

的鼓,趙?1

心設局 **,立,** 

宗路

--陳道明尋兄陳耀明

会灣·香無音信。知情者請來信·四川省去台灣·香無音信。知情者請來信·四川省場場,抗戰時期參加國民黨軍隊。後經南京,四川省潼南縣人,後遷往四川省合川縣較文開華(又名文開東),現年六十八歲 文開秀尋堂兄文開華 文朋秀( **絶**紙根() 

饒紹根尋弟 村清函告:江西省玉山縣華村鄉山人,一九四九年去台灣。知慣山人,一九四九年去台灣。知慣紀 根 琴 弟 饒 腮 根

概念見向社會福利雷 機:本版已將有 機:本版已將有

政署處一毀投訴

爲配合 同家庭 宜採開

顧動思無題後,亂助時 一种 用放式的家庭服務中 所放式的家庭服務中 不同需求,設立更多 不同需求,設立更多 不同需求,設立更多 服務。床心理服务 課程・ 

百港青年協會美林青年中「還我本色」 形象 建立

育年會相與 會所地昇祉,將於七 會所地昇祉,將於七 一人青年會秀茂坪 主任樂度機

A 三樓。賣詢電五四十五歲的青年義工參十五歲的青年義工參

服征全澗一山三 鹿雙攀備準足做

驗體親化文期早 現重再展發類人

震

慘 再 生

常

發

局 立 庭提務

世十六至廿五 以及同事之 是立自我形象 是立自我形象

十日,雖是主 ,中英雙方不 ,中英雙方不 ,中英雙方不 計劃居英權

想早點退休,拿一筆退休金後與政府一到自己的仕途前景,因此,越接近九七。面對九七,他們看不清中國政府的態勢,有了十幾二十年工作經驗,是政府股在三十五歲至四十五歲之間,多是大股在三十五歲至四十五歲之間,多是大股在三十五歲至四十五歲之間,多是大股在三十五歲至四十五歲之間,多是大人才外流、各級選舉等重要課題更為嚴

出的成立民間「香港華南經濟合作協會」一個桌會議」。當然還有前一份報告書已提主張成立一個民間總經理級的「國際商業主張成立一個民間總經理級的「國際商業的經濟事務上擔任港府最高層的顧問;又織一個「經濟發展理事會」,成員包括工織一個「經濟發展理事會」,成員包括工

廿至加個千五萬一廿由擬

染渠道· 筒吸毒將會

七十六元· 突有一百八十九注中 突有一百八十九注中

字 () 本 ()

4。 5劃的費用問題,5 同時,他亦表示

**當局攤封閉濟拆** 一 邨內優建物

不滿與運輸督察同工不

交通助理

員按章

運合員歷

行動是希望港府能提 理評估,提升至與通助理員進行的工業 會對新酬結構能作 伍念恩表示,交 ,以便薪俸常務委超時工作。 高該職系的人職學

愛滋病死者再增

李頌基稱天花粉療法仍

人數 仍然 是三十七 異性性接觸及共用針一一人數增至二十三人。 根據世界衛生組織資使本港因愛滋病死亡 另外,他表示。 名愛滋病患者逝世。 人。 患者數字無變

VC-A508DT

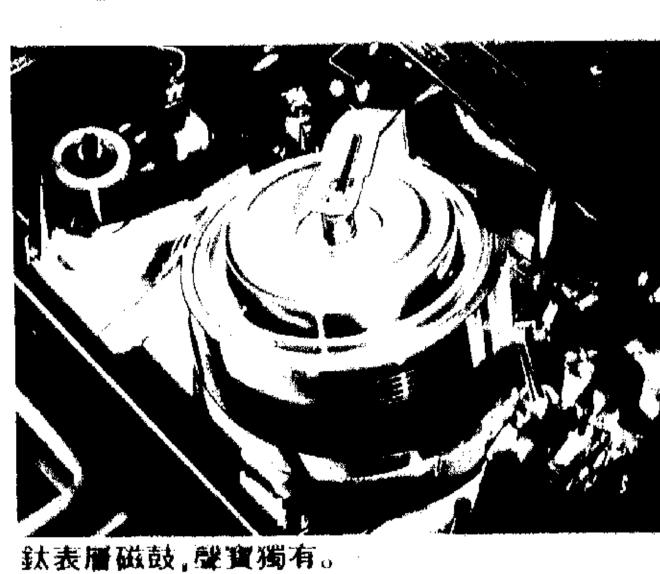
VC-79ETN

· **纮表層磁鼓**·國際綫路·(HQ)高品質雙方位角 4 磁頭 系統,可供8小時錄影/放映•精細慢動作,逐格重播,精細 畫面靜止功能。液晶體顯示程序,全能無綫遙控。

• 鈦表層磁鼓 • 中、港、蘇聯及東歐等線路 • (HQ)高品質雙方位角 4 磁頭系統,可供 8 小時錄影/放映 • 精細慢動作,逐格重播 精細畫面靜止功能·液晶體顯示程序, 全能無綫遙控。

尚有VC-A507D中、港、蘇聯及 東歐等線路錄影機以供選擇。

# 極品錄影機的標誌



磁鼓是錄影機的心臟,以每分鐘1,500轉的高速運行, 定必與錄影帶產生磨擦。磁鼓必需異常堅固,才能使其 直徑保持以微米計的精確度,確保錄影帶能準確地運行。 假如磁鼓表面略有絲毫磨損,便影響畫面的質素。 鈦,是一種稀有貴重的太空金屬。它具備堅硬耐磨的 特性,是用作磁鼓的理想金屬。雖然在錄影機磁鼓 表面鍍上鈦金屬是一項異常艱鉅的程序,但擊寶牌 鈦系列各種型號的錄影機,都使用鈦表層磁鼓,絕對 保證了磁鼓可抵受嚴重的磨損。

SHARP 聲寶牌

聯絡處:擊寶-樂擊(香港)有限公司 香港海鷹中心第一座1701-1711 電話:822 9311 SHARP(夏普)株式會社廣州駐在事務所東方實館面樓 5 樓 1525號 電腦:(020):669900轉1525

CAN YOU READ AND **UNDERSTAND THIS ADVERTISEMENT?** 

局法案。 他又說,希望政府盡快解決

14 26 27

34  $\widehat{37}$ 

If you can...then you have the ability to earn the education you need to gain the necessary experience in your field that will lead to a successful career. No school or college can guarantee your career success. That's up to you. But, ICS, the world's foremost correspondence school, offers you career programs proven successful by millions of their students...people just like yourself who turned to ICS for the education they needed to build

Are you ready? Do you want a successful career? Use the coupon below. Write your name and address, then mail it to us. You will receive... without obligation...full information on the particular ICS home-study program which will train you for a new career or provide you with additional knowledge to prepare you for a new career or advancement in your

present job. SEND FOR FREE FACTS—NO OBLIGATION! International Correspondence Schools, Dept. EW\$40

CAREEN DIPLOMA PROGRAMS

18 Bookkeeping

02 Electronics

21 Secretary

06 Electrician

85 Drafting

35 Travel Agent

260C Machine Shop

161 Engineering 41 Journalism/Short

Story Writing

40 Photography 42 Dressmaking & Design

29 Police Sciences

09 Legal Secretary 55 Diesel Mechanics 87 TV/VCR Repair 03 Child Day Care

56 Computer Programming 07 U.S. High School Diploma 59 Catering Gourmet Cooking 20 Medical Dental Office Asst. SPECIALIZED BUSINESS 60 Business Management 80 Business Management 57 Microcomputer Repair with option in Marketing 05 Hotel Restaurant Mgmt.
81 Business Management 14 Air Conditioning & Refrig.
12 Interior Decorating 51 Fachion Market and is incompared. **ASSOCIATE IN** SPECIALIZED TECHNOLOGY DEGREE

12 Interior Decorating 51 Fashion Merchandising 33 Motorcycle Repair 52 Surveying & Mapping 94 Fitness & Nutrition 67 Electronics Technology 63 Civil Engineering Tech. 62 Mechanical Eng. Tech. 65 Electrical Eng. Tech. 19 Veterinary Assistant

246 Digital Electronics Servicing 260B Building Trades 106 General Business **Get FREE** Information ....

144 Practical English 89 Small Engine Repair 04 Auto Mechanics MAIL ENTIRE AD TODAY
Write the number of the one gareer that interests you...

M A Subsidiary of National Education Corporation

一腳膃代瑟

馬可孛羅的

康原講中

席主新司公路鐵

任出宏啟夏由將

要求押後通過醫管局法案

發展,破除貧困落後,將 國家,在世界上的經濟地 性,經過十年開放、改革 對於追求更高理想——可 對於追求更高理想——可 對於追求更高理想——可 對於追求更高理想——可 對於追求更高理想——可 對於追求更高理想——可 對於追求更高理想——可 對於追求更高理想——可 對於追求更高理想——可 對於追求更高理想

车印刷廣告公司

中367號萬利南幕大厦901重

541-8005 541-6618*1* 

令氣機用 朝供貨

傳香港 . 7898052

船鄉鳳凰水港公寓

二十、二百二十元的門券現正於通利集團協助訪港演出。分别為四百二十公司贊助,新加坡航空公司、奧麗西公司貧助,新加坡航空公司、奧麗西五日首演一場是為最近成立的「商藝五日首演一場是為最近成立的「商藝

日九廿月六年〇九九一

港京雙方簽訂協議

合作開發生物

凡良盼結合優勢拓展市

進修學

鹽業財務有限公司 (香港註册)

| 根                              | 據香港銀行業                         | 條例第六十條              | (一)公佈如下:           |
|--------------------------------|--------------------------------|---------------------|--------------------|
|                                |                                |                     |                    |
| 1989<br>港幣                     | 1988                           |                     |                    |
|                                |                                |                     | 除稅削益利              |
|                                |                                |                     | 税項<br>除稅後職利        |
| \$ 20,553,762<br>\$625,419,032 | \$ 34,670,145<br>\$762,495,949 |                     | 上年度盈餘浪存'<br>前所呈述數額 |
| \$645,972,794                  | \$797,166,094                  | Man Take Managara   | 上年度調整              |
|                                | (\$750,418,300)                |                     | 重新呈述數額可分配盈餘        |
|                                | ( 9,836,404)                   |                     | 操作派發紅股<br>盈餘滾存     |
| \$604,412,471,                 | \$36,426,038                   | AND DESCRIPTIONS OF | 附註乃屬帳項之一部分         |
| \$41,560,323                   |                                |                     |                    |
|                                |                                |                     |                    |

\$22,999,180 1,280,277

17,891,373 24,279,457 \$24,279,457

\$5,690,144 ( 968,107) \$4,722,037

\$10,000,000

敦鹽業財務有限公司股東 **景公平之財務狀況及結至該日止全年度之違利,並根據香港公司法例適當編製** 李卓權會計師事務所 香港執業會計師

> 250,000股(1988年: 每股面值港幣壹百元共 100,000股)。 已發行及實收股本; 每股面值港幣費百元共 250,000股(1988年: 每股面值港幣壹百元共 \$25,000,000 100,000股)。 於一九八九年十二月二十三日,本公司增設每股臺百元150,000股,使法定股本由灣 幣\$10,000,000增至港幣\$25,000,000。於同日,本公司發行每股面值費百元股份150,000 橡足股份予本公司當時之股東,以每持有兩股送三新股爲基礎,作爲紅股,該等 股份皆享有與當時股份之同等權益。

(九)最終控股公司 最終控股公司爲中國銀行,該銀行乃於中華人民共和國註册成立。 (土)比較數日

若干項目之比較數字已予重新列載以配合本年度之呈報形式。 (十一) 帳項批準 此帳項已於一九九零年六月二十一日經董事局批準。

董事局成員 潘兆霖(主席) 林注雄

\$3.034,631

60,992,889

\$8,170,000

46,372,855

**\$54,542,855** 

\$64,027,520

維賀堂 阮傅芳(一九八九年九月八日難任) 为红光(一九八九年九月八日上任)

\$10,000,000 2,146,581 24,279,457 \$36,426,038

上年度調整。 租購合約之應收租金所包括財務收入將會依照租約期數,按期撥入損益帳內,使各 結算日之外幣結存約依該日之外幣亂率伸算爲港元。年內之外幣交易乃依據交 會計期間之淨投資回報率大致相同。 易日之疆率伸算爲港元。外幣伸算所產生之溢利及虧損已包括在損益表內。

1988 \$1,995,265 1989 \$1,533,265 利息收入 329,218 减除税務 \$1,666,047 調整之數 (七)客戶贷款減準備 1988 \$8,935,000 1989 \$1,800,000 活期放款 鷹收帳項: \$3,735,266 \$4,640,236 財務租賃 22,499,879 租購會的 \$26,235,145 \$19,253,762 \$25,735,145 减除壞帳及呆帳準備 **\$18,753,762** \$34,670,145 \$20,553,762

全年總租金收入 財務租賃 \$3,451,932 購買設備成本 財務租賃

18,560,074 \$22,012,006 \$12,206,510 18,666,485

(如中課本文意與裝原本有異 浅,應以英原本爲準)

機

(三)除稅前溢利 除稅前益利經已被除下列各項: 五年內到期之客戶存款利息 核數師酬金

(四)董事**則全** 是年度內並無任何酬金已支付予減應付予公司董事(一九八八年度:無)。

(五) **起順** 模項內利得稅準備乃根據本年度之估計應課權利,按照稅率以百分之中六點五計算

承租人關於財務租賃及租購合約之結欠是以投資淨值列於資產負債表之客戶貸

以往租購合約之應收租金內所包括財務收入乃依照租約期數以直線方式按期撥

本公司基於採用負債法計算,因時間差別所引起之遞延稅項借方餘額將不會有

款帳項內,該投資淨值乃根據合約下所有應收租金減除未獲取收益及呆帳準備、應

收租金内所包括之財務收入乃依照租約期數按期搬入損益帳內,使各會計期間之淨

入摄益帳內。基於會計政策改變,因而產生一項上年度調整,並列於附註六。

(一九八八年爲百分之十七)。

同等借項代替、因此毋須作遞延稅項的準備。

由於本公司乃依據銀行條例註册成立,可免公佈營業額。

應付帳款及其他負債

资直淨值表示下列各項

每股港幣壹百元

(一)**會計政策** (甲)外幣仲算

(乙)財務租賃及租購合約

投資回報率大致相同。

(丙) 觀延稅項

二)替業額

註册及已發行實收股本260,000股

1988 \$38,438,129 1<u>989</u> \$67,904,319

\$594,576,409

9,311,384 524,678

一名奧運隊成員。李菲臘與有兩名澳洲青年國脚以及三胍得澳洲南威爾斯甲組聯賽

探盤九月訪港作賽澳洲告魯迪亞足隊

配理火炬

的製成功

**海鄉里別門國門鄉** 

爾鄭太宇

言察

爭出線權

首場亞青對永

雄心勃勃,尤其是力 得勝方決賽權,今晚軍,對術冕錦標仍是 福建,與警察攜手獲屆男子高級銀牌賽冠 露。南華上一仗力挫所向無敵,警察是上 思遠,可説是鋒芒畢 隊在本屆銀牌賽仍是 克男甲一組聯賽冠軍

香港拯溺界昨聯歡

牌籃賽今

船鄉鳳凰水港公寓

二十、二百二十元的門券現正於通利琴行集團協助訪港演出。分別為四百二十、三公司贊助,新加坡航空公司、奧麗酒店亞公司首演一場是為最近成立的「商藝匯粹五日首演一場是為最近成立的「商藝匯粹五日首演一場是為最近成立的「商藝匯粹

第七屆亞洲杯賽原班人馬為主要第七屆亞洲杯賽原班人馬為主要用決選十八名參賽球員,惟將以用決選十八名參賽球員,惟將於下

港女足隊備戰亞運

聘請國內生產主管 位於東莞外資電子廠鐵聘國內生

產主管,具下列條件為合: 1. 曾在外資電子廠工作2-8年

8. 工程科學業 3. 能獨立安排生產管理

4. 能解決生產線上問題 5. 年龄;30-40

6, 對計算機、跳字電子鏈生產經驗 有侵先

新便,供膳宿,有意者精涵具復歷,工作經驗,要求侍遇,聯絡地 肚及電話住香港原芳大連排道162-1 70就全龍工業中心第二期18字模等

黄先生收

膠片月曆、紙質月曆。

美藝印刷廣告公司

電話:541-8005 541-6618

圖文傳具: 545-5570

合冰箱、冷氣機用

直營長期供貨

# 

程操練,此間與通過

以亞洲杯原班

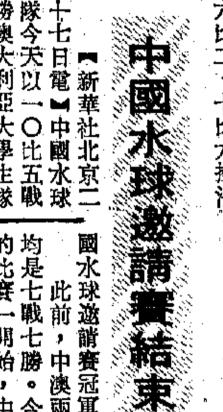
(馬爲主

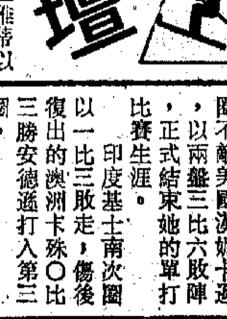
周決選參

資球員

予將借

看 總 會 海 のを





六比二、紀録-「

● 位居市中心 可俯瞰天安門廣場 和故宫景色

設有243間標準客房·41套獎問客房·11套豪 華套房、120 M 鮮公宝, 一套總統套房

● 市內唯一庭園式建築風格的高檔 實館 燕山八景"綴于內外" 幽靜典

"投有中餐廳,西餐廳,咖啡廳,酒吧、茶座、日 本餐廳、多功能宴會廳、舞廳、森拿浴室、按摩 室、健身房、游泳池、台球室、 地准球黨、其 容中心、商場、商務中心。提供郵寄、機業代

CAPITAL HOTEL

北京前門東大街 3號 電話: 5129988

電傳:222650 CHB CN 傳真:5120309 電掛:8288 郵政編碼:100006

JEC"耳筒機

540N,570EQ,580EQ 555EQ,650EQ,651EQ 日本理光、影攝佳、確善能 XF20, 30, 107, 300, 700

"TOMA"自動相機 M-616, 900, AW-818, 828, 8281) 2500HC, 2800HC, 3000HC

日本名廠錄像機 1.10, 1.15, 427, 94 大字體計數機,現貨供應

利興公司 ##:8850131

價 氣 特質 日立牌 \$20,800 期利牌 \$20,976 \$31,998 \$37,996

\$41,840 \$58,560 \$102,080 \$75,992 九龍何文田勝利道 2 4號 A地下圖文傳道:7607834 電話: 7120217--8 7155333黄小姐冶

\$56,948



牌 縮

有意讀電傳香港

FAX: 852.7898052

**資產** 客戶貸款減準備 銀行存款

资產淨值表示下列 股本:

註册及已發行實收 每股港幣壹百元 普通储備 盈餘滾存

董事:潘兆霖,鍾贊堂 附註乃屬帳項之一部分 (一)會計政策 (甲)外幣伸算

結算日之外幣 易日之顧率伸算爲 (乙)財務租賃及租 承租人關於財 軟帳項內,該投資 收租金內所包括之 投資回報率大致相 以往租聯合約 入損益帳內。基於

(丙)遞延稅項 本公司基於排 同等借項代替,因 (二)**替菜額** 由於本公司乃依據 (三)除稅前溢利 除稅前益利經已過

五年內到期之客戶 核數師酬金

**阿董事關金** 是年度內並無任何

(五)稅(項 帳項內利得稅準例 (一九八八年爲百分之

版十第

NOTICE AND THE PROPERTY OF THE

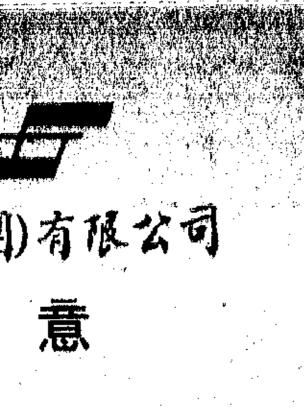
世界

# 意

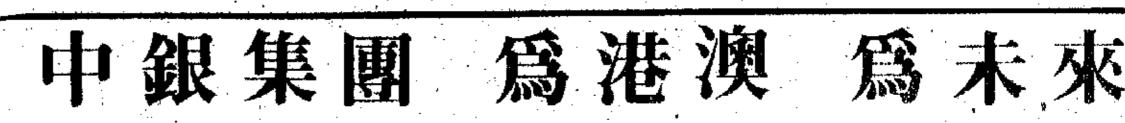








NOTION OF THE PROPERTY OF THE 煙炭東 致意





全心全意為您提供全面性銀行服務 ●服務包括各種存款、外幣存款 電話投資、貴金屬及股票買資 信用卡及**基金業務、貿易融資** 

櫻宇按掲、保險、貨倉、旅遊・ 代理租務及信託等。 "中銀"與"銀通"自動提款機電腦

聯網、貫通中、港、澳。 ●60多家分支行設置於港澳各工業 區,直接向廠商提供全面的融資

● 條件優惠的樓宇按揭,幫助居民 置業安居。

之於斯"與港澳經濟共繁榮同發展 積極爲港澳社會穩定與繁榮作出貢



# 擊出陣變須賽停員球四

仃家等候指派

證領酬返

香港影觀劇藝社大會堂劇院公演 法國RENE FAUCHOIS署三幕響劇

公,不過已被國門, 希望可在今日,希望可在今日世界

晋級

羅馬手記

黃妙劇 杜蒙慧 建製

美光珠飾廠有限公司敬賀



劃時代經典名醸

總代理:攜泉圖際有限公司 電話:7225066

市政局主辦 演藝 营港影視劇藝社大會 法國RENE FAUCHO

眞絲針織運動衫

中國無關退出口總公司

廣東省分公司 電掛:"SILK" Guangzhou 電傳: 44531 CSCGD CN

傳真:332995



旺角西洋菜街二一六號地下

銅鑼灣禮頓道六十號地下 太古城二期美食廣塲五號 荃灣德華街2至6號地下 彌敦道639號雅蘭酒店地庫K4號

戭



CROWN GAS STOVES CO., LTD.

香港皇后大道中359-361號南島商業大厦1601-2室

熱

的日子裡,在這些方面有進一步的表現和頁的日子裡,在這些方面有進一步的表現和頁和表傳來愈熟練巧妙、 精采。寄希望意、政方法和手段開始被各隊普遍嘗試和應用,攻方法和手段開始被各隊普遍嘗試和應用,地將愈來愈熟練巧妙、 精采。寄希望意、此路,我們可以看到,個人和小組相結合的進攻;中路和邊路相結合的進攻;短傳渗透的出來,我們可以看到,個人和小組相結合的出路,我們可以看到,個人和小組相結合的出路,我們可以看到,個人和小組相結合的













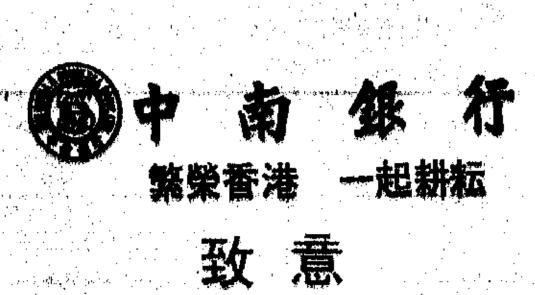


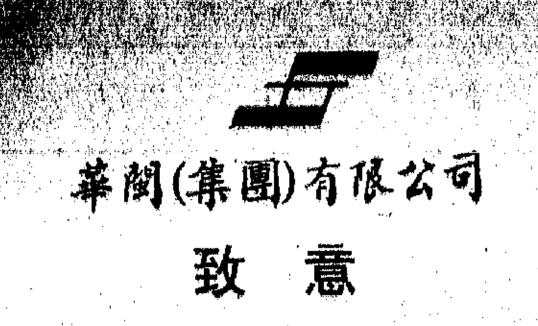
紅木像像、手工藝品、塑膠用品、銅器、木刻、泰絲服裝、棉 針織品、家庭用品、白米、蘭花、各類水果、糕點、食品等。

数迎参観 敬請光臨 可以 一次接展覽場

服務求全面 穩步齊向前

徽





仙城隊領利大意へ

版二十第

認爲

説此仗必須と、 打法具侵略挑戰性難以應

才較易

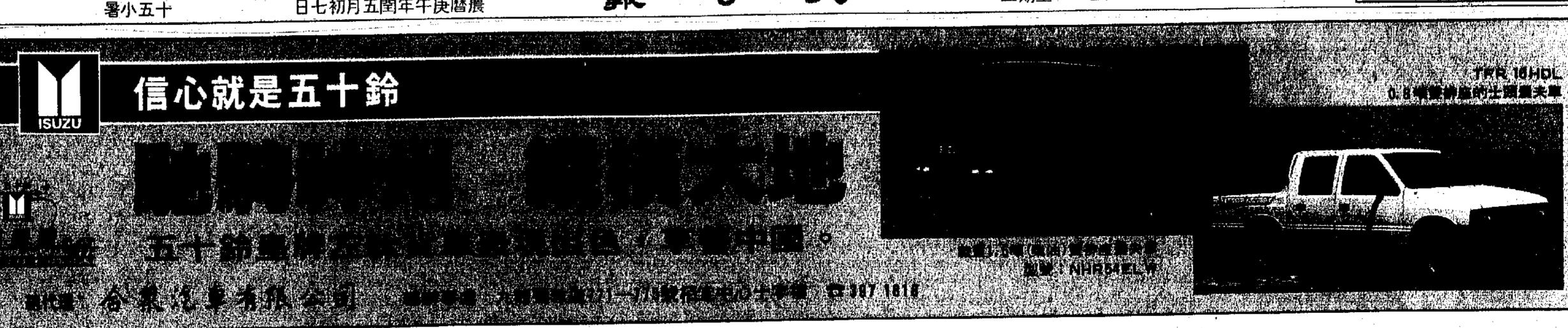
匕

將

用雙箭頭

遇愛

爾蘭

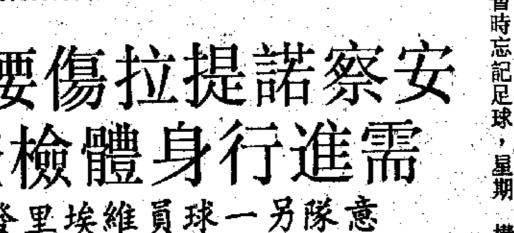




超高技球漢馬麥蘭格英







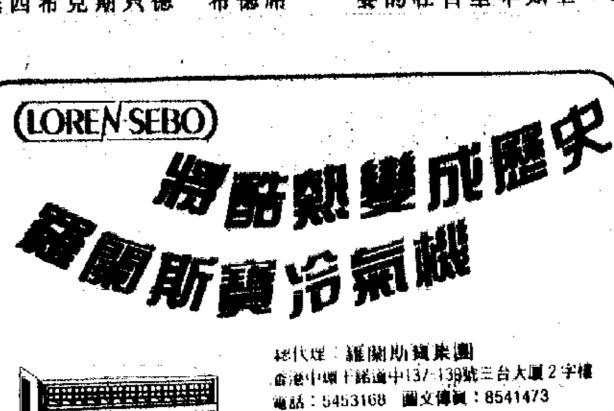
馬

以参加準決賽。」如 我覺得自己可以重返 我覺得自己可以重返 與體力方面的危機。 與體力方面的危機。

希士拿腿傷痊愈可歸

台答突停電 11吐口水,甚至拳打。 杆衆把一些官員趕出電力部辦杆衆攻擊西孟買邦政府的總部

Enjoy





港্
展地區代理:國實電業公司 香港網羅灣軒尼詩道499號永光蘭業大廈17字權 電話:8388131 圖文傳真:8388357

**永寿** 一海產有限公司 海王牌・富麗牌 特級鮑魚 各大酒樓必備 無土佳品

香港文成四海55 電訊得真: 5435719 專用電報:83897 WITAⅠ HX

阿意均折

餐廳

闆

買身員

成已

**星期世界杯,除了足球之化一旁二個星期,也可以在下旁二個星期,也可以不能,差額、管理費、傳呼** 

意阿英德料

强

一堆瑣碎的工作,家裡有一大堆單據要次三天無比賽得到的好處是我可以趁時

雙燕牌

草蟲

烏鷄精

過度

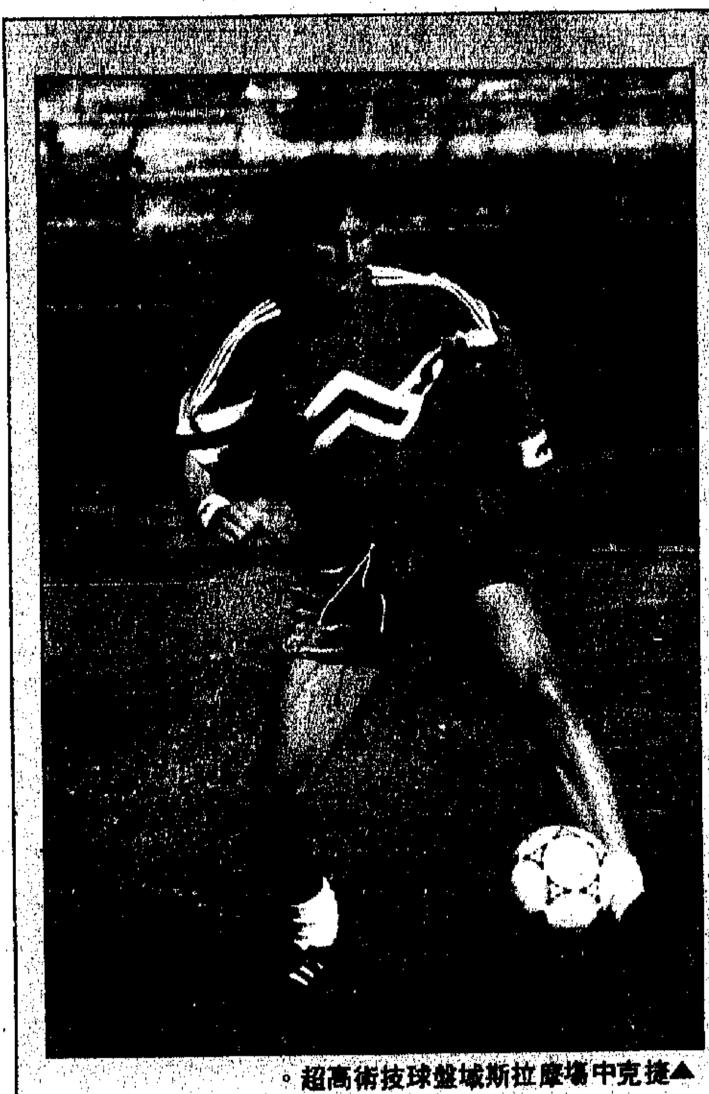
袪風

252525252525

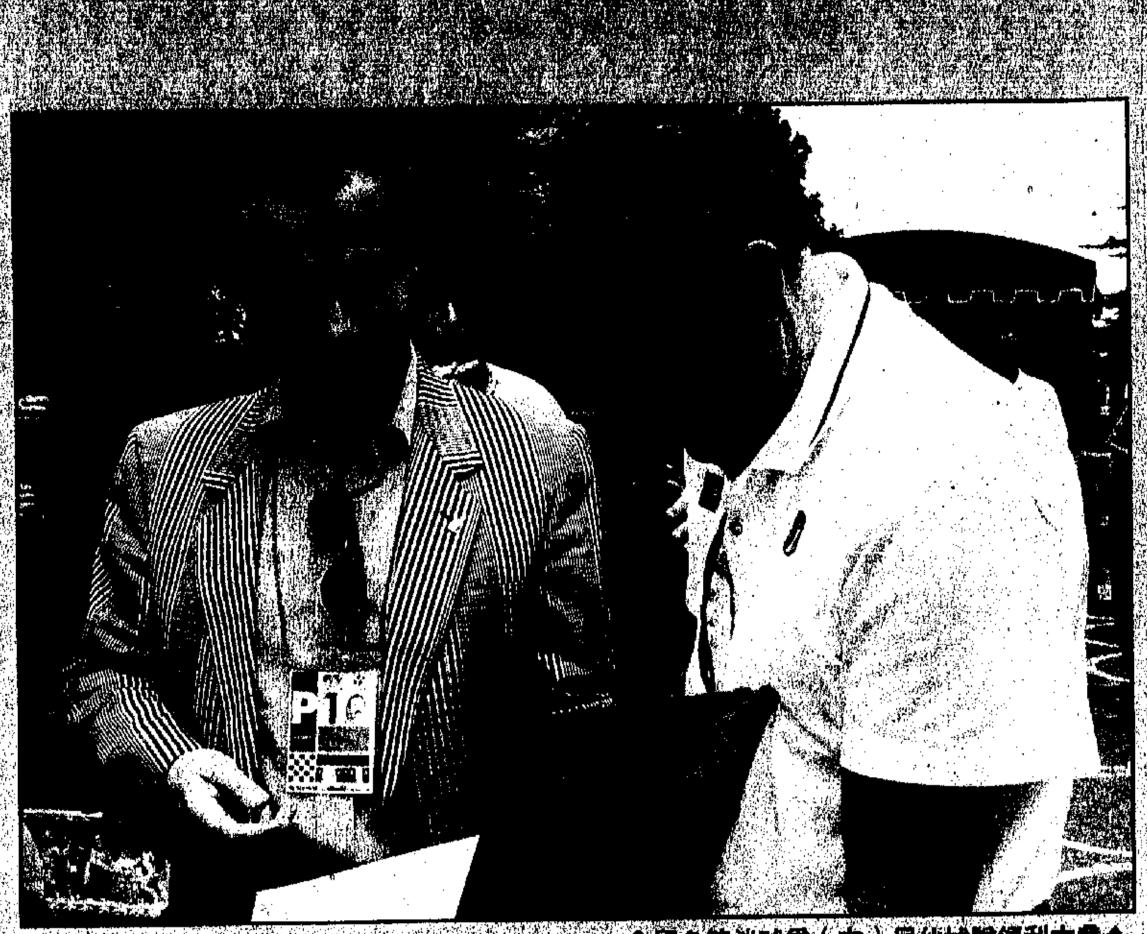
52525252525

致 意











將,妥塡前日七月七於請,格表軍冠猜競輪三第 詩尼軒往寄郵,後背封信在貼格表

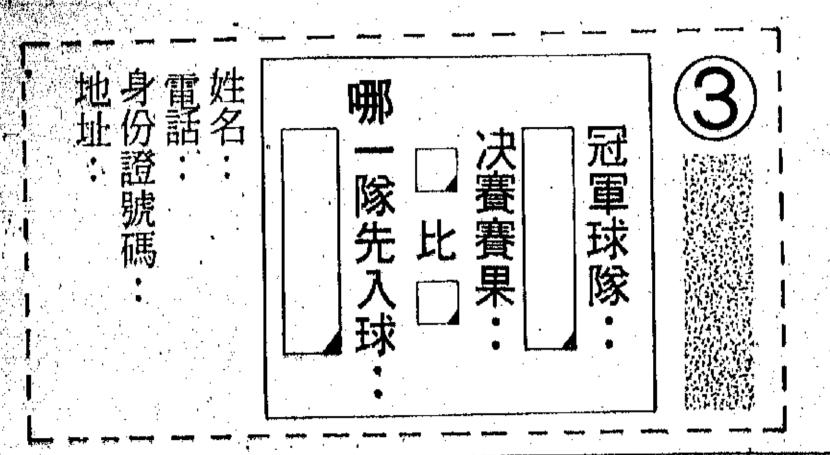
戲遊猜競杯界世報公大」 所,憑爲歡郵以期日止截,

明註封信,報公大號二四三道

印影及件信寄郵非以 本。效無作均格表

得不屬家及工職報 。**允**公示以,加參 中全無格表猜競若





辦合司公限有車汽衆合、報公大 批行集发水川公陽行(開集)開華司公貨圖圖中 行銀業商華圖 行銀省東廣 關係爆敦 闰公限行水汽汽太 位于紀世來藏 行銀業商洋南 社行旅城長 行銀南中

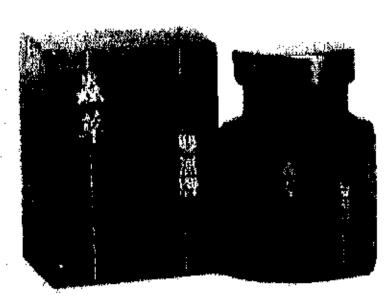


服務盡心顯摯誠









功能:勞神過度 活血袪風

雙燕牌革烏鷄精



超高技球漢具



意阿英德料

G2525252525252 252525252525 Goldli

暑小五十

國東

北 地 园 暨 出口商品交易會



· 《前溪》 鶴里重陽非 榴花不及春 舞龍君回顧一整圖,一年生數,錦瑟鶯弦 自傷身世 **◎**回

為保定陸軍炮兵科出為保定陸軍炮兵科出為 一時的《愛眉小人 一時的《愛眉小人

的往水简直 视足松道筆畫不畫

曼軼事

白

備有現貨左軾車供應及歡迎訂購各款日產汽車原廠零件

斯界元朗大馬牌 240-242號=#穆樓

全新美國Cummins

**全川作港州胜性** 左酞「佳奔」E24麵包車

商品介紹 分類廣告 商品介紹廣告·高2十X2"

毎天特價 \$ 90元。 ·分類廣告·大字 4個· 小字36個,每天\$15元。 專線電話:8873550 5726980 FAX:8876647 8381171

國內通用充足原廠等件及維修服務 永高工程 笔話·4166616 九龍尖沙咀星光行1421室

歐洲進口商名鋒 美國男裝採購商名錄 拉丁美洲進口商名錄 台灣工商黃興年鑑

日本工商名錄 日本電子名錄

世界電子名鋒 日本化工名錄 全美國進出口商名錄1989 全美國製造商名錄 1990

運貿易 傳真:7800647



12座麵包車前后空調,巴寧豪華八座,26座中巴,10座吉普 藍鳥1.8/2.0,桂冠2.4,公爵3.0的士頭農夫車原廠空調 50鈴九座豪華古普 260 SE / 300 SEL 2.8大皇冠,十二座麵包車 翻新日本皇冠,藍鳥,左駄平治2605日,3805日

本港用平治260E,300E,380SE,420SE,500SEL 香港新界石崗橫台山羅屋村錦田公路 傳真:4887387 電話:4885511



沙田大圍成全路25-27號 成全工業大厦G3地下(大圍火車站斜對面)

電話:6011373-7



熱烈祝賀 中國東北地區暨內蒙古出口商品交易會 在大連舉行

內蒙古興源(香港)有限公司是內蒙古自 治區設在香港的綜合性貿易機構

業務範圍包括:吸收外資、引進技術、開 展合資經營、補償貿易、來料加工、進出口貿 易、承包工程、勞務合作、旅遊、廣告及諮詢 等。

敝公司竭誠歡迎世界各國、港澳地區經濟 貿易界人士及朋友與我們廣泛接觸,建立關係 歡迎前來洽談業務。

內蒙古興源(香港)有限公司敬賀

地址:香港港仔港灣道26號華淵大厦2906黨。 電話: 8336289,8336210

重傳: 61830 HYNTCHX 電掛:"HINGYUENTC"2173

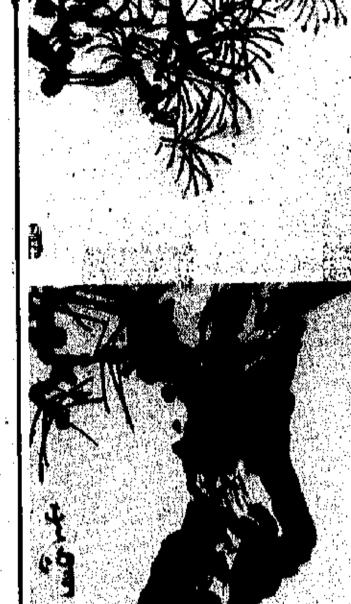
阐文传真: (852) 5725204

呼和浩特辨事處

地址:呼和浩特市中山西路國際貿易大厦1010室 電話: 22722, ( 庫線 ) 總機,667766-1010

國東 狂大連擧行 北 地 园 暨内蒙古出 際發展有 限

熱 烈舰 賀

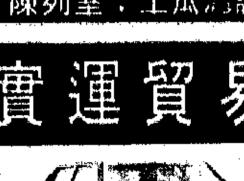


日產中國:

備有現貨左

貫通中國









面面學教語母

亦非第二 香港教學 失敗

SIR<sup>7</sup>7

取,卻正好反映香港整體教育的第二種語言有利於學生。迦察第二種語言有利於學生。迦察度將恢復英語授課。

有、不到時

可活球善此

◦ 如中△ 體設

今心壁育有

做、球中一

確,頂網完

談海

然為我於

, 是持福

但一者利

語言,而是非驢非馬夾雜中英文兩種宮尤其為人所詬病,一、既非母語。卻正好反映香港整體教育的缺點。一種語言有利於學生。迦密柏兩推行人所共識,母語教學,效果必然比

滿對可 新於以記 三 解實 上者 三

大

# 園公大 活

佛

轉

世

度漫話

盤-

一的是

了乘一持萬人上和衆。依則

在和在點整果在與物的點由故報

衡中 追的 因 創 我 環 活 每 示 大 生 依 界 ; 界 迴 渡 性 將 人

在間不的界教是互之人

病成佛將來的的反斷思上的追為間、切報的佛故因

戰 染 在 所 我 , , 前 和 , 觀 意 解 , 層 、 相 。 大 産 一 這

· 生 會 報 現 在 們 創 人 通 係 意 。 普 上 與 聯 認 生 了 的

也果活活回在和在點整果在與物的點由故報。必是環環滿自行的也體業不生都範,此此應

一們現我人他都關無脱一次人互它了生定樣

果他,人一週,那輪在認的業說延樣, 

一謂決合指了早連的在統和

的應 進輸在,輪的一 的題人善以僅 入週修而週貪步 社,企有個在小児,成只不然加佛會勸圖善

人時的能果飯,昧解吸德為來,

脱圆的界病後佛是引和了羲的決有

為內佛。苦,法人起發道。,人惡

中就,生的揮些

解能堅痛造,思

脱超特否業認想

出出修的受為,

來生行根果人更

,死,源,們進

毒了教來的生生射地想存觀

漢的,彌傳尚

鍾

和云,有張其曲集,路王處云所色記色後。為調某齋談,煙一煙詩子為所》混。孫,:撮知歸宜江句美一日漫的無 一件要事。 一件要事。

de sp

表

K

族山京,,各而光中功孫 主增有然道民以復山似中朱自崇個稱 義色此而就族一漢的平山元無高意一

包滋政人病 括病治人基 權為傳家殊金 上理的众 太引高铁之。員士事我玄情襲奏力 子,仙、、宇都不,寢宗則豐

地生類人内府公為 區預病已一公布還 現人八能滋 不説十作病

横型の遺世另有一部 一〇〇二)生,那花是一百一百一百一百篇,而未曾有一百篇,不道風流真能盡。 一〇〇二)生,那一次一次。然細讀之,少許勝於多件。 一〇〇二)生,那一次一次一方為。 一〇〇二)生,那一次一次一方為。 一〇〇二)生,那一次一次一次一方為。 一〇〇二)生,那一次一次一方。 一〇〇二)生,那一次一次一方。 一〇〇二)生,那一次一次一方。 一〇〇二)生,那一次一次一方。 一〇〇二)生,那一次一次一方。 一〇〇二)生,那一次一方。 一〇〇二)。 一〇〇二),一方。 一〇〇二)。 一〇〇二),一方。 一〇〇二)。 一〇〇一)。 一〇〇一。 一〇一。 一〇 庚盡絲閒含鍁一,看早 女子。誰倚粉。詠今春自 眉玉見

戭

ر د

昏着村前魂短存填。迹。草。命。海

是山土在象也族

思,二無較一五族民相推璋不人思陵

想並陵論朱律族山族類翻掃可物,一

的標,如完平共河主,滿減。的表,

付只此汪當決二也

得戰萬那能可偽,不陵葬精

兩誌足何璋等和為義但清蒙個者為,為為一止不是,元

,葬一代

墳是是

- 是雨文ン共》, 一盤為看到,民山為解較, 帝也王之南,其陵。正中故時族陵民。之 • 墓了高而王 • 之墓陵 ¬ 實 -

今里古里

。事

晚朝唐,代 唐恩有時之有、李間魏 時才芝楊蓋文想出我則常由丟表 ,取等國嘉融望宮放安說力系,龍 稱得,忠運、風廷心一·士,必於 高將都、,李采,一。一代一先玄 復仙振有宦十突歷官 恭鳴、高官常出史權

• 之宰由宰印心是

**冶在** 

力相靠安韋林,而之大力玄些呈宗 士高高禄堅甫巴四意有士宗細力。 一、一、杨 二唐的安慎 ,何へ敢。管曾有即五執區事統御宗李 出一内经功位父子分,管前 ,。一弟。皆。符為 ~ 多李術。宗坐代因輔 決輔戍因雖,宗此國肅禮相輔臣軍腹肅 • 國部為然外說更支宗,李國百號。宗 為隊李惱事,加持死稱揆取司,四的 尚心輔怒由一驕代後輔見決,均方寵 父。國,我皇横宗,國輔,不由奏臣

怃

「例者南へ自明っ

水新墓處屍如,璋

。而流乃坐之何驚

繞水建如。可,

, 亦成生 啓用坐

原去孝,墓?下

為,陵移,劉為

功 隨。 至. 一説 僧

璋義明一道

的,孝風種

於一時也義重大,不

往孝・歴率無

前,端蓬如大

體 為 旅 國筆遊到 生人去的人士 來南一以要 差,,為一 不曾那名謁 人六戰迹。 要軍勝的一 去師利重謁 一龍後。一 有將本 且一降 以起, 為臨偽第。解

集小故持

已去 。,位 感只置一概是就堆, 餘高中泥, ,山山殘因 做仰陵塊為 ! 已採 詩望角得汪 :了前乾精 一万乾衡 下不淨墓 遠淨 望另察的 了一其新 一面原開 下可址! 明望,黎

民一份國先這的隱然山勝深道很陵,陵恐以為任而朝,漢,

民不一國樹一為中 面果黨是。國有身中山在林隱當中戰,宏響孝代孝,所永蒞,我陵。云 建可,中理他上葬,。民是意想露事,後人宣,此蔣 經還較國去中多理曹中總過上響大其成人。民亭行傭。從一 費是切民的國人於一山理了,。儒問為們到族林動一到

夢 者而批准藥是人妙事二旁?

穴。劉一勘説 朱一在上朱僧

謁者。個立見組太可或在衛 用即。織奠。可二何 山如為水由結中名主,陵足陵湖大泥炸果無其其有之道

, 爭没 ¬ ゝ 成,,髙稱 一勾但力高

堪 婦 不 的 要 十 油 四 其 到 克 沿 識,度人人有在市,人可朋解元用十他美蘭途 丐藩到本非她却相一了下鎮時,施 。 市 唯 不 是 , 使 助 助 距量國時為其及一會砌事眼,人車在 業國又克乞像討説示當快有車一區 之個附遇南城市美 一子向一個

界的

老人,無工作能及海外不會親歷其中,却常可在路上是相的求乞。 

三へ者説・

•了。人迴活道時勒說,國衆返而一法以必解大膨 ,然神向佛濟人,他就五生回變之。又須脱乘脹 形而化一。,自分死被代,世幻外追有承,佛等 為一的例兩稱饊干作為的化,化還是化對此的問 ,子人濟一百了是契衆並身具説身衆得最題 特想生。就公。億一彌此生將;有佛一生到高的 的却前其是,還,偈勒,,自 一為除和世解 活在並實可也有時:佛俗共己迴幫了可界脫的種 佛西米他化被一時一的稱向的向助自迴的的既解 轉藏享們身稱個示彌顯布佛功一世已向貢「是釋 世現有是一為著時勒化袋道德則間一一任佛衆。 :爛設:成和午只品旅多村逛

節好面節。遊位工裝各外品花像玉聰們過節導山商

二用算弊署 方數是,期

之明為,帶

新的年他,,作是資 ,作前考然而曾答電格 、作前考然而曾答電格 之監弊大生後且要。腦考



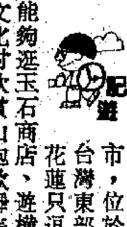
信敝致的匪劫示展主店

傳統上用『活的天然外科醫生學統上用『活的天然外科醫生人類 是非洲的班圖人卻用縫線的辦法。但 

切内

學家赫恩

蟻作



一在天我被大 的山, 們譽的旅地却在為城

先了一步。 術比美國走 時報》承認 試驗。這間 工

4

破

屋

。飯現大

推進系統」。它是推進系統」。它是推進系統」。它是

無髮噴成出磁,動聲發出一的流而機,的動,個電體是,

流 程 製 出 制

劫

送

臟

**松留函致歉** 

清你把信封交给…… 清你把信封交给…… 一個陌生男子上門, 一個陌生男子上門, 一個陌生男子上門,

從輕發落

他便

盗亦

版本

,顧問顧っ

が推

場」。據這商店的股東史提芬·狄格州新不列顛市及布列斯圖市通兩家商店,並各附上一封道歉。原南家商店,並各附上一封道歉。原利商店之後,感到内疚,於了便利商店之後,感到内疚,於此有一個最新例子。美國一個年

不夠死的,但竟然吉人天相,安的意外,照理說即使有三條命亦的女子推薦詩,遭遇了一場罕見的女子推薦詩,遭遇了一場罕見

然無恙

下 特羅 一股東 位 成 物 位 成 方 一 股 東 

怪不得她自凭十分幸運,且看她是否有後大難不死的雅鵬詩僅僅受到一些皮外傷

馬犯 一謀殺罪

**政好,但** 

回觀等

一、超興旺的已不是馬經報、八卦是篇故事的,開山祖師,愿是不是馬經報、八卦是篇故事的,開山祖師,應是先生」的媒漢子了。是篇故事的,開山祖師,應是先生」的媒漢子了。 建到 是 一、超明星電影公司,曾把它拍由 海明星電影公司,曾把它拍由 海明星電影公司,曾把它拍由 海明星電影公司,曾把它拍由 海明星電影公司,曾把它拍出 大大生,的实演子了。

(後因赤字犯了忌諱,改名叫尺社)。 (後因赤字犯了忌諱,改名叫尺社)。 (後因赤字犯了忌諱,改名叫尺社)。 (後因赤字犯了忌諱,改名叫尺社)。 (後因赤字犯了忌諱,改名叫尺社)。

傷口縫合術 線之苦。 上海程度而自行溶解,免去拆,而且線狀分泌物能隨傷口的 M

刀測試

理科學上 ··· Admis

Bag10

,獻了國 共良中智

干。歷啓

諸功也日 如。許政

類某後,

KP

,說話層的

for Educational Research (ACER) 所監管。

with the state of the first of the state of

則

同

招收學生,平均要 指行母語教學之為 不錯公開試的成绩 一入讀的新生惠 一人讀的新生惠 一人讀的新生惠 一人讀的新生惠 一人讀的新生惠

版六十第

為不純」的歉疚。 為不純」的歉疚。 有「享足勞工福利」 在於:既屬勞工。 所以「歉」者, 所以「歉」者, ,許多時候,別人 ,,

「無工可做」的日子

- 不知道

也不想到外國,一等也不許幹活,想來既有假日的安排亦各有所假日的安排亦各有所

一笑。不既有道理而又不適於時有些國家,禮拜假期時有所好而已。

・也就連也談不上

反而可以

憂。

自己觀手機的花

? 在, 怎赌香 **麼**波港聽

還是零比零,到时 心,球証少出黄牌 人覺得,兩隊都算打

,直

**欽映器材作輔助;除** 京,如普通話、日立 所習中心修讀不同語 充實自己,可到語立

幸可活球善此福見動場的還

如中、體設。

做、球中一 大冰場心所 學池、, 設

-雖然只勞於心,但究竟是「T因為我本身就是一個勞工。令,我是一個支持者。 對於有關勞工福利的制度或要

假期與其

村剛推行品 ... M V 

A道一場明知道結果 以不惜錄映下來 、 在於欣賞高難

京志力的比拚。巴西是世上意志力的比拚。巴西是世上意志力的比拚。巴西是世上意志力。 

售。 台灣除道家廠商搶灘外,選付灣除道家廠商搶灘外,選

、病鹽

一、炒菜時多放些糖、醋代鹽 少放些鹽、如糖醋油菜、醋炒 大豆絲、醋燒加子等。 大豆絲、醋燒加子等。 大豆絲、醋燒加子等。 大豆絲、醋燒加子等。 大豆絲、醋燒加子等。 大豆絲、醋燒加子等。 食低鹽的病人。 食低鹽的病人。 食低鹽的病人。

忌

新園地

肯答腔,甚至不作任何,小孩心裡明白,卻不説話,大人逗他們閒聊

畫加

野抗議」。 ・又或是心裡不高與,因而實行「 、以或是心裡不高與,因而實行「 、以為後子生性, 不明所以的父母,以為孩子生性, 應。

自閉症



治好

本語 一個別別的 一個選擇了。 一個別別的 一個別別的 一個選擇, 一個別別的推出,也是一招新的路向。三文治 本正文治」的推出,也是一招新的路向。三文治 本正文治」的推出,也是一招新的路向。三文治 本正文治」的推出,也是一招新的路向。三文治 本正文治」的推出,也是一招新的路向。三文治 本正文治」的推出,也是一招新的路向。三文治 一一文治,也可以多了一項選擇了。 室及扒房,實家食賣不起價錢,雖我雖不知,但相信是沒有的居多,沒有肉食。反而,西式方面有沒有你不會想得到的,便是印度食肆也你不會想得到的,便是印度食肆也 深 高級會會

收購,則中期目標價三元,並如果真的逐步注入中信的資產。

育

繼

二元關就是第一個目標的買賣力量對比而定場的買賣力量對比而定。 值 個個位在今年稍後應有升極的買賣力量對比而定地的良機,一旦升越,適 個個位在今年稍後應有升速 個位在今年最高價為

原。 本當的發展前景是 原。 本當的發展前景是

原來由於在熱帶地方,身體的水份大多以出汗形式流出體外的水份大多以出汗形式流出體外,而流汗的過程中很多鹽份亦一件隨着汗水流出體外。 因此,但納鹽亦大減,使到納鹽在血水中的濃度沒有增加,我們因此來中的濃度沒有增加,我們因此來中的濃度沒有增加,我們因此來自的過程在熱帶地方,很多做想重工夫或患有熱病的人,很多做想重工夫或患有熱病的人,很多做數身體不適或各種,不可不知。

鹼水不等於口湯 

原病及肝硬化的病人,都鹽的飲食。例如腎炎、患者,需吃低鹽甚至無輔助療法。不少疾病的輔助療法。不少疾病的

展,已投入了人力物力開發。 目前世界各大電腦生產廠家,都 目前世界各大電腦生產廠家,都 構,卻少見提及。 構,卻少見提及。 華記簿型電腦一詞

冬

洋紫藤

等實上,只要我們明白每個品面 等實上,只要我們明白每個品面 等所不同習性,以及掌握盆栽植物 方法,配合時空,就可以由「難」 是與孕花的原理和基本條件,再加 生長與孕花的原理和基本條件,再加 等一次。 一得心應手。

開花,那種愉悦和滿足感葡寅難以形的品種,開花後不但更美麗,而且可以從花的形態和香氣證明是上品。像中國關花,有花時用作交換或買賣,中國關花,有花時用作交換或買賣,以從花的形態和香氣證明是上品。像問格也相應提高。

以此类等等,袖珍得來式式均備。再加上了一个 有些什麼東西是絕對不應免的。將適些東西 生物預先準備下來,則到急時不致會漏帶了 些什麼。 整件歷東西是絕對不應免的。將適些東西 些什麼。 也一定要多習價旅行 一定,是多習價旅行

一些本應帶的東京 一些本應帶的原子 人,一旦沿途不了一些沿途不了一些沿途不 果西,卻完全忘記了不會用到的東西,而起門來,便越會多帶腳,凡是越少出門的與外別於收拾行李這件以對於收拾行李這件以對於收拾行李這件以對於收拾行 常

1.水去了,才將之完來,一到需要到---用種種不同的盒

- 是廣州赤社的, 那。

一個小盒子大小而已,而且是事前就老早備一個小盒子大小而已,而且是事前就老早備一個小盒子大小而已,而且是事前就老早備一個大小型的關鍵,不大可能有關鍵比之更

- 先生, **简直角** 

(後因赤字犯了忌諱,改名叫尺社)。 他的第一個長篇漫畫主角而已。 一首 他的第一個長篇漫畫,是在廣州《誠報》他因身上而發生,很有真實感,一出版也的身上而發生,很有真實感,一出版此而銷路激增。 此而銷路激增。 是一個形面的小人物,故事的主角「何老大」繼續在一間日報副刊刊出的,故事的主角「何老大」繼續在一個長篇漫畫,是在廣州《誠報》也因此而發展演畫主角而已。

「小陳」,是銷 是那些公仔報, 是那些公仔報, 是那些公仔報, 是那些公仔報, 是那些公仔報, 是不是馬經報、八卦 主 畫

中 (圖上)。這些小生物非常盡黃,用生物非常盡黃,用生物非常盡黃,用生物非常盡黃,用生物非常盡黃,用生物非常盡黃,用生物非常盡黃,用生物非常盡黃,用生物非常盡黃,用生物非常盡黃,用生物,可以與一种,

椅翻新。 阿光開夜冷

為鋼樓

楊華給他牽着小手

跑路,好像騰雲駕霧一般,

只聽耳邊呼

·真死還假 公一片茫然 公君鼎鼎的

是一个知如今是在何是兩個問題還是未曾日. 楊大姑,絲毫也

你不

- 背起行囊,便即跟在母親後面,是多説閒話幹嘛?」齊世 傑 應 道:「你已知道叔公不久就要外出! 選「你已知道叔公不久就要外出! 選大姑似乎是嫌他問得多餘,根本不答案。

畏飆寒煙齿

要打聽什麽武林人物的來歷但本領高強,而且交遊廣闊的叔祖就是江湖上鼎鼎有名



風再場四康 雲起:點價 天今後最 何 有天映明 情者・天

伊港香 港利 ②① 後最 場五天今 天岩 章 開心鬼 宜不資見

**都京**① 5-737374 天今後最 童兒合適不 有天 影

也

聯

世

生:

:行古 **]業老** 心鬼映七 鬼救開場 淫四娃盡場級點早① 騰點②野價片場場院 不場院淫嘆正三四今 華 后帮

開心獻明

勘五天今 動活目 我妳 大飛好 在知 唆擒色 動大性場今 激怒,早 場午四川・夜點フ پ سے وری ۔۔۔ میں ۔۔۔۔ ۔۔۔ سبعد معنوب 天獻明 岩映天 烈慈锡四 情火,點

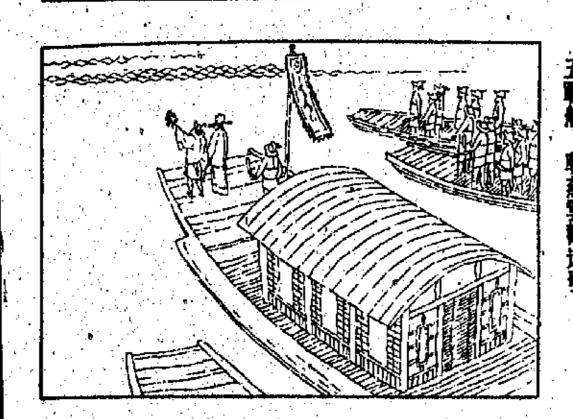
宫嗣 ·獻塲五天今

大飛好咬搶色 落到淫頭由

暑小五十



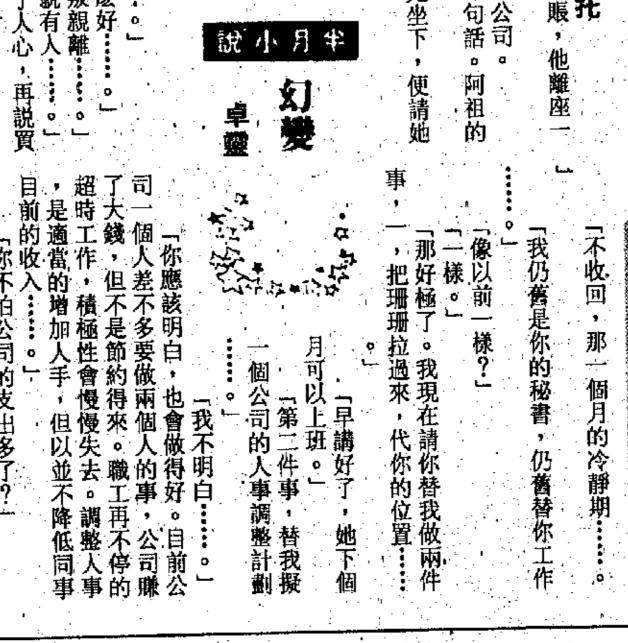


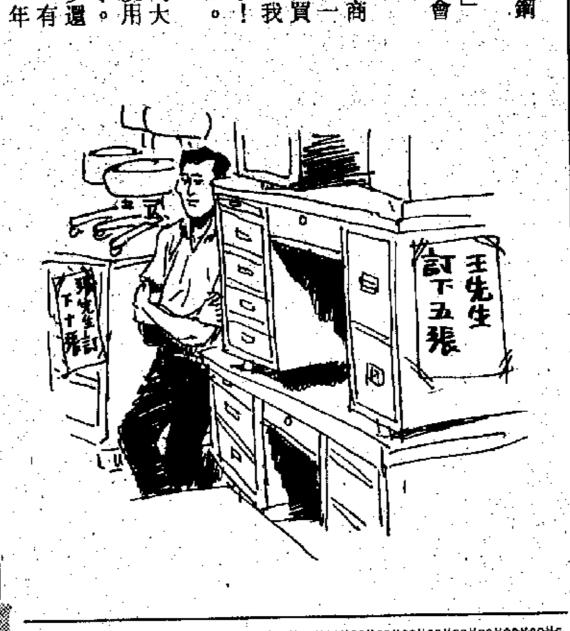


是一回,離洛陽有兩月光唇。 一個體氣很好。到了正月初九, 在路上行了十三日,才渡河回 在路上行了十三日,才渡河回 一路上行了十三日,才渡河回 一路上行了十三日,才渡河回 一路上行了十三日,才渡河回 一路上行了十三日,才渡河回 一路上行了十三日,才渡河回 一路上行了十三日,才渡河回 一路上行了十三日,才渡河回

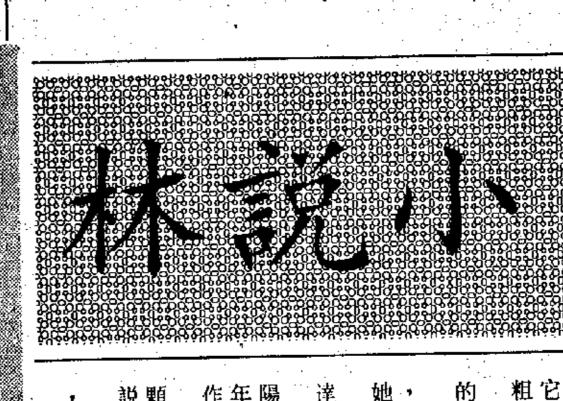
夜冷店開張下年,就在這條 浪千莎

進經理室 | 他理室 的 信 改 。 , 「 多 對 「你真正明白就好,公一次也買不了兩次…… 附。你說有錢就 你我一定會衆叛 的工作效率那麽 具正明白了…… 信我是





一种的生产。 一种生产。 一种生产生产。 一种生产。 一种生产生产。 一种生产。 一种生产生产。 一种生产。 一种一。 一种生产。 一种生产。 一种生产。 一种生产。 一种生产。 一种生产。 一种生产。



嗎?」楊華道: 楊華道:「但爹爹也,所以我想讓你先向爹爹蒙面人道:「不錯。但你不是説要和我去找媽媽你不是說要和我去找媽媽

一發達的老婆小,好好種園 **予!」阿滿我摸出你那** 應,即日送交國內,各海關文錦渡米 日野原廠車身載重貨車

分類廣告 商品介紹廣告,高24×2" 毎天特價 \$ 90元。 ・分類廣告・大字 4個・ 小字36個,每天\$15元。 專線電話:8873550 5726980

話:7129111-5

圖文傳眞:,852-7610084

直接日本進口左軚全新豐田全線車系分銷處原廠質 量保證,可商檢歡迎三資企業及國內同胞來電查詢。 澳門恆豐車行 深圳國際貿易中心大厦

澳門美副將大馬路11號5地下(即觀音堂對面 電話:251333 電話:570460 圖文傳真:515758

可先送車後滙款



FAX:8876647

商品介紹

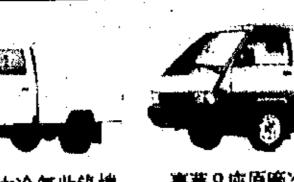
8381171

全新左軚汽車・常備現貨・實力雄厚・ 地址:九龍彌敦道301-309號嘉賓商業大厦1310室 地鐵佐敦站・裕華國貨樓上 圖文傳真:7717189

常備日野原廠車陣及載重貨 車4.5噸、6噸及8噸出售。







現貨供應全新左軟





M C I

香港 4997755



深圳市汽車展銷部 深圳進出口集團益華有限公司 地址:笋崗路5號(近雅園賓館) 電話:257297. 256561 聯繫人:陳興連 劃志强 李偉東

16樓 1623室



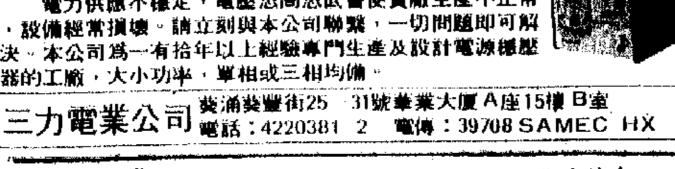
• 及各類特種用途貨車

● 麵包車:豐田豪華八座 F型、日產:巴寧型及豐田、三菱12座(90年款) 農夫車:豐田、三菱、日產、由0.5噸-1.5噸

貨,車:三菱牌、五十鈴牌由3-15噸及各類巴士 ★ 歡迎來電查詢 書事:豐田牌、三菱牌。

全自動電源穩壓器

器的工廠,大小功率,單相或三相均備



五十鈴吉普車 性能卓越·價錢特平 良盛汽車公司電話 4722227 4188872 THE THE

碟機,套裝或配件,質優有 保養,批發零售,歡迎垂詢得真:4909962

各類 CPU, IC, 電腦 鍵盤,終端機,電腦板,磁 多麗起**發** 多麗遊 多開宣

叫傳送款 6 呼贈新 石 8 P 親俄 上。上65 英 詢處天河科技街97號電510227郵碼510630 副香港灣仔愛華達32號10 優



佐敦酒店 位於九龍商業及購物中心交通方便全部豪華產房酒店數 備齊全每日房租200 元起數 迎公幹探觀台胞華僑住宿 電話3322581 傳資7822901 九龍佐敦道吳淞街123號3樓 兹於35/6/90遗失(業外) 中華人民共和國海關進境汽 車載貨清單兩份NO·0127 569及NO·0127571特此登 報數明作廢 國商連(草港)有限公司啓 38/6/90

遺失聲明 我公司遭失到加拿大的出口許可證一份 D D O S 特此作廢 > D D O S 特此作廢 人民共和國機動車駕 本人朱滿林遺失中華 遺失聲 明

**台灣旅遊** 貿易 名源缺人手徵合資或 處有執照設備齊全有 服務公司廣州設辦事 服務公司廣州設辦事



大量收購 空調壓縮機 Tecumseli 德黎斯以刊 (10K) 松下(以,以) (10K) 松下(以,以) (10K) 有意論報予 FOBIIK 優惠價、單057594 827梁小姐洽

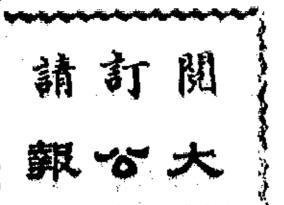
廣 報 登 本 效力大 收費廉

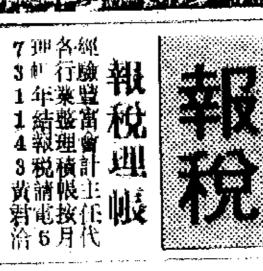
海路公幹8951015

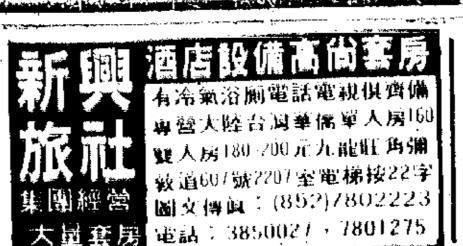
任角彌敦道 582號信和中心 13樓 1306 B室 7803328 朝九晚 | 歡迎委託 温即日可遷戸口 大樓3字樓7304526

大酒店設備套房內冷氣浴厠電視 電話齊備、專盤大陸台灣華僑 單人房160元雙人套房200元

五七三六二一八







530元值 530元值 530元流值 650酒 元店樓新

網鑼灣區豪華裝修設備齊全 有雙人房單人房適合旅遊公 幹人士有意請電 五七七〇六九六

五七七二三七九

旅遊會観54363群澳灣頭對面 来 372 独贸 9 5 政話情

電話:3928169 圖文傳通: AX:7802223

成小孩,而製藥的巫師

因跌傷致神經失常,無

清新可

老還童》,可以說是其中一部受王晶式追女仔 引只求表面搞笑效果的

但「厚此薄彼」的 一節日本話(又是我 一節日本話(又是我 要照顧周全・就加錄 要照顧周全・就加錄

第三第次未到国

■ ④人情的莎麗珊

臀好餘組表

這是抄得很差的一部。



編導在片中處處要才 回家又不能還原下感到是 。 (1989/99分Lasers Video發行)

面譜、木偶,當時 重藝術節中露面。 童手好戲了。其時 童手好戲了。其時 童手好戲了。 在五個訪港的 電藝術節中露面。

上表演方面也具異曲同工公自美國的氣中戲耍班和公則的表演基礎外,還有公有他們最擅長的



· 已經有益。 心的勞累,阿笑以為 笑一下,舒發舒發身

黄百鳴既演了《開心鬼救開心性有益。

大電影 

累之餘,去看一場, 影響。如果你工作勞 此片對社會產生甚麼 此片對社會產生甚麼

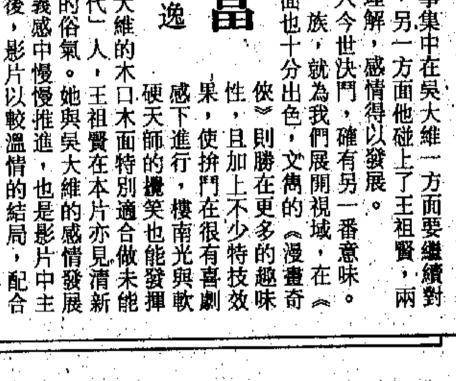
最



經典

興聽

急凍奇俠》的追殺場面出在《挑戰者》不死的一族人在誤會中慢慢贏得理解人名主,只有在誤會中慢慢贏得理解,再度甦醒。影片故事也 細節豐富



曼紐

當

淺娜

愛

嚐





一门口 一种的幼子摄名)喜歡吃 一种的幼子摄名) 然高了不少。 想實珍之外,除了港姐也不例外,除了港姐也不例外,除了港姐也不例外,除了港姐也不是那个一直都有後生趣,一直都有後生趣。 38.5 基準 10000 3618161 3618161 4594851 4594857 場四天今 有天情若 夜加明 場五天今 有情 天若 夜午加明 麥 半 棗 賣金 嘉麥差望最 洪 命 嘉麥人的楷 資金的 炮響勁開馆城藝新 洪 命最 資金的搏 風再場四廉 雲起:點價 若 炮響勁閘搶坡藝新

| 味性火場今<br>滋坑,早<br>淫被幾四3511<br>姦妹點分點                     | 総狂・夜・早<br>  床大慾場今<br>  週火・早                       | 明鬼朋子加明<br>心敷心場點場<br>鬼                                                                                 | 肥度<br>龍虎<br><sup>遊蝴殺點今</sup>                                                 | 飛齊翼變匹無笑勁<br>未六淫四關過我你福大雌龍今                          | 飛齊翼雙匹無笑勁<br>天龍凱園娱淫實發發春滿高今                       | 飛齊翼雙匹無笑勁                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 心救 鬼 心 開 場午四場明<br>鬼嗣 鬼 心 開 · 夜點加七<br>行性淫場四金 『行天場今新                                                                           | 心救鬼心開 場午四場明鬼開鬼心開 夜點加七                                                                                                                                                              | 心救鬼心開 場午四場明<br>鬼開鬼心開 複年四場明<br>夜點加七<br>判城實新 阿 都新 場今<br>官市 羅修都新 早                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 理情 単徳                                                                                 |     |
|--------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| 神暗节发                                                   | 門客色場四路悠見                                          | 莊 <b>液</b> 早                                                                                          | 蝶手锡四<br>第一条<br>50042                                                         | 净根膜點 三淫姦星遊雄華阜<br>(2) 横原 第古大<br>(2) 横原 (1)          | 進在都 樂鴻石 發官堂都早<br>(3)②① 行洋角<br>(3)②② (3) 3325732 | 脚猛鬼・場早今都美<br>台舞利                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 金 基准 基准 基准                                                                                                                   | 登樂 樂民<br>3-617198 3-675649                                                                                                                                                         | 統總 聲金                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 伊港香<br>港利<br>②①①                                                                      |     |
| 映 湖 运                                                  | 映 姐 妳 嘢                                           | 本<br>本<br>法<br>大<br>本<br>法<br>所<br>社<br>一<br>一<br>一<br>一<br>一<br>一<br>一<br>一<br>一<br>一<br>一<br>一<br>一 | 場五天今<br>場面大<br>大<br>大<br>大<br>大<br>大<br>大<br>大<br>大<br>大<br>大<br>大<br>大<br>大 | 環立成為 映 今 級 次 外 孫 孫 孫 孫 孫 孫 孫 孫 孫 孫 孫 孫 孫 孫 孫 孫 孫 孫 | 應夜約紐 歲<br>學來未到回<br>野游姐表 嚴                       | 2 級 調                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 华四明 映獻天今<br>場夜點加<br>別<br>場夜點加<br>別<br>別<br>別<br>別<br>別<br>別<br>別<br>別<br>別<br>別<br>別<br>別<br>別<br>別<br>別<br>別<br>別<br>別<br>別 | 年四明兩 夜加民映獻今天<br>場在學<br>場在學<br>場在學<br>明<br>所<br>場<br>中<br>場<br>中<br>題<br>前<br>館<br>報<br>第<br>第<br>第<br>第<br>第<br>第<br>第<br>第<br>第<br>第<br>第<br>第<br>第<br>第<br>第<br>8<br>8<br>8<br>8 | 年四明兩 夜加金映獻今天<br>場夜點加院 場个聲 場                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 天今後最 不 有 情 定 別                                                                        | 港九  |
| <b>検</b> 吳王<br><b>被</b> 吳大<br><b>被</b> 中<br><b>次</b> 光 | 場夜午明通典下                                           | 集三第 道通下均                                                                                              |                                                                              | 鬼開鬼開場午明 小場四 小塚心 點 高 旺                              | 下場明妳表午四福屬紐四牌上通。午好姐場場 机次贴加                       | 会                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 事華高山—保護小樂家筐<br>動招招姐小金千·點四今聲和<br>皇 华 皇<br>都 后                                                                                 | 事率尚山一保惠小榮家匡<br>玩口濃特樂 花六淫銷民 四名<br>夜時到聲 煩寒魂樂 點<br>下共了學<br>(通角集生)                                                                                                                     | 中華尚山一保蔥小樂家匡<br>女兒世凱·楊早天今聲金                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 小鬼映 宜不登兒<br>中 四 加 年 四 明<br>場夜 場點 間 場夜 場點 加<br>(日本) (日本) (日本) (日本) (日本) (日本) (日本) (日本) | 影院  |
| 发                                                      | 格技術・建築の経典を選挙を選挙を選挙を選挙を選挙を選挙を選挙を選挙を選挙を選挙を選挙を選挙を選挙を | 第二集 《 本 本 本 本 本 本 本 本 本 本 本 本 本 本 本 本 本 本                                                             | 場 正                                                                          | 海五天今史是 一个      | -   不                                           | 五 天 今                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 海主輝家梁・玲裕鄭<br>見<br>第<br>で野好 ケケ                                                                                                | 「大字第一大字第一大字第一大字第一大字第一大字第一大字   選載を   場   場   と   と   と   と   と   と   と   と                                                                                                          | 上 正正正點                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 映画場日   かままます   かまままます   かままままままままままままままままままま                                          | 聯   |
|                                                        |                                                   | 海五天今<br><b>奇漫</b>                                                                                     |                                                                              | 場工、天 今<br>林質醬匹史牙提史                                 | 日本                                              | 理 (大海 ) (大 | 行港首 (京)                                                                                  | 全国 (本)                                                                                                                                         | 金元 (161419 を 161419 | 一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一                                                 | 合廣告 |

| 爆 关 口牌動創 / ①全球收入冠軍点廟<br>情有常天・庾天明<br> | 現性場今<br>・ 要と 単 を 要 と を を を を を を を を を を を を を を を を を | 片影球環 宜咸少者  動於表場午 人機不早珠明  好姐,夜 的脱場珠明  道通下地,場夜午明院兩 | <b>記火 化上</b>                            | 中級場點點<br>小 玩 好 然                       | 道通下地·場夜午晚明<br>類潮好國 夜雾淫沓 三四十<br>性色際 夜扇游仔 景場點<br>之獄 春婦子 片場點<br>人媾鬼·場夜午際國 | 童兒合適不·場五天今<br>高 消 <b>快 奇 畫 漫</b><br>劇 炎 <b>快 奇 畫 漫</b> | 帝                     | ( )                          |
|--------------------------------------|--------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|-----------------------------------------|----------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------|------------------------------|
|                                      |                                                        |                                                  |                                         | 10000000000000000000000000000000000000 | 在                                                                      | 期 (2) 12394-5                                          | 成新高                   | 明元<br>三<br>第<br>5733 4922946 |
| 设的金泽                                 | 近 章 越 派                                                | <b>***来来到回</b>                                   | 院                                       | 院® 院® 院® 院® 院® 院® 於 一                  |                                                                        | 点 場面天今<br>場面天今<br>大飛好 <b>奇 漫</b>                       | 地面天今<br>大飛好 <b>奇漫</b> | 映獻場五天子                       |
| 风 单 州                                | 編                                                      | 情有若天                                             | (A) | 在性80   紅義   少性 早廳                      | 咬擠色                                                                    | <b>咬掩色</b>                                             | 吸摘色 <b>俠臺</b>         | 咬 <b>擒 色</b><br>尾落到程頭山       |

一直鎖在廷尉獄中

九龍旺角太平道1-1A號地電話: 7129111-5 圖文傳道: 852-7610084

常備日野原廠車

車4.5噸、6噸/海外經濟貿易總公司 地址:海口市推華路36號 電話:24167圖文傳藥:2413

九龍河内道二號五樓3689986傳真3665857 與他條件好可遇更好經使條件好可遇更好與人方便約見

全自動電洞 電力供應不穩定,電腦忽高,設備經常損壞。請立刻與本公 決。本公司為一有給年以上經驗 器的工廠,大小功率,單相或三 三力電業公司電話:4220 8 N 80 47 佐身

登本 收費廉

Ħ

||率如有更改・恕不另行遺知|

| 急大利單拉   | 加元      | 英鎊       |
|---------|---------|----------|
| 8. 875  | 11.00   | 12.75    |
| 9. 9375 | 13.0625 | 14. 6875 |
| 103125  | 13.0625 | 14. 6875 |
| 10. 25  | 13. 125 | 14. 625  |

# 短濟 經濟 開源收費 **芯積極節流**

三,股價盈利倍數則至 在度之未審核除稅第 有以黎與利今年三月三

七成股權 

為四點八後羅利而 展計劃,相信可於今 WNHTLL地盤的發 ,該公司位於美國加 州洛杉磯中部 CRO 州洛杉磯中部 CRO 州洛杉磯中部 CRO 州洛杉磯中部 CRO 融資發展無問題世紀城加州地聲

日為止的宋期息。 公佈截至三月三十一公佈截至三月三十一一 所於下周三(四日) 安排方面並無B 計劃通過後, b 新品將公布業績

暑小五十

他同官晶華、細一張全家福照片









的確是有成例都在吃着, 

確得。, 元及對 慎廉 門的産宇 

唱影曲

示馬龍虎榜

①咖喱辣椒 ②大岩有情 ③祝福 ①飛越童貨 ⑤再試質雨情 4.152,975 (43天)  ,便安排了如果, 一种工作, 一种工作,

之戰,收置人數有突破達一百萬之數。無線平均收視為百分之五十八。在巴西對阿根廷出,六月十八日至廿四日一周,世界杯無線理胡駕姬昨天透露,新一期收視調查已經發為激烈,過去曾為亞視佔先。據無線公關經為激烈,過去曾為亞視佔先。據無線公關經濟數型,

世界称

工。她監管兩個二十多歲的問題青年,只是一瞬間工。她監管兩個二十多歲的問題青年,只是一瞬間工。她監管兩個二十多歲的問題青年,只是一瞬間又敢不敢聘請她辦事。 如在醫院做社工。 對於那麼願光的?即使有應做的親女,但「波士」 對於那麼願光的?即使有應做的親女,但「波士」 對於那麼願光的?即使有應做的親女,但「波士」 可述在醫院做社工。

**他面解人又推出他面解人又推出** 

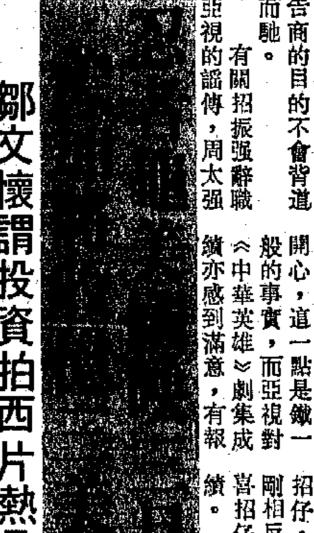
HA THE

朱寶意

辛苦愉快

储招再义闹夏兴棋司事

8 外拍搶蹟古勝名到日連



本一半

回國

 $\Xi$ 

更希望以前看過這個吸引小朋友觀衆外,

**尚** 前目的概**崇有與趣**演

港幣 30,000 范即可開写。 利率比普通港幣定期為高

無外滙波動風險。

香港与曼谷

船名

香港与營口

省内陸等地

黨準編 MV.HUI HUA V.58S

惠華籍 MV.HUI HUA V.593

果勝輪 MV.HING SON V.64S

\*辦理經香港中轉中國各口岸及中轉曼谷貨物運輸服務

華鐵稿 MV.WAH YEE V.81N 18/7 14/7

**華童稿 MV.WAH YEE V.88N 15/8 17/8** 

\* 辦理營口經香港中轉世界各口岸 · 蘸可簽發全程提單

\* 辦理世界各地經香港中轉營口至黑龍江、遼軍、吉林

華鐵稿 MV.WAH YEE V.82N 29/7

貨櫃/散貨班輪

載貨 離港

貨櫃/散貨班輪

截貨 離港

歡迎駕臨東亞銀行總行及各分行查詢或致電 客戶服務中心8353500

棄二三線而

選藍籌



| HONG KONG BRANCH |             |         |          |          |      |         |         | , Y      |  |
|------------------|-------------|---------|----------|----------|------|---------|---------|----------|--|
| 貨幣               | 港幣率         | 美元      | 极元       | 漢先       | 丹麥克蘭 | 意大利里拉   | 加元      | 英        |  |
| 關當存款             | 6, 50       | 7.00    | 10.50    | 12.00    | 7.00 | 8. 875  | 11.00   | 12       |  |
| 一個月              | 8.0625      | 8. 1875 | 13, 1875 | 14, 3125 | 9.75 | 9. 9375 | 13.0625 | 14.      |  |
| 二個月              | 8. 4375     | 8.1875  | 13. 25   | 14,375   | 9.75 | 103125  | 13.0625 | 14.      |  |
| 三個月              | 8.5625<br>王 | 8. 1875 | 13.25    | 14.4375  | 9.75 | 10. 25  | 13. 125 | 14.      |  |
|                  |             |         |          |          |      |         |         | <u> </u> |  |

泰盛售新店套現逾三倍

該項目貸款的牽

谷

1日期行

谷

船務部直線電話-5485749船務部直線電話-5485749

5404590 机十八號

湯臣董事總經理張仁强表

獲十二億 聯邦發展又

點一十跌整調市股 元億六十至減交成

訊科出現虧損

融資發展無問題 城市樂團系主席羅旭 城市樂團系主席羅旭 州洛杉磯中部 CRO 州洛杉磯中部 CRO 州洛杉磯中部 CRO 州洛杉磯中部 CRO

購泰與利與利斥資

九百萬

新昌將公布集織

\*大獭定期存款港幣五十萬元起

(利率如有更改,恕不另行遺知)

本籍,可以意會到監管者正着意以間接的手法來壓抑於最近宣佈回磷股份守則,但只適用於本地註別公司於最近宣佈回磷股份守則,但只適用於本地註別公司於最近宣佈回磷股份守則,但只適用於本地註別公司於最近宣佈回磷股份守則,但只適用於本地註別公司於最近宣佈回磷股份守則,但只適用於本地註別公司,資關推延構成了牽一髮而動全身的連鎖效應。 是其他主要法例,如股票拋空及內幕交易法的建基所是其他主要法例,如股票拋空及內幕交易法的建基所是其他主要法例,如股票拋空及內幕交易法的建基所是其他主要法例,如股票拋空及內幕交易法的建基所是其他主要法例,如股票拋空及內幕交易法的建基所公開權益法延遲執行,正是由於港府最終決定將海外公開權益法延遲執行,正是由於港府最終決定將海外

手頭現金達數億元,「情况,邱德根表示,同時,該公司現時」「談及荔園的業務有信心將之轉虧為盈」的投資機會。萬美元重新裝修,並」會繼續留意海外酒店

出口信思尽败局额

贈償帰金比率上

口商資金流

②天若有情 ④飛越童英 ⑥再試雲爾情 了被姐妳好嘢

B野蘭花

THE STATE OF THE S

15,77 10,76 7,81 6,54 4,15 3,24 3,09 3,98 3,00

洋運輸公司 CHINA FAX:302378 305724 FAX:5444660 世界各地

星期班輪 南通 

香港 12日,27日 20日,7日 |3日,18日|9日,24日|

世界各地 伯運輸

一香港 毎月二班 一香港 毎月二班 **巷一香港** 毎20天一班 一香港 毎月二班

一香港 毎20天一班 一日本 每月一班 不定期

不定期 不定期

政府聯合批准設立的團 具有法人资格,依法摊 權利,完全以自己的名 厚,信譽可肅,歡迎廣

華興海運(中國)公司

WAH HING SEAFREIGHT (CHINA) CO

星期三 六開航

星期三二六開航

定期货櫃及散貨服務往/來

香港 → 廣州 黄埔 蛇口

**兼收中山、容奇、江門、瀾石、太平、珠海、湛江、海口** 

定期散貨服務往/來

惠港 01.02.04.05.08 惠新007

**兼**收三百門、澄海、東山、下寨、石碼、**厦門** 

新增設定期貨櫃服務往/來

香港• 油頭

船名:東駁15 東英22 逢星期五

定期散貨服務往/來

香港\* +湛 江、海口

《陸路運輸》

逢星期四

北海、防城、上海、大連、天津之貨櫃及散貨。

船名:廣濱機 01

地址:香港干諾道中200號信德中心33樓3312室 8581548 (傳真) 電話: 5460572 (總機) 出口: 8584679 入口: 8584657 貨櫃:5598376

定期班輪川航香港⇄福建 開航日期 閩海105 逢四、十四、廿四 閩海109 福州 逢六、十六、廿六 閩海120

閩海112

北峯山(貨櫃

逢星期一 厦水運15 逢星期三 育志4號 閩海 225 逢星期五 V.XL9032 24-28/6 30/6 V.XL9034 4-8/7 10/7

逢八、十八、廿八

V.9026 '4-8/7

逢五、十五、廿五 閩海224 逢十、二十、三十

報關、保險、提貨、拖箱、 \* 並代辦中轉接貨。 裝拆箱等服務

理經總副

# 

5月30日預計抵港

毎星期二航次

毎星期一航次

/容奇

大連/香港

**上海/天津** 

汕頭/福州/厦門/海口/湛江

鐵路及拖運往來中國

各省本地轉/拆/拖櫃

代客辦理貨物出入口證

歡迎垂詢

北鳳 M.V.BEI FENGV. 9009

★請盡速到下列地址辦理提貨手續★

宏光發展有限公司

德輔道中國際大厦1202室

電話:544-3266/815-7677

傅真:541-5104/545-7615

及報關等服務。

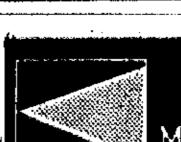
香港二張家港,南京 集装箱班次(兼收蘇州、無錫、鎭江、常州等地整箱貨) (毎月二航次 ) 截貨期

航次 CFS CY CFS CY 到 離港 27/6-30/6 3/7-4/7 10/7-12/7

收貨站; CFS:宏光貨柜碼頭有限公司 電話:481 8038 433 8622 香港二張家港/南通

散貨班輪(毎月毎港一航次) 1 - 4/74-6/7 天湖山 TI AN HUSHAN V.9021 4-6/7 收貨站:宏光貨柜碼頭有限公司 電話:481 8038





本公司代理百多艘船舶川航港、粤、瓊、桂 並承接各類貨物從香港運往下列口岸

香港→新會、水口、九江、肇慶、海口、三亞、 新會、水口、九江、肇慶、海口、三亞、 湛江、瀋口、江門、鶴山、瀾石、甲子、 汕尾、斗門、太平、東莞、澳頭、平海、 烽火角、陽江、梧州(廣西)

承接大宗貨物及各類貨物轉 口、兼代客訂儎、拖箱、拆箱、 轉箱、出入口報關、申請出入 口證及代辨各類貨物保險。 船期頻密·肯客托運·方便快捷·收費廉宜·服務週到·歡迎垂詢

電報掛號:CRCFOODCO HONG KONG 電傳:89043 CRTFD HX 地址(香港德輔道中244-248萬東協商業大厦十字樓) 電話:5436600 傳真:5458679

### 香港珠江貨運有限公司 CHU KONG TRANSPORTATION (H.K.) LTD.

定期聲憶號就線:廣東省→香港→世界各地

香港開每月8、22日 湛江開每月15、30日 湛江 粤江1016 湛江代理:中國外輪代理公司(湛江分公司)(天天收貨) 每月三航次 粤江1019 海口代理:海口新港港務管理局 (天天收貨) 中山 粤江415 隔日一航次(天天收貨) 逢二、四、六開航 (天天收貨) 粤海203

其 他 航 糠;廣州、黄埔、太平、江門、柴慶、蛇口、三雄等口岸等。 貨 潭 服 務:①本公司在港九新界公共卸貨區,設有18個碼頭泊位,提 供船舶裝卸服務。

②承接貨櫃拖、拆、轉及陸路運輸服務,價錢合理、歡迎

舞詢 · 香港收貨站:珠江倉碼運輸有限公司 電話: 屯門40區320地段(近踏石角)

地址:香港中環干諾道西28號威勝商業大厦2樓108電 Tel: 8591638 電掛: 82699 CKTHL HX 圖文傳真: 5591593

品

陸大題台港

地產開發項目

挑戰最高筆



日產汽車服務(中國)有限公司

作合行進署簽形裕鄭由將

# 識協簽州廣與今界世新 目項三展發元美億四床

**男外商**?

**公會董事會** 

**免徵匯出所得税。** 合法收入以及結算後的資金匯出境外時省市給外商的優惠待遇,台商企業的利企業和「三來一補」企業,除可享受國

在深召

藍廠泥水廠電江珠路公環北穗括包目項

目項建房出推州廣 資投與參商外請邀

公佈一系列優惠普公加強吸引台商投資

歡迎

汕頭/福州/厦門

鐵路及拖運

各省本地轉/

代客辦理貨物

及報關等用

青島/上海/天津

|★請盡速到下列地址 德輔道中國 電話:544-

中國對外貿

傳真:541-

收貨 航次 CFS 奶油 TRADE VIGOUR V52/53 ART SUCHANG V. 22B

場的 TRADE VIGOUR V.54/55 收貨站:CFS:現代貨箱碼頭 收貨站:CFS:宏光貨柜碼頭

香港二張 |散貨班輪(毎月毎港一航)

ATR SULONG V.121 天湖山 TLAN HUSHAN V.9021 作庫 HUA LONG V.907

**收货站:宏光货柜碼頭有限公司** 請各收貨、付貨人並

鍾山 ZHONG \$ 直流十五百

原箱直運 9-10/7 ・無懈轉 16-17/7 箱,兇中 23-23/7 承並, 10-11/7 貨箱,由 7-8/8 中 國往耆 4-6/7 港 到世界 11-12/7 超一34/7 各地 9-10/7 10-11/7 16—17/7 23—23/7 26/7 中富國際聯運 7--8/8 有限公司 FULL CONTAINER SERVICE (全貨箱定期班輪) ETA--ETD 11-13/7

全貨箱及散貨班輪。 Newseas Navigation Corporation 抵/離期 5-13/7 9 -13/7 ▼.8027 B/9027全貨箱班輪 5-6/7 1-4/7 5-10/7

上海市錦江航運有限公司 Shanghai Jing Jiang Shipping Corp. Ltd. 州 TONG ZHOU Y.9001/9002(曼谷) 福建省輪船總公司閩東公司 Fujian Shipping Co. MinDong Co.

收貨期 28~30/6 船名/航次 陶 海 327 MIN HAI 327 V.9015/9016 6 - 7/7海 329 MIN HAI 329 V.9017/9018 深圳船務公司 Shenzhen Shipping Co. 抵/離期 收貨期 船名/航次

中國對外貿易運輸總公司上海分公司 收貨期 船名/航次 10-11/7 TE LONG JIANG Y . 9031/9033

抵/離期

抵機期 38/6-2/7 · 5-9/7

> 7-11/7 9-10/7 9-12/7

> > 报/離期 11-15/7 13-14/7 1-6/7 4-5/7

香港、上海、張家港、南京 基 篇 SU LIN V. \$034/9035 (全質差班輪)

GOLDEN FORTUNE SHIPPING CO., LTD. 香港灣仔港灣道6-8號瑞安中心21樓

香港二上海

新海腾 NEW HAI TENC V.9027B/9027全貨箱班輪

南 MAN PENC V\_9011/9012 中國對外貿易建聯和公公司 China National Foreign Trade Transportation Corporation Shanghai Branch 收貨期 抵了離期

中國遠洋運輸總公司江蘇省公司 China Ocean Shipping Co., Jiangsu Branch 船名/航次 淮 安 HUAI AN V.9017/9018 # SU FENC V.9013/9014

2-4/7 3-5/7

(羅) 江蘇省遠洋運輸公司

HONG KONG OFFICE: TEL: 5449202

江蘇二香港二世界各地 全貨櫃特快星期班輪

香港 南通 南京 12日,27日 蘇鶴 5, 20日 20日,7日 12日,27日15日,30日 3日,18日 9日,24日

中國港口、世界各地 散雜貨船舶運輸

毎月二班 雨花 YUHUA 江陰一香港 毎月二班 JIANGAN 江安 張家港一香港 每20天一班 SULONG 上海一香港 毎月二班 淮安 HUAIAN 上海一香港 毎20天一班 SUFENG 蘇鳳 上海一日本 毎月一班 PANSHAN 盤山 不定線 不定期 SUYUN 蘇劉 不定線 不定期 SUXIA 蘇霞 不定線 不定期 J.EASTER

本公司是交通部和江蘇省政府聯合批准設立的閩 营速洋運輸企業,獨立核算,具有法人資格,依法擁 有自己獨立支配其全部資產的權利,完全以自己的名 義自主進行經濟活動,實力維厚,信譽可靠,歡迎廣 大客户訂艙。

某大貨櫃航運公司誠聘

〕船務入口業務文員多名

中國口岸

上海

SHANGHAL

香港+--+上海

MAHS UIK

香港⁺──大連

請繕寫中英文履歷附照片,聯絡電話、地址 及要求待遇,寄:香港干諾道中152號3字樓 人事部收。

SINO EXPRESS LINE

CNC (CHINA THROUGHT TRANSPORT) LINE

由香港/目的港口

15/7

31/7

25/7

6/8

CLOSING

CY 6-10/7

CLOSING

CFS: 九龍灣中國水泥廠側

ETA/ETD

10-14/7

6/7

RECEIVING

8-10/7

ETA-ETD

7-9/7

CF\$6-0/7

SHANGHAI HAI HUA SHIPPING CO

上海海等輪船公司

正利航業(中醫金程通運線

KA-007 N

K C-007N

KW--013 S

- KK-007 S

KL-007 S

KA-007 N

KL-006N

KT-007N

KC-007N

KK-007 N

**KO**~007 N

RECEIVING

8.P. SHIPPING ENTERPRISE CO. LTD.

中實格物企業有限公司

香港+ +海口 FULL CONTAINER/BREAKBULK SERVICE (貨箱/雜貨定期班輪)

HECEIVING

2-6/7

VSL

8-10/7

KT-007N

②攬貨文員一名

KUO CHIA

KUO CHIA

DANAOS

AMALIA

KUO LUNG

KUO LUNG

9026

CY/CFS: 大架貨會有關公司

VOY

CY/CFS: 大榮東崇貨者

LIAN BO 9/10 9026

CY: 海深願永利碼頭永利養(18)

KUO KWANG

DANAOS

中五以上程度,有船務經驗者優先。

田台兩岸協調

交會向

測而十二第

表法遮日

內取得平均百分之三左右的濟,預料將於未來十八個月展組織二十四個成員國的經電 一(歐洲)經濟合作與發電 人歐洲)經濟合作與發 八個月內,無法在降低通兴數集團的預測如下,在其將於星期五發表的中,對其主要經典度報告中,對其主要經典度報告中,對其主要經典的報訊。

al Co., Ltd. 8449198 1:559965 npany

JLK SERVICE 貨箱/雑貨班輪 及華北一帶(雜貨及併/整箱貨)

種態

承接大批集裝箱貨 直航秦皇島

貨櫃碼頭 (CFS)電話: 4253325 有限公司 (TRS)電話: 4675583 le Transportation Corporation -天津分公司 (貨箱/雜貨班輪) 、張家口、潤南、大同、太原、 、長春、哈爾清等……

大美Y9010N 即日 30/6 2-8/7 大美 Y3011N 7/7 12/7 14-15/7 5:臺浦現代貨準碼頭 電話:4253325 nt (Shanghai) Corporation.

VICE (雑貨班輪)

收貨 截貨 到一雌港 CV9023 11/7 17/7 17-19/7 9023 27/7 2/8 1-4/8 資源有限公司(TRS) 電話:4675583 ng Corporation Limited

RVICE (貨箱班輪) 截貨 到一難港 E) Y9031 4/7 8/7 10/7 11/7 E) V9027 8/7 18/7 8/7 15/7

7位服務有限公司 電話: 4011188 部

美國、歐洲 澳洲、非洲及世界各地

全程運輸/中轉貨運

熱線電話: **Union Bank** 以下利率僅供參考,如有更改,恕不另行通知。 B 加元 英鎊 8.1250% 13, 2500% 14.5000% 3. 1250% -個月 8.1250%。 二個月 8.5000% 8.1250% 13.2500% 14. 4375% 13, 3750% B. 0000% 7.3125% 8.1250% 14. 4375% 13, 3750% B. 0625% 三個月 8.6250% 13. 2500% 7. 3125% 13.1250% 14. 4375% 13, 3750% 14.6875% 8.1875% 7.4375% 港幣: HK \$500,000

隆

服務必盡忠誠 進展不忘穩健

電話:8268333

JR.

美洲航空版 歐洲航空版 本報每天除出版本港發行的 普通版外",還出版專供外地讀者 閱讀的「歐洲航空版」:及在美國 用衛星傳眞印刷的「美洲航空版」 各地分銷度: 三藩市 Chinese Newspapers Consolidated Sales, Inc. 548 Kearny St., San Francisco, CA.84108.U.S.A. Tel:(415)421-5729 Wen Tal Sun Co. Ltd.
80 Dean St., London, W1 England.
Tel:01-437-5188/8234

推也的
Asia Souvenir.
Wien 15, Lohrgasse 1, Austria.
Tel:923412 各具特色,歡迎垂詢、訂閱 電話:5 757181

|                                                                                                                            | 最低存款額                                                                                                                      | 港幣:HK \$500,000                                                                                                                                                                                                                                                                                | 其他貨幣:HK \$ 10,000                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 電話:8268333                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 圖文傳真:8100592                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 772                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 香新                                                                                                                         | 港 指 數<br>有普通股指數<br>金額:<br>總成交股數:<br>宗數:                                                                                    | $\begin{array}{rrrrrrrrrrrrrrrrrrrrrrrrrrrrrrrrrrrr$                                                                                                                                                                                                                                           | 8 成交股份 369 公用 1898.41 - 3 上升股份 104 地產 2882.22 综合 2517.18 - 2024.35 海店 2080.47                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 公司金額公司股數<br>表達行 79,349,025 第 太跟 244,940,000<br>東維維 74,205,650 達生 71,870,000<br>全2.23 既 43,648,255 謝瑞麟 44,019,431<br>11,25 新世界 43,522,245 宇宙 33,350,000<br>一1,59 迪生 42,987,000 宇宙91 32,206,832<br>和 黄 42,177,350 男 都 24,020,560<br>丹 達 41,005,138 新 条 22,310,000<br>一3.04 港 位 38,282,046 新康股權 22,076,965<br>四,69 房 新 31,383,913 港級股根 21,110,000<br>遠生 26,620,725 楊 四 19,322,000                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 適生90 0.096 +23.08   謝塔縣94 0.06 -14.29                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00   1.00 | 0.365 0.385 0.36 0.365 -0.005 71,870,000 30.17 2.74  1.36 1.35 1.36 -0.01 44,000  1.6.95 0.95 6.85 6.95 +0.10 745,000 32.48 0.78  5.40 5.65 5.40 5.40 -0.10 1.889,000  2.725 2.85 2.70 2.725 -0.125 5,290,000 13.42 2.57  1.02 1.05 1.01 1.01 -0.04 22,310,000 198.04 0.05  1.03 1.03 1.03 1.02 1.02 -0.01 66,000 8.50 8.33                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| 183 <b>嘉</b><br>349 友[                                                                                                     | 亞銀行<br>新金融<br>生銀行<br>豐銀行<br>華銀行                                                                                            | 15.40 15.50 15.50 15.40 15.  7.20 7.30 7.20 7.  20.50 20.60 20.60 20.50 20.  5.80 5.85 5.85 5.80 5.  2.325 2.35 2.35 2.15 2.  2.40 2.425 2.425 2.325 2.  31.00 31.25 31.25 31.00 31.                                                                                                           | 40 -0.10 119,483 12.66 4.06<br>30 +0.10 188,800 8.39 6.58<br>50 -0.10 331,152 11.13 4.88<br>80 - 4,420,523 7.74 6.58<br>325 +0.10 4,888,762 15.98<br>425 +0.125 1,189,000 15.97 4.95<br>00 -0.25 21,312 9.54 4.71                                                                                                                                                                                                   | 7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00   7.00 | 5     3.025     3.05     +0.05     451,000     3.33       55     0.35     0.35     -     640,000     0.80       8     0.36     0.365     -0.005     3,064,000     91.25       0     41.00     40.25     -     1,000     9.87       35     0.315     0.32     -     3,176,000     32.65       0     11.40     11.50     -     3,815,975     10.65       8     0.76     0.77     +0.01     1,024,000     3.67       25     2.45     2.50     -0.025     531,044     9.26       85     0.475     0.48     -     5,300,000     20.24       25     4.025     4.30     +0.275     18,571,000     6.87       9     1.34     1.36     -0.03     1,382,401     0       0     2.95     2.975     -0.025     46,000     9.69                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 6.23 343 王郎國際 0.8 018 東方報業 1.4 2.74 080 邵氏 2.33 星島 2.3 511 電視廣播 9.1 5.22 5.6B 513 惊和集團 0.7 6.98 513 惊和集團 0.7 3.36 152 新劇見 0.6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 1 0.82 0.86 0.79 0.81 -0.01 6.915,333 2 1.44 1.45 1.42 1.43 +0.01 2.606,000 10.21 6.29 25 4.15 4.15 4.125 4.125 -0.025 269,000 10.13 5.82 0 2.325 2.325 2.275 2.30 -0.05 246,000 6.97 4.35 5 9.25 9.20 9.05 9.15 -0.10 303,000 10.76 6.56 1 1.32 1.38 1.29 1.31 -0.08 915,820 9.03 4.58 6 0.77 0.79 0.76 0.76 - 4.086,000 4.00 11.84 0 12.00 11.70 12.00 +0.30 3.612,000 17.76 1.60 18 0.69 0.70 0.68 0.69 - 2.020,000 345.00 5.80                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| 271 亞<br>206 國<br>459 瑞<br>106 CI<br>053 道第<br>214 恒<br>145 章<br>166 第<br>170 正                                            | 洲體券(除戶)<br>泰城市(除息)<br>和USADER<br>亨太發質太優<br>一类發質太優<br>一类投資                                                                  | 2,00 2.025, 2.05 2.025 2.  1.83 1.84 1.84 1.80 1.  0.70 0.71. 0.72 0.70 0.  1.98 1.99 2.025 1.98 1.  2,275 2,325 2.325 2.275 2.  0.038 0.039 0.041 0.039 0.  10.90 11.00 11.00 10.90 10.                                                                                                       | .84 +0.02 542,472 19.57 1.63<br>.71 -0.01 5,130,000 12.91<br>.99 - 4,367,000 19.66 3.27<br>.30 +0.025 3,287,318 2.91 6.09<br>.039 -0.001244,940,000<br>.90 - 16,000 3,50 3.67                                                                                                                                                                                                                                       | Q32 勝邦地産日       6.60 6.65 6.6         228 勝邦地産日       4.50 4.65 4.6         231 富利國際       4.50 4.65 4.6         251 爪哇企業(除息)       2.40 2.425 2.5         240 海裕實業       1.96 1.98 1.9         016 新鴻基地産       15.10 15.30 15.2         132 MEGAWAY(新)       1.26 1.28 1.3         755 MEGAWAY(舊)       1.17 1.18 1.2         263 順豪物業       1.82 1.83 1.8         083 信利開業       0.475 0.48 0.4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 5       4.65       4.65       -       10,024       40,09         0       2,425       2,425       -0.075       656,000       9.33         8       1.96       1.96       -0.02       1,001,000       6.74         0       15.00       15.20       +0.10       1,253,254       11.34         7       1.26       1.27       -0.08       7,878,000         3       1.17       1.17       -0.07       3,318,000         5       1.80       1.82       -0.02       1,788,000       22,20                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 1.51 066 連卡佛人 1.51 067 立 興 10.3 3.71 241 瑞 興 (                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 10 10.30 10.30 10.10 10.20 -0.30 34,600 8.23 4.41 30 6.55 6.50 6.50 6.50 - 543,875 42.48 1.92 36 6.55 4.45 4.475 +0.05 172,000 2.05 33.52 36 0.58 0.65 0.55 0.56 -0.05 44,019,430 4.09 14.29                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| 227 大<br>065 基<br>412 順<br>253 麗<br>086 新<br>265 億<br>028 天<br>258 湯                                                       | 勝證券<br>信投資<br>利衆財務 (除息)<br>衆國際 (除息)<br>東投資<br>機及公司                                                                         | 0.84 0.85 0.86 0.84 0.0,83 0.84 0.85 0.83 0.84 0.85 0.83 0.00 0.73 0.75 0.75 0.71 0.71 0.59 0.61 0.60 0.59 0.250 2.55 2.55 2.475 2.4775 4.80 4.975 4.725 4.1.33 1.38 1.32 1                                                                                                                    | 0.84 -0.02 904,000 21.32<br>0.83 -0.02 150,000<br>0.74 +0.02 12,000 12.13 6.76<br>0.60 +0.01 434,000 1.28 5.00<br>2.50 -0.05 4,244,739 9.03 6.00<br>1.775 -0.15 3,038,000<br>1.34 -0.03 15,202,000 108,06 0.07<br>0.79 +0.02 19,322,000                                                                                                                                                                             | 088 大昌地産   4.10 4.125 4.1     089 大生地産(除剤)   3.25   3.275 3.3     090 泰盛集團   2.70 2.725 2.8     091 禘栄建築   1.41 1.43 1.4     277 大興選業   1.25 1.26 1.2     266 天徳地産   2.00 2.10 2.1     269 大寶地産   1.36 1.37 1.3     267 泰富   1.64 1.65 1.6     288 永鴻基   0.315 0.32 0.3     291 永達利   2.15 2.175 2.4     260 聯合東榮   0.96 0.97 1.6     193 慶屋國際   4.00 4.6     296 裕興建築   1.81   1.5     571 景耀   0.90 0.92 0.5     1.81   1.5     0.90 0.92 0.5                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 30       3.225       3.25       +0.05       481,200       7.87         325       2.675       2.725       +0.025       5,773,509       5.40         31       1.39       1.41       +0.01       200,000         37       1.25       1.25       -0.03       346,000       138.89         30       2.10       2.10       -0.05       3,484       2.69         39       1.36       1.36       -0.05       3,710,000         37       1.63       1.65       -0.01       1,620,656       16.50         32       0.31       0.32       +0.005       2,525,000       457,14         45       2.15       2.15       -0.025       119,800       95,98         30       0.96       0.96       -       1,838,500       16.55         30       3.875       4.00       +0.10       293,000       30.77         34       1.84       1.84       +0.02       20,000       30,16         34       0.90       0.91       -0.02       3,592,000                                                                                                                                     | 479 職合海外90 31/ 470 聯合海外93 31/ 5.33 460 聯合地產90 31/ 482 聯合地產93 31/ 482 聯合地產93 31/ 2.85 亞洲證券91 30/ 2.08 573.素單門太古A93 25/ 1.75 416 國泰城市94 31/ 461 世紀城市92 31/ 493 瑞 福91 17/                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 日日子   1986年   1987年   1987 |
| 002 中<br>026 中<br>032 香<br>003 中<br>006 香<br>008 香<br>050 香                                                                | 華汽車<br>F港隧道(除息)                                                                                                            | 5.05 5.10 5.20 5.10                                                                                                                                                                                                                                                                            | 4.80 -0.10 1,170,820 10.14 4.86 ,<br>2.90 +0.10 16,789 17.75 2.36<br>4.20 - 22,083 8.61 7.96<br>1.80 -0.10 1,378,760 .12.00 3.81                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 535 孫福記   3.425 3.45 3.45 0.22 空細安   0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228 0.228  | 45       3.425       3.425       -0.025       2,456,000       11.48         235       0.227       0.228       -0.006       7,070,800         70       3.65       3.65       -0.05       118,000       12.59         98       1.92       1.93       -0.06       940,000       13.40         95       0.94       0.94       -       274,768       78.33         65       6.60       6.65       -0.10       17,000       8.80         89       1.86       1.89       +0.01       263,009       10.05         177       0.176       0.176       -0.001       547,215       9.26         70       8.65       8.70       +0.10       22,000       8.37         05       5.00       5.00       -0.05       265,500       13.51         95       4.90       4.95       +0.025       404,000       17.07         20       6.15       6.20       -       801,407       10.69                                                                                                                                                                                             | 2, 19   501 華   293   31   434 華   295   31   473 中   4991   31   139 中   492   31   30   33   436   其   139   139   139   130   30   31   30   31   31   31   3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 12/93                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| 043   123   1355   146   16   16   16   16   16   16   1                                                                   | 司任冠中面整第字公和志治奇生规模 關於<br>在一個一個一個一個一個<br>生機模 關於<br>一次<br>一次<br>一次<br>一次<br>一次<br>一次<br>一次<br>一次<br>一次<br>一次<br>一次<br>一次<br>一次 | 1,43                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 0.73 -0.02 8,042,142 5.75 4.11 0.73 -0.02 445,000 73.00 9.60 -0.30 907,928 15.12 3.13 1.09 -0.01 1,208,000 20.57 2.75 3.55 -0.10 882,035 394.44 4.23 1.88 +0.01 2,329,533 8.14 3.19 1.35 +0.07 24,020,560 115.38 1.48 0.375 +0.015 13,040,000 11.90 - 3,574,364 11.90 4.54 1.20 -0.05 50,000 32.00 -0.25 487,012 10.85 2.97                                                                                         | 235 紅寶石 1.24 1.27 1.557 城市酒店 0.86 0.87 0.56 海裏實業 1.65 1.66 1.293 國泰航空 9.45 9.55 9.338 中華造船 1.07 1.17 萬邦航業 6.55 6.60 6.217 海南發展 5.25 5.332 東方海外 6.90 7.00 7.237 安全貨倉 8.20 8.30 8.242 信德企業 4.525 4.55 4.55                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 80 7.80 7.80 -0.10 2,000 18,16<br>075 2.05 2.075 - 597,320 8.43<br>28 1.28 1.27 -0.02 10,000 24,61<br>87 0.85 0.87 -0.01 1,316,000<br>68 1.65 1.66 -0.02 273,600<br>60 9.45 9.50 -0.05 2,496,065 8.20<br>09 0.92 1.07 +0.13 7,096,000 10.09<br>65 6.50 6.60 -0.05 431,000 5.84<br>25 5.25 5.25 -0.05 10,000 5.53<br>80 6.90 7.00 -1.00 262,122 140,00<br>30 8.20 8.25 - 270,000 11,62                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 433 高 日92 31/<br>344 安 寧91 31/<br>374 愛 美 高90 31/<br>375 愛 美 高94 31/<br>498 第一華南91 30/<br>429 遠東發展92 31/<br>507 遠東投資91 30/<br>577 正大國際 33 31/<br>510 富 曜 華91 30/<br>350 金山實美91 01/<br>3,74 143 周 老92 30/<br>418 鷹 老94 30/<br>5,45 505 恒季発展91 31/<br>5,45 505 恒季発展91 31/<br>423 大 酒 店92 15/<br>151 置 地91 31/<br>559 港澳發展92 31/                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 12/92         1000.00         0.50         0.48         0.45         0.455         -0.005         3,562,000           12/91         2395.83         1.92         0.61         0.61         0.61         -0.03         110,000           12/90         1500.00         3.60         0.184         0.172         0.172         -0.013         4,896,000           12/94         1714.50         2.80         0.39         0.58         0.385         -0.005         522,000           06/91         2000.00         2.00         0.85         0.78         0.78         -0.07         448,000           12/92         1000.00         1.20         0.159         0.153         0.156         +0.003         2,963,500           09/91         2204.64         2.273                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| 194<br>478<br>224<br>369<br>281<br>249<br>019<br>087<br>004<br>286<br>290<br>020<br>100<br>238<br>188                      | 雅摩名建富川森太太九H永降仁森正王新創力生源河那古古關「大學學等滿一氏國與專國國集美洋洋倉石集國一合大灣際即除際中行行集C即際一種人名日東日本                                                    | 3.90 3.925 3.95 3.90 0.89 0.90 0.92 0.90 2.90 2.925 2.95 2.875 1.89 1.90 1.91 1.84. 0.69 0.70 0.71 0.69 3.575 3.60 3.625 3.575 20.80 20.90 20.90 20.80 2 3.525 3.575 3.55 3.525 8.45 8.50 8.45 8.40  11.40 11.60 11.50 11.40 1 4.225 4.25 4.275 4.225 4.05 4.10 4.15 4.075 1.26 1.27 1.28 1.26 | 3,925 +0.025                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 122   翻魚伽   2.475   2.50   2.420   福田寅業   1.09。 1.10   1.154   香港毛紡   4.05   4.05   4.075   4.339   羅氏國際   2.225   2.25   2.25   2.25   2.21   南蟹紡織   212   南洋紗廠   1.62   1.63   1.234   234   234   234   234   234   234   234   234   234   234   234   234   234   234   234   234   234   234   234   234   234   234   234   234   234   234   234   234   234   234   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   235   23 | 50       2,475       2,50       220,000       9,62         12       1,09       1,10       -0,02       2,556,000       5,50         10       4,00       4,10       +0,075       122,500       9,32         05       4,025       4,025       -0,025       56,000       12,20         25       2,20       2,225       -       613,000       32,25         63       1,62       1,62       -       478,000       6,00         36       1,26       1,35       +0,090       2,138,000       28,78         35       8,35       8,35       -       4,000       6,01         10       4,10       4,10       +0,025       35,290       5,54         80       6,75       6,75       -       5,200       5,83         30       5,15       5,25       -0,05       339,840       3,62         30       8,20       8,20       -0,10       54,500       5,28                                                                                                                                                                                                                    | 414   國92   31/<br>  351   合   和191   31/<br>  4,20   435   惠   東93   31/<br>  4,68   1/6   王                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 12/90         6000.00         1.00         1.02         0.93         0.96         -0.06         1,038,600           12/92         2201.83         1.09         0.79         0.77         0.78         -         970,000           12/91         2009.94         1.81         1.53         1.52         1.53         +0.01         1,172,000           12/93         3563.04         1.01         0.44         0.43         0.435         -0.005         252,000           12/94         2000.00         2.10         0.062         0.056         0.057         -0.005         3,832,000           12/98         10000.00         1.00         0.195         0.172         0.175         -0.008         14,730,000           12/98         10000.00         1.00         0.195         0.172         0.175         -0.008         14,730,000           10/92         303.21         16.49         9.80         9.75         9.80         -         106,414           12/92         2000.00         0.90         0.495         0.475         0.475         -0.01         2,816,000           12/94         1000.00         2.75         0.51         0.48         0.50         +0.03         1,043,000                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| 056<br>101<br>268<br>108<br>131<br>112<br>3<br>001<br>130<br>127<br>216<br>125<br>121<br>156<br>128                        | 建學 (                                                                                                                       | 1.77 1.78 1.82 1.77 3.075 3.10 3.10 3.075 2.325 2.35 2.35 2.225 0.91 0.92 0.98 0.91 3.65 3.675 3.70 3.65 5.75 5.90 5.95 5.00 12.70 12.80 12.80 12.60 0.86 0.87 0.89 0.86 1.90 1.91 1.92 1.90 1.02 1.04 1.05 1.01  3.775 3.879 3.75 0.94 0.95 0.99 0.94 2.375 2.40 2.425 2.35                   | 2.35 +0.125 17.817.500 1.62 2.55 0.91 -0.02 2.462,000 3.65 - 2.625,000 18.53 1.64 5.90 +0.95 32,000 24.58 1.69 12.70 -0.10 1.651.832 10.08 2.99 0.86 -0.03 926,000 7.82 8.14 1.90 -0.01 4.074.349 15.83 47.37 1.03 -0.02 2.256,000 9.28 6.31 3.775 -0.025 1.792,000 0.95 - 13.945,090 50.26 3.16 2.375 +0.025 763,600 13.06 5.05                                                                                    | 522. AS MPACIFIC     2.475 2.50 2       519 實力     0.86 0.87 0       104 冠亞爾樂     1.47 1.48 1       141 金城工商     5.70 5.73 5       378 城市資源     0.46 0.465 0       031 康力投資     1.20 1.21 1       118 大同機械     1.64 0       295 萬順實業     0.63 0.64 0       033 依利安達     0.63 0.64 0                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 81 0.70 0.75 -0.06 2,451,000 4.87 64 1.56 1.60 +0.090 300,476 2.25  60 2.475 2.475 -0.173 792,000 10.40  89 0.86 0.87 -0.03 4.094,000  51 1.47 1.47 -0.02 13,203,000 9.61  85 5.70 5.70 -0.25 146,000  465 0.455 0.465 - 702,000  63 0.63 0.63 +0.01 30,000 3.71  760 1.60 1.60 -0.04 60,000 9.17  60 1.60 1.60 -0.04 60,000 21.45  64 0.62 0.63 - 5,740,600 19.09  07 1.03 1.04 -0.01 6,795,000                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 554 百 線 門92 29   10,00 31   320                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 12/92         10000.00         0.80         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         0.152         <                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| 035<br>135<br>140<br>041<br>010<br>052<br>012<br>738<br>007<br>149<br>049<br>153<br>480<br>159<br>160<br>161<br>054<br>055 | 遠第金鷹偏夏愼永儼港信信香河橫鴻合新寨東一山岩矘利橫遠地澳託託橫聯闢穩和扁果綠蘇地 文地利 發入日與投價 實集體順內應 原際 廣縣 樂道樂 集團樂(除)                                               | 4,225 4,25 4,30 4,225 5,65 5,70 5,70 5,55 2,70 2,75 2,75 2,725 8,30 8,35 8,35 8,25 0,94 0,95 0,94 0,92 8,30 8,35 8,35 8,25 0,425 0,43 0,445 0,43 4,75 4,775 4,80 4,75 3,20 3,225 3,225 3,175                                                                                                   | 2,525 -0,075 1,880,000 4,25 -0,025 2,928,389 4.18 2,85 5,70 +0,15 8,115,675 6.94 6,49 2,725 -0,025 78,000 7,57 12,48 8,30 +0,05 1,722,500 10,12 3,61 0,94 - 1,070,000 8,30 -0,05 1,962,973 14,07 5,78 0,43 -0,01 21,110,000 20,57 9,30 4,775 -0,025 357,595 7,83 6,18 3,225 - 3,476,800 6.61 3,10 1,08 -0,01 992,000 5,39 8.33 1,69 -0,02 811,040 5,32 5,03 3,175 - 516,300 9,34 6,93 3,875 -0,05 188,000 1,87 6,71 | 040 金山實業   2,15 2,175 2   044 港機工程   19,80 19,90 19   144   144   15,25   1,28 1,30   1,46   1,46   1,46   1,46   1,46   1,46   1,46   1,36 1,37   1,36 1,37   1,36 1,37   1,36 1,37   1,36 1,37   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45   1,45  | 175       2.10       2.15       +0.05       4,052,000       8.27         1.90       19.90       -       36,000       13,36         1.22       0.213       0.213       -0.008       10,380,000       10.59         1.30       5.30       5.30       -0.10       46,000       10.82         1.30       1.28       1.29       -       198,000       19.85         1.49       1.45       1.47       -0.02       874,000       7.78         1.50       6.45       6.45       -       198,000       11.54         1.37       1.34       1.36       +0.01       98,000       19.15         1.35       3.225       3.25       -0.029       7,802,293       \$3250,00         1.72       0.70       0.70       -0.01       4,430,000       25.93         1.52       1.45       1.45       -0.07       4,132,500       24.17         1.06       1.04       1.04       -0.01       1,784,050       7,43         1.475       4.45       4.45       -0.025       564,000       15.5         3.10       12.40       15.00       -0.05       7,750,000       3.8         3.78 | 5,12                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 12   67                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| 014<br>165<br>173<br>245<br>182<br>184<br>185<br>134<br>190<br>189<br>063<br>488                                           | 特明幕幕 開放 建聚基準 與人<br>與與<br>與<br>與<br>與<br>以<br>是<br>是<br>是<br>是<br>是<br>是<br>是<br>是<br>是<br>是<br>是<br>是<br>是<br>是            | 1,27 1,26 1,27 1,26 1,48 1,50 1,52 1,48 1,27 1,28 1,28 1,27 3,15 3,175 3,225 3,10 2,60 2,625 2,875 2,60 0,44 0,45 0,445 0,44 6,60 6,80 6,70 6,70                                                                                                                                               | 1,27 - 7,710,000 12,28 6,69 1,49 +0,03 1,802,400 42,57 4.05 1,27 -0,03 390,034 24,90 1,57 3,175 +0,05 834,000 4.88 12,60  2,625 -0,225 536,000 6,40 3,81 0,44 -0,005 1,011,280 6,70 +0.05 10,000 15,95 1,79 3,925 +0,05 128,000 12,23 6,37 5,90 +0,10 13,364,000 12.83 2,88 1,80 -0,03 58,000 6,67 1,67                                                                                                             | 472 鴻連電子   236 生力啤酒(除私)   4.05                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 4,10 4,05 4,05 -0,05 92,800 7,2 1,61 1,56 1,57 -0,05 782,000 7,4 9,73 0,73 0,73 -0,01 2,410,000 5,3 2,675 2,60 2,60 -0,10 7,409,000 15,2 2,15 2,00 2,10 +0,10 12,673,200 15,5 4,30 4,25 4,25 -0,05 283,808 8,3 2,10 1,50 1,75 -0,425 8,442,000 43,7 1,49 1,44 1,47 -0,01 3,826,400 8,7 1,60 1,57 1,60 -0,02 1,746,000 8,4 1,62 1,54 1,61 +0,07 10,522,000 24,1 2,725 2,675 2,675 -0,025 1,170,400 3,5                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 3 9.88 469 鳥 生02 31<br>8 1,91 467 島 生90 36<br>6 5.67 520 宇 宙町 31<br>9 3,08 092 大 育92 31<br>6 5,10 525 品質配際92 30<br>3 4,71 527 品質配際93 3<br>5 0,57 531 大生地産90 2<br>5 4,90 529 陸氏實業91 3<br>2 2,50 530 暑海投資町 3<br>6 11,21 541 新港國際90 3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 12   92   1250 00   2 40   0 167   0 165   0 167   - 483,000     12   02   10000 00   0 50   0 0 071   0 067   0 069   +0 003   10 730,000     10   06   90   13333 00   0 30   0 0 08   0 08   0 096   +0 016   12 120,000     12   91   20000 00   0 20   0 315   0 248   0 31   +0 068   32 206 850     03   92   12500 00   0 80   0 0 485   0 465   0 47   -0 02   2 774,000     06   92   15054,55   0 55   0 365   0 30   0 30   -0 07   5 142,000     1   12   93   13800 00   0 60   0 285   0 26   0 265   -0 02   4 578,000     8   09   90   4000 00   3 60   0 56   0 49   0 54   +0 04   282,946     0   06   91   4000 00   3 80   3 05   2 90   2 95   +0 10   188,100     0   11   90   10000 00   0 40   0 225   0 221   0 225   - 113,900     7   12   91   10000 00   1 25   0 248   0 246   0 248   +0 002   295,000                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |

有買盤支持

承接大批集裝箱貨

到一溜港

直航秦皇岛

Freight-Trans International Co., Ltd.

輝騰有限公司 Rm.918 Jardine House 電話 Tel:8449198

香港中環怡和大厦 9 樓 918室

Macau Agent: Seatrade Shipping Agency. Tel: 559965 Tientsin Marine Shipping Company

天津市海運公司

HONG KONG = XINGANG(TIENTSIN) CONTAINER/BREAKBULK SERVICE 貨箱/雑貨班輪 兼收北京、石家莊、泰皇島、哈爾濱、大連、青島、唐山、長春、蘭州、瀋陽、太原、唐沽、西安及華北一帶(雜貨及併/整箱貨) 收货 截貨 到一雕港

HK/XINGANG CONTAINER/BREAKBULK SERVICE 香港/天津(新港)拼/整箱貸 SKY HOVER(天翔) V.28AB 即日 30/6CY 1-2/7

TIAN YUE(天曜) V.144AB 即日 8/7 5-6/7 TIAN CHANG(天昌) V. 44EW 1/7 6/7 8-9/7 SKY HOVER(天翔) V.29AB 6/7 10/7 12-13/7

"CONTAINER SERVICE"

-( CFS)電話: 4253325 收貨站:裝浦現代貨櫃碼頭, 收貨站:誠安貨運有限公司 CY :HOI HONG CONTAINER SERVICES CO. LTD. (1RS)電話:4675583 TEL:4011188 China National Foreign Trade Transportation Corporation

中國對外貿易運輸公司——天津分公司 HONG KONG ⇒ XINGANG (TIANJIN) FULL CONTAINER (貨箱/雑貨班輪) ·兼收新港至內陸貨車或火車賽(整/拼籍獎)律: 塘店·北京·唐山·秦皇島·石家莊·張家山·濟南·大師·太原 鄭州、韓陽、襄樂、當陽、呼和浩特、長春、哈爾園等。

香港/天津(新港)拼/整箱貨 TRADE RELISH易津V9012N 9/7 14/7 16-17/7 GREAT BEAUTY大美 ¥3011N 7/7 12/7 14-15/7 收貨站:藝角現代貨幣碼頭。電話:4253325 CFS/CY:Modern Terminal Ltd. 4253325 Sinotrans-Asian Development (Shanghai)

International Transportation Corporation. HONG KONG = SHANGHAI DIRECT BREAKBULK SERVICE

- 敬貨 - | 截貨 - 到一制港 |

(雑貨班輪) Also Inland haulage to Shanghai city other cities in the vicinity. 無收土海市及附近城市貨物陸路運輸 收貨 . 数貨 到一翻港 投資 鼓貨

XIANG JIANG 非江 Y.9021 包口 日 1 /7 1-8 /7 XIANG JIANG #江 Y9023 11/7 17/7 17-19/7 SAN JIANG 三江 Y9021 10/7 16/7 15-18/7 SAN JIANG三江Y9023 27/7 2/8 1-4/8 ғатн в safe transportation LTD. Tel: 467-5583—收貨站;誠安貨運有限公司(TRS)— 電話:4675583

Shanghai Jing Jiang Shipping Corporation Limited 上海市錦江航運有限公司

HONG KONG = SHANGHAL FULL CONTAINER SERVICE (貨箱班輪) 收貨 鼓貨 到一維港 收貨 鼓貨 到一難巷 MILD UNION(通聯)Y9029 26/6 1/7 2/7-3/7 MILD UNION(通聯)Y9031 4/7 9/7 10/7 11/7 MILD SPLENDOUR(通展) V9009 80/6 5 /7 7/7-7/7 MILD TRAN(通運) V9027 8 /7 18/7 8/7 15/7

世界各地

INTERNATIONAL TRANSPORT & PROJECT DEPARTMENT

全程運輸/中轉貨運

YU ZHI 3

MIN HAI 225

QUANZHOU 1

MIN HAI 224

LUO JIANG V.XI9032

BEI FENG SHAN V.9026 逢星期三

逢星期五 23-28/6 30/6 造十、二十、三十

逢五、十五、廿五 不定期

ZHAN QIONG BO 2001/2002 ZHAN QIONG BO 01/02

泊黃埔東江口 每星期一班 收貨站:柴灣建豐碼頭

**OTHER SERVICES** ■承接至廣州、黃埔、江門、佛山、湛江、海口、汕頭 、張家港、上海、天津、大連、青島之海運服務。

■承接至世界各地之海陸空貨運服務。 ■並代辦中轉接貨、報關、保險、存倉、提貨、裝卸船

\*TRANSHIPMENT FROM CHINA TO WORLDWIDE WITH FULL PACKAGE OF SERVICES AND VICE-VERSA.

原型專業船務公司 POWER SHIPPING COMPANY

(WHOLLY OWNED BY POWER CARGO SERVICES ETD.) 地址:香港干諾道中111號永安中心908室 FAX:8151381 TEL:8540083(6 LINES) TELEX:67120 PRSHC HX

| <u> </u>                 | <b>RX. 5-1</b> | \$773 PJ/L |
|--------------------------|----------------|------------|
| ■数撈 8 V.35<br>■ 1 V.9005 | 80/6<br>5/7    | 1/7        |
|                          |                |            |

香港二汕頭定期散貨班輪

|                   | 船名     | 截貨           | 開航   |
|-------------------|--------|--------------|------|
|                   | V.9006 | <b>30/</b> 6 | 1/7  |
| 16. AS.<br>46. EX | V 9022 | 5/7          | 6/7  |
|                   | V.9007 | 10/7         | 11/7 |

| 香港二湛江             | 定期散 | 貨班輪  |   |
|-------------------|-----|------|---|
| 船名                | 裁貨  | 開射   |   |
| <b>稳救捞 8 V.35</b> | 80/ | 6 1/ | 7 |
| 海 龍 V.9004        | 5/  | 7 6  | 7 |

★承接至廣州、黄埔、江門、佛山、湛江、海口、汕頭、 張家港、上海、天津、大連、青島之海運服務。 ★承接至世界各地之海陸空貨運服務。 ★雄代辦中轉接貨、報關、保險、存倉、提貨、裝卸船、 拖箱、装拆箱等服務。

o for: Allpoints Maritime Inc. 2-3/726/6 30/6-1/7 MILD OCEAN V. 9021E (通洋) 8-9/7 6 - 7 / 7MILD TRAN V. 9026 (通運) 12 - 13/710-11/7 MILD VICTORY V. 9021E (通利) 18 - 19 / 716-17/7 MILD UNION V. 9030(通轉) CHINA PORTS --- HONG KONG - TAIWAN f FCL service + continual receiving † Service with/without transloading of container. The second of th 到——職港 收貨 裁貨 MILD OCEAN V. 9021W (通洋) 7 - 8 / 79-10/7MILD VICTORY V. 9021W (通利) 13/7 17 - 18 / 719 - 20 / 7MILD OCEAN V. 9022W(通洋) 27-28/7 29 - 30 / 7MILD VICTORY V. 9022W(通利) 6 - 7 / 88 - 9 / 81. CHINA PORTS - HONG KONG - BANGKOK 2. TAIWAN - HONG KONG - BANGKOK t FCL Service \*\* Service with/without transloading of container CY TERMINAL: Hoi Kong Container Services Co. Ltd. Tsing Yi Hoi Kong Dapot - Outbound -- Inbound CFS TERMINAL: United Distribution Services (Far East) Ltd. - Inbound & Outbound Asia Terminal Bldg., 5/F., 846 8683 846 8680 FOR BOOKING AND ENQUIRY PLEASE CALL

澳今年內

ENTERPRISES CO., LTD

經濟增幅

經合組織預

年三月

Tel: 497 8730 Tel: 462 0630 Tel: 480 6183 訂船位及查詢請銀 846 8679 星海(葵港)船務公司 STAR OCEAN SHIPPING CO. (Wholly owned and operated by Nationbase Industries Limited) 兼收:厦門、澄海、三百門、揭陽貨物(定期航班) | 船名: 粤平 101、粤平 102 - 粤平 103 - 澄海1 - 澄海2 - 澄海3 -展水運14 展水運25 展水運20 與化101 與化102 汕頭專線為方便貨主要求,可按照指定碼頭卸貨及在香港 提供天天收貨服務 大宗貨物·超長·超重可另行安排船隻 香港、湛江 每十天一航次(定期航班) 兼收 水東(茂名)散貨 承辦中國對外聯運服務 簽發全程提單豁免香港中轉簽證 • 中國對外全程運費報價 🎹 \*專線往來汕州冷凍箱拖車 (備有發電機拖架)

\*本地運輸、船邊貨物裝卸交收服務。

■廣州紀失沙明中港城第6座 [878] 2 Telex: 45392 STKKS HX

電話:7362121 傳真:7362268

其他貨運服務 、拖箱、裝拆箱等服務。 \*TO & FROM ALL MAJOR PORTS OF CHINA BY LAND, SEA & AIR. HONG KONG TO WORLDWIDE SERVICES. 香港、海口定期散貨班輪

- 収貨站:海港貨柜服務有限公司 - 電話:4011188 澳洲、非洲及世界各地 置青電:MR. CHAN TZE KIN / WS FHEDA CHEUNG 8449787 8446445

8.6250%

349 友聯銀行 096 永隆銀行

376 萬勝證券 258 湯臣太平洋 026 中華汽車 032 香港隧道(除点

006 香港電燈 008 香港電訊 6.25 050 香港小輪 062 : 九龍汽車 355 世紀城市(除产) 1.74 . 1. 025 其士: 1.55. 1 116 周生生 2.45 2. 0.73 0. 367 莊士機構 0.73 487 冠恆頓 9.55 9. 353 牛奶國際 1.08 441 實隆洋行 3,55 3, 034 愛美高 142 第一太平。 270 粤海投資(除息) 264 公和群

013 和紀黃埔

175 志正國際

()15 | 他和控股

174 奇盛集團

191 履新關際

194 鄭劍興

478 名力集團

<u>1224</u> 建生國際

369 富源國際

249 蘇那美

100 仁等

238 蘇滿合

188 正 大

532 王氏港號

268 奔達

0.37 0. 11,80 11, 1,20 1, 32.00 52 1.48 1. 1.89 1. 3,90 3 0.89 0 2,90 2 1.89 1. 0.69 0 3.575 3 019 太古洋行名 20,80 20 3,525 3 087 太古洋行B 004 九龍倉集團 286 HALE CORP 11.40 11 290 永安集團 020 隆豐國際 4, 225 4 4.05 4 1.26 1.07 1

1,03

373 聯合海外 0.87 056 助合地産 1,77 3,075 3 101 淘大置業 2,325 2 0.91 0 108 建燃國際 3.65 131 媒能。 112 至祥覆業(除息) 5,75 5 12,70 12 001 長江實業 0.86 ( 130 中華娛樂 - 127 華人鷹樂 -216 建業置業. 125 四海地產 5.775 121 紀徳隆業 0.94 156 高日發展: 2,375 128 安寧企業11 1,45 ()35 邁東發展(除底) 2.30 135 第一華南 2,525 140 金山地鷹 4,225 5, 65 052 夏利女 2.70 012 [集基地] в. 30

738 永達利股權 0.94 007 置地 8,30 349 港澳發展 0,425 049 億託A 4,75 153 信託日 3,20 480 香港興業 1.06 159 河聯投資 160 漢國職業 1,69 161 油線 3, 175 054 合和實業 3,875 055 新昌集團 1.64 惠樂麗樂 1,12 1,27 1.27 3, 15

014 希愼興業 165 明輝發展 173 裏筆石業 245 業港地庫 162 観利企業 184 激成操業 185 建煌新船 134 BEAZER ASIA 6,60 190 熊谷組 3, 925 189 鷹生行 063 倫敦傑丁堡 🖟 488 展新發展 739 新湯胺欄

AOJIANG V.19

AOJIANG V.21

WAN PING V.35

WAN PING V.37

總代理:

騰隆有限公司

香港及集進日號

徒東全融中2.10樓

電話: 230-2112

收貨站:九龍長沙灣潤發倉碼有限公司

安徽連洋運輸公司

上海/香港定期散雜貨服務

收貨站:招商局倉碼運輸有限公司 道話: 816-8111

船務代理:

赤水岛上打鱼

爭乱人切印樓

# 3L 1 /29 - 3083

智利各埠, Iquique, \* Val paraiso

San Antonio, Antolagasta.

Santo Domingo, Port of

Spain Port Au-Prince,

西非 : Apapa, Lome, Abidjan

澳門接機處:澳門嘉豐航運有限公司

澳門南灣街南灣商業 中心A座1101室

電話 • 553311

傳冥機 • 569233

川勒比海 · A Cristobal,

Bridgetown,

Kingston,

電話:8615561

4: LCL Acceptable

【到港: 9 / 7

と啓航 - 10/7

【到港・10/7

||啓航・11/7

| 到港・3/7

21/7

凇船務企業有限公司

道中 287-291號長達大廈1201室

UNG SHIPPING & ENTERPRISES LTD.

SKOU'

"AVESSEL"

Earnest

Venture

(線代理・川崎(香港)有限公園

【收貨站:利高集運倉庫有限公司

(入日)8615526

散貨。油塘灣東源街8號

裝涌貨權466地段MTL對面

【文件部 (出口)8615515

ETA 8/7

CHINA OCEAN SHIPPING CO., ANHUI BRANCH

ETA 29/6

ETA 12/7

太平船務〔香港

ETD 11/7

TEL:7288321

 $ETD = \frac{5}{7}$ 

ETD 17/7

有限公司

香港二海口

香港二汕頭

馬蘭MALAN

度水運、汕頭水運 天天牧貨等週二般次

如大宗貨物,可特別安排專船接運。

NORMANDIE BRIDGE(上午八時)欧洲

拉普拉塔陽光SUNSHINE LA PLATA基隆

DANAOS(下午十一時)

萬里雅士 MERCURY ACE

亚諾馬士基ARNOLD MAERSK

今日明日出入口船隻

EXPRESS SHIPPING 5255119 FAR EAST ENTERPRISE 8817668 EXCELSIOR SHIPPING **5457231** FIVE-OCEAN 520036**0** 255.26 FLEET TRANS FREIGHT-TRANS 38, 67 FU JIAN 5480572 FULL SPEED 5422323 丹麥克朗 百 FUNG LEE HONG 8616511 震測元 育 371,29 373,15 TEL: 5414116 (\*) 招商局船務企業有限公司 61971 CMSNC HX 115 69139 CMSFA HX (±17) CHINA MERCHANTS SHIPPING & ENTERPRISES CO. L.TP FAX : 香港千諾道中152-155與招商局大廈 2.11.12.13.14樓 5412084 入 8151837 出 上海海興輸船有限公司 電話 抵/離期 船名/航次 香港二二海 (入) 5440555  $V: 25 \quad 28-29/6 \quad 27/6-2/7$ 上海 SHANGHAI V 26 (出) 5447402 零貨班論 海典 HAI XING V 27 13-14/7 12/17/7 8150995 17/22/ 上海 SHANGHAI V. 28 18-19/7 宋) 8151006 5 45 3 7 7 8 香港二咖波 -/12/7海建 HAIDA 22/27/7 V. 24 海建 HAIDA 零貨班輪 中國遠洋運輸公司浙江省公司 浙鵬\* ZHELI V. 13/14/4/7 - 8/7 7/7-10/7 香港二與波 浙雁\*ZHEYAN V.28/29 1/7 - 5/7 5/7 - 6/7 (入) 8152069\* 溫州/海門 予7.月初抵 查江 LINGJIANG 貨體/散貨定期班輪  $(\lambda)$  5440555 每月一航次 北安 BEIAN 毎月貨棚5 航次 出) 5447402 稍江 QUJIANG 散難貨4.航次 8150995 香港二上海每月二触次 当時 ZHEPENG 每月一航次 每月一航次| \*货櫃入口 香港二青島 #月--就大 北安 BEIAN 甌 江 船 務 有限 (人) 5440555 雁荡山 YAN DANG SHAN 予7月初抵 (出) 5447402 香港二溫州 雁荡山 YAN DANG SHAN 下旬一航次 \*\*兼收:整箱货柜 客貨班輪 (客) 8151006 遠洋輪 船有限 ( ପ୍ର ·入》5440555 GALLANTRY 每月一航次 子30/6 抵 (出) 5447402 MUSING 香港二大連 8150995 \*\*兼收:沈陽、營口、逸陽、吉林及長春之散貨和整箱貨 貨櫃/散貨班輪 中國遠洋運輸公司江蘇省公司 5440555 香港二張家港 el: . 5447402 雨花 YU HUA 南京 8150995 揚子江輪船股份有限公司 · 🔨 - 5440555 楊子江 ] 號 YANG ZI JIANG 1 (d): √5447402 香港二武漢 楊子江2號 YANG ZI JIANG 2 8150995 中國遠洋運輸公司河北省公司 (A: 5440555 予28/6 抵 安阁 AN GUO 香港一制港 每月一航次 : #: 5447402 安新 AN XIN 8150995 情性二 #\$B/\$\$ (散貨/貨權定期採輸)每月一航次 FENG NING 每月一航次 東北 DONG GUANG ###----每月一航次 性平 LONG PING Her 兼收至素皇島、錦州、沈陽、長春、哈爾濱、唐山、天津、 麻坊、张家口、承德、滄州、北京、保定、石家庄、邢台 邯郸、大同、太原、蘭州、西安雜貨及拚/整箱貨。 **操作/非保护** 理 海 (人) 5440555 馬蘭 MALAN 7/7 7 - 8/7香港二三班 (出) 5447402 馬蘭 MALAN 23-24/7 8150995

13/7

(上環貨物裝卸購收貨,並可安轉拖購

13-14/7

客) 8151006

(入) **544**05**55** 

(出) 5447402

本港金融外幣行情表(6月28日)

期本 350.5/351.0

景高 350.5/351.0

**最低 349.8/350.3**...

牧市 350,2/350,7\_\_\_

鴻蓮金

| 飾白金(毎帯)||

9,4375 法國法郎 138,00

612.00 規門帶 修订 93.00 96.00

升隆

≢出 2832

東出 3895

. 東出 3895

. D625

7.5625

東入 778,85東出 778,95

667:00

外幣對人民幣匯價表(材料來業:中國國家外報管應應局)

場内交收数4 100部 | 阿栗野島行情 横夜 7.0 一月 8.3125・

儿儿金行情

**念景 -7.00 月降 /** 

機構全等 某人 2835

**纯金製業 買入 2824** 

枫業白金學 買入 3875

美電 每百

農網光 毎百 609.00

男人 3875

▼ 入 2824 | ▼ 世 2832

外幣存款收市牌價及息率

岡市 3263

枚申 3261

貿易場象領

舊萬金(每用)

本地倫敦金行情

350.3 / 350.8

350.5/351.0

350, 2<u>/350, 7</u>

350.3 / 350.5

| 質入 3870 | 實出 3890

港順州數 110:4(一)

貫入 2821

夏京全等 | 買入 2819 | 賣出 2827

- 楓葉凱幹 | 賢入 | 50 | 賈出 | 58

白金柳縣 東入 3870 東出 3890

473 - 479

5000

(會生銀行供務)

AM PRESIDENT LINE

BARBER WILHELMSEN

ARYA

BEN LINE

**BLOOMING LINES** 

亞利來

百保利

欣 洋

Ш

國際橋

現代橋

西北太平洋

7221722

6458131-5

8528222

7213111

218833

**8680833** 

8831968

5440555

6317668

5595857

5485748

8168111

8591443

5210235**-**9

6284701

152178

6295601

8381710

**54**59069

4571858

5591901

7272231

543838**8** 

6444128

5724310

5743434

8497632

91) 7391

8339989

6459861

**2**151368

**5453911** 

5437383

5412831

5257091**-7** 

田鄭

7月8 大阪

7月5 太 古

7月5 輝 騰

7月5 欣 洋

7月5 輝 騰

7月5 新 舆

7月日 總 統

7月5 馬士基

7月5 中 央

7月8 珠 江

7月6 港 與

7月8 渣 斑

7月8 欣 洋

7月6 港 郵

7月6. 馬士基

7月8 恰和

7月8 頭 運

7月8 速 運

7月8 川 崎

7月8 馬士基

7月8 東 字

7月6 景 華

7月8 遠 運

7月6 日 郵

7月8 華 林

7月8 海 隆

7月6 海 陸

7月6 實 隆

7月7 太 古

7月7 滿 强

7月7 太 古

7月7 港 恒

7月7 日 鄭

7月7 輝 騰

7月8 輝 騰

7月7

三黄

7月8

| 訊航期船                                                                                      | 版七十二第                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | る。大                                                                                                                                                                       | 日九世                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|-------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ### A ### SULONG #### SULONG #### SULONG #### SULONG #################################### | 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 操                                                                                                                                                                         | EANNA MAERSK 欧洲 PRINCESS 日本 日本 日本 日本 GLORIA 签山 State NL, VAN CLOON 高雄 KUO KWANG SIT WWO COCL AFFLUENCE 台灣 HATLANTIC EENATOR 美國 MARIBOR 日本 HANGANG GLORY 是谷 XINGHAIHE 是                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| 香<br>港<br>代<br>代                                                                          | 新倉的有限なる TELEX 73333 FAREN HX TEL 8283668 FAX:8345584 19/F, CHINA RESOURCES BLDG. 26, HARBOUR ROAD, WAN CHAI, HONG KONG. 26, HARBOUR ROAD, WAN CHAI, HONG KONG. 地質期 抵一離期。電話  ・・LIBAI V.21 23-28/6 29-30/6 (出) 8283563 ・・POKOJ V.18 23-28/7 29-30/7 8283567 ・・HERAN V.T S062W 8-14/7 15-16/7 8283562 ・・HERFAH V.T S063W 7-12/8 13-14/8 ・・LUXUN V.9 23-28/8 29-30/8 (入) 8283586 ACCEPTING FCL & B/BULK TO ROTTERDAM, ANTWERP, HAMBURG, WITH TRANSHIPMENT BREMEN, AMSTERDAM, LE HAVRE, LONDON, LIVERPOOL, SCANDINVIA, U.K. ・ 連盟"YUN FENG" V.143 1-3/7 80/6-5/7 (入) 8283509 ・ 嘉發"JIA FA" V.DJ029 4-6/7 6-7/7 (出) 8283515 ・ 嘉發"JIA FA" V.DJ031 17-19/7 19-20/7 8283510 大連、連雲港兼收併箱服務 無吹瀋陽、長春、哈爾濱及東北地區各城市整箱貨。 | 船名 航次 CFS CY CFS CY 到 離港<br>※ 裕泉LE YU QUAN V.QE048 25/6 29/6 30/6 1/7 .2-4/7<br>舎 裕 LU YU V.QY113 4/7 7/7 8/7 9/7 9-11/7<br>収貨站:華聯貨運有限公司 電話:4970305<br>於毎航次截貨後4天開始收下航次CFS | REGIONAL CORPUTE REGIO |
| 香港(天津)新港                                                                                  | ●天昌輪"TIAN CHANG"V.44W 28/6-4/7 5-6/7       (出) 8283564         ●天躍輪"TIAN YUE"V.144B 26/6-2/7 3-4/7 8283595         ●天翔輪"SKY HOVER" V.29B 3-9/7 10-11/7         無收北京、石家莊、秦皇島、唐山、大岡、保定、蘭州、太原、西安貨。       (入) 8283500         慶樂"QING RONG"                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 散貨班輪(乗收中國各口岸大宗散貨)  金線泉JIN XIAN QUAN V.5 - 27/6-1/7                                                                                                                        | INFINITY 514 VIRA BHUM 77 INFINITY 515 新加坡 E. TLM 4/90 WAN HAI 202 08 S                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |

(入)

(入

(田)

(田)

2-4/7 (出)

12-13/7

21-23/7

10-13/8

27-28/6

10-11/7

28-29/6

13-15/7

Repairing

3-5/7

14-15/7

24-25/7

《每星期雨航次,天天收貨。》(出)

25-30/6

8-11/7

20-22/7

23-25/6

8-10/7

24-26/6

12-14/7

3-4/7 8-15/7 6-7/7 5-9/7

2-4/7

13-15/7

21-24/7

24-28/6

9-11/8

• 樂裕泉"LE YU QUAN"V.E048

•安溪M.V.''ANXI'' 8-新增貨箱·散貨定期班輪每二十天一航次

兼收:蕪湖、合肥、安慶、九江、武漢等地貨物。

棄收 上海、蘇州、無錫、常州、南京整箱貨

芝山三 \*\* ZHI SHAN \$ \*\* V. SB007 9-12/7 9-13/7

知道・・・ZHI YIN・・ 28/6 28-29/6 兼收・温州、寧波、張家港、南通散貨(毎星期雨航次)

載華 "LONG HUA" 1, "LONG HUA"2 汕頭號"SHAN TOU"(入

南方"NAN FANG 907,908,909" 海翔" 505 "HAI XIANG"505(入)

海外各港口,並承辦本港拆、裝箱及拖車等業務,聯繫電話:

威船務有限公司 CONWAY SHIPPING CO. LTD

抵/離港期

2-3/7

兼收:海口、防城散貨 三天免費倉期《每星期雨航次》(出) 8283581

本公司受各船東委托爲貨運代理,可按客戶要求,安排專船往國內及

中土出 "CHUNG TAO CHUT" 3,4,11,13,15,23,25,27,28.

<u>收貨期</u>

9-11/7

三天一航次

二天一航次

7-8/7 6-9/7

7-13/7

往來廣州、水口、黃埔、石岐、容奇、東莞、澳頭、新會、鶴山

芝山-"ZHI SHAN 1"V.SC004 25-27/8

•嘉運"JIA YUN"V.X9011/9012

●同安"TONG AN"V.KA054

同安"TONG AN" V.KA056

同安··TONG AN''V'KA058

散貨船每月三航次,天天收貨。

·琴台"QIN TAI"Y.Q T014

·琴台"QIN TAI"V.Q T016

• 蘇稿"SU HE""V. H9024

• 蘇翰"SU HE"V.H9026

●蘇麒"SU QI"V.Q/9022

•蘇麒"SU QI"V. Q/9024

•明州十"MING ZHOU 10" •明州四"MING ZHOU 4"

散貨船每月四航次

龍山 "LONG SHAN"

8283538 , 8283539 , 8283591

粤江輪 MV"YUE JIANG" 6-7/7

船名

168、169、170

宏豐三號、四號

MY"QING HUA"

香港總公司:香港交成東街68-74號興隆商業大廈15樓 電話:815-2178(8線)

幽 航 3073

肯華輪

海江辦事處:湛江饌山人民東一路七號湛江外代大鷹副樓201室 電話:220156

每山辦事處:海口市秀英港海港大厦308室 電話: 62323 轉3648

金龍輪 MV··JIN LONG·

MY .. LAM HONG 5073"

MV"SUIER 168 \ 169 \ 170"

MV"WANG FOONG NO. 3, 4"

傳真:815 0128 電傳:89166 COSEL HX 電掛:COWASEFR

電話:31595

■ 離話:663388 轉2609

香港台青島

香港 蕪湖

香港

武漢

香港⇔南京/

南通

上海

香港

寧波

香港⇒厦門

香港产海口

香港台汕頭

香港⇒廣東

香港⇒北海

說明: ★全貨箱班輪

香港 二 湛江 北海

香港二珠海(九州)

香港二海口

香港、青島

廣州 黃埔

【珠江三角洲

溪州辦事處:中國酒店辦公室大樓609室。

厦門聯絡處:厦門市中山路虞朝巷18號

★★貨箱/散貨班輪

張家港

8347227

8283564

8283501

8283579

8283585

8283578

8283501

8283579

8283576

8283578

8283596

8283574

8283585

8283596

8283579

8283503

8283581

8283502

8283588

8283503

8283594

8283503

(出) 8283589

(入) 8283503

(出) 8283581

台灣+----黃埔

MV "AN TEK" 安達輪

接受大宗包船貨物(1,000噸)

台北市南京東路三段200號 6F

電話(2)776-3940旅先生

台灣分公司:台灣康威有限公司

承接火車包卡及散貨運

翰直達中國各大城市。

●提供香港直通廣東,廣

西省內之拖運服務。

●香港中轉運箱、拖箱

拆/裝箱服務。

5-8/7 兼收:厦門、馬尾、海口、三亞等大宗貨物

請各收貨、付貨人運住本公司辦理有關手續 港一厦門 228 M.V. "MIN HAI"228 (定期散货班輪) 逢星期六在廈門收貨星期一抵香港 逢星期二在香港收貨星期四抵廈門

皇華 泉HUANG HUA QUAN V.9014

柳絮泉LIU XU QUAN

集装箱/散貨班輪(每月一至二航次)

運台

15-18/7

豪

19/7 20-22/7

香港收货站。 厦門收貨站。 灣仔萬通卸貨區TEL8930363 同益碼頭TE L43175 22671

香港代理·華夏企業有限公司福建業務部 地址: 灣仔華澗大厦4204室 FAX8270079 8271660 聯絡電話: 8386277 8310069TELEX69705MFDHX

| • •              | 業有限公司福建業務部                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 香港港灣道26號臺灣       | 大厦42樓 (FAX: 8270079 TELEX:69705 MFD HX)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| 聯繫電話<br>8386277  | The state of the s |
| 8310069          | 船名/航次 收/截貨 抵/離香港                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|                  | <ul> <li>集裝箱收貨站。華聯(4977308)</li> <li>"YONG AN"</li> <li>企每月15、30日抵置</li> <li>"CHONG AN"</li> <li>连每月10、25日抵置</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| - 閩安航運<br>企業有限公司 | "MIN MAO V.FA9012" 2-4/7 3-5/7 "MINWAILENGNO.1" 28-29/6 28-30/6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| 羅源航運             | 香港<→福州、羅羅<br>"LUO HANG 105" 4-5/7 4-6/7                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| 厦門輪船公司           | ●港本二之版門<br>••MIN HAI 028' 每星期一抵香 星期二收貨                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| 泉州船務公司           | ●浩全二字県州、汕頭<br>"XING QUAN" 连每月4、19日抵衡                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| 松竹梅船務公司          | ●港<= 主福州<br>'SONG ZHU MEI NO.1' > 21日抵否                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| 散貨班輪收貨           | 站:長沙灣灣發倉 TEL:7288321 8313288                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |

灣仔萬通卸貨區 TEL:5498137 8930360 開利船務有限公司 HIGHLY MARITIME LIMITED 香港中環孖沙街12 18號金銀商業大厦11字樓 FAX:8542386 TEL::8542628

胡志明市 香港 露意莎 M.V. "LOUISA"

V.06S ETA:15/7 ETD: 18/7 收貨站;九龍長沙灣潤發倉碼有限公司 TEL:7288321

宏海箱運有限公司 REGIONAL CONTAINER LINES 全貨櫃定期直航班輪 截貨 3/7 HAIYA BHUM 16H B 8/7 11HB EJA BHUM 15/7 HAIYA BHUM 17HB 13/7 馬尼拉・宿霧 ASIA ACE 6 6 29/6 RATU KONSORTIUM 20 6/7 0 1 13/7 ACE RUBY 椰加達 ENLINK 16N 2/7 KITI BHUM 5/7 17N 9/7 JENLINK 吉大港 29/6 INFINITY 514 VIRA BHUM 10/7 14/7 INFINITY 515 新加坡 E. TLM 29/6 WAN HAI 202 9/7 WAN HAI 203 孟買●喀喇嗤●馬德拉斯 VE-GA 8/7 O. STRENGTH 25 A 20/7 18/7 O. SINCERITY 28/7 22 A 古晋●詩巫●汶萊●納閩 EQUATOR GRACE 20 30/6 2/77/7 EQUATOR I 23 10 JENHOL 華洋船務有限公司 (ERS) Euro-Asia Shipping Ltd. 香港德輔道中244-256號東協商業大厦23樓 23/FI., Tung Hip Commercial Bldg., 244-256 Des Voeux Rd., Central, Hong Kong

Tel: 8151368(8 Lines) Fax: 5414306

M. V.GOOD LEADER

香港~二新港

預計7月3日到

7月7日開 総代理・**朝聯貨機運輸有限公司** 地址:香港畠后大道中361號 南岛商業大厦13字樓 **電話:5443998 5438683** 傅寅:8153253 電報:68173 CLCT HX 



電話: 5413332

福他利奥 FROTARIO(上午六時) GULF BRIDGE(上午) SANGERHAUSEN(上 ZIM EILAT(上午八時) ALTAIR ACE(上午六 ACX LOTUS(上午八時 馬珍馬士基MARCHEN MAERS! 萬寶隆丸 MONT BLANL MAR

馬士基探戈MAERSK TANGO(下 歌利亞史斯基IVAN KOTLYARE 今 日 出 賓嘉里亞 BUNGA SURIA(半夜 格蘭總統 PRES.GRANT(下午) SEA LEGEND(上午) 觸魚幸運 ALLIGATOR FORT 阿里希風 AHLERS BREEZE( FU CHUN(下午) GULF BRIDGE(下午 HAI GUANG(下午) HON CHUN(下午) 利是馬士基LEISE MAERSK(上 萬寶隆丸。MONT BLANC MAR LAMON BAY(下午)

賓嘉里亞 BUNGA SURIA(上午

HAKATA(上午十時)

SEA LEGEND(上午-

SL. DEVELOPER(

歌利亞夫斯基IVAN KOTLYARE ZIM EILAT(下牛)
明日入 RIGEL BEI FENG KAGA EVER GLOWING CARGO BAY PRIMERA PEAK(T

中國遠 總代理:

香港干諾道中152、155萬花 MACAU AGENTS 香港定期直航美

WEST COAST & CANADA CY cargo: LONG BI SAN FR Also Accepting CY.cargo : PORTL (via LO

EAST COAST Accepting CFS/CY cargo: NEW YC VOY CY HKG L8/ 13E 11/7 13/7 30 37E 15/7 20/7 6 41E 18/7 20/7

香港直航南美 CLOSING VOY CFS CY TONG CHENG 75W 4/7 5/7 RONG CHENG 59W 04/8 05/8

Receiving Station: -CY & CF5: TYT Tel: 4979590 & 香港特快定期十 Accepting FCL+LCL Cargo for: DUE Also accepting FCL Cargo for: RIN DHABI, DOHA, MUSCAT/MINA

FIXED DAY SCHEDULE ETA HKG ON E 73' 24/7 CY RICES TYTE by Tampyi island for

香港特快直航 ALSO ACCEP) FCL/FCL. Receiving Station HIT BERTH No.4 f 港特快

RECEIVING STATION: # NORTH H

VOY 43 10 Receiving Station TYTE 60 Taile

CLO

المستان والمسترية والمستري 川州

**【到港・9/7** "OVE SKO 【到港:10/7 ▶啓航・11/7

'AVESSI Rernest 到書・3/7 Venture 【啓航: 4/7

健代理。川崎(香港)有限公 香港統一中心33字樓 電影 文件部。(出口)8615515 (入门) 8615526 收貨站。利高樂運倉庫有限公 數貨。油塘灣東源往 装浦貨權465地段M



# 出口船期預告

開往港口

| ·<br>         | B.M.TOMAS                    | 梅爾辛的港     |              |
|---------------|------------------------------|-----------|--------------|
| <b>火羅 火斯基</b> | KAP.KOZLOVSKIY               | 欧洲        | 7月1 華 林      |
| <b>泰爾曼</b>    | E. THAELMANN                 |           | 7月1 華洋行      |
| 间梦娜馬士         | REGINA MAERSK                | 歐洲        | 7月1 馬士基      |
| 自動推進          | LIVERPOOL BAY                | 欧洲        | 7月1 太 古      |
| 尼油 "          | EVER ONWARD                  | 地中海       | 7月1 制 達      |
| <b>公司</b>     | NORASIA SAMANTHA             | 歐洲        | 7月2 歴 僧      |
| 新依力           | ZIM EILAT                    | 地中海       |              |
| 明多            | MING PLENTY                  | 歐洲        | 7月4 華 海      |
| 朝陽機會          | CHOYANG CHANCE               | 歐洲        | 7月4 朝 陽      |
| 東方希望          | OOCL HOPE                    | 歐洲        | 7月5 港 郵      |
| 田尼            | ILNI                         |           | 7月8 海 柏      |
| 東方灣           | ORIENTAL BAY<br>OASIS ALTAIR | 欧洲        | 7月5 太 古      |
| 阿爾泰           | OASIS ALTAIR                 | 地中海       | 7月8 太 古      |
| 杉道            | EVER GLEEFUL                 | 歐洲        | 7月6 利 達      |
| 水池約宋          | YURYI MAKSARYOV              | 梅爾辛伊士     | 坦堡7月8 華 林    |
| <b>治薬運文</b>   | NL, HOUTMAN                  | <b>歐洲</b> | 7月8 賀 隆      |
| 利來東京          | NL. TOKYO                    | 地中海       | 7月8 寶 隆      |
| 小西洋聯邦         | NATLANTIC SENATOR            | 歐洲        | 7月6 恰 和      |
| 新高佩           | ZIM KOPOR                    | 地中海       | 7月8 新 興      |
| 對展            | KHUD. REPIN                  | 数洲        | 7月7 華 杯      |
| 威利維幕          | VILLE DE MERCURE             | 地中海       | 7月7          |
| 朴拉塞灣          | TOLAGA BAY                   | 歐洲        | 7月8 太 古      |
| 利是馬士          | eleise makrsk                | - 欧洲      | 7月8 馬士基      |
|               | CHUN HE                      | 歐洲英國      | 7月8 招商局      |
| Д.,           | WATERDRAGER                  | 地中海       | 7月9 港 伯      |
| 蘇珊            | NORASIA SUSAN                | 欧洲        | 7月9 題 信      |
| 明滿            | MING MOON                    | - 欧洲      | 7月11 華 海     |
| 241115        | KEBAN                        | 土爾其       | 7月11 海 洋     |
| 哈佛            | HANJIN LE HAVRE              | 欧洲        | 7月11 韓 進     |
| 諾曼第橋          | NORMANDIE BRIDGE             | 0 欧洲      | 7月12 川 崎、    |
| 長洋            | EVER OCEAN                   | 地中海       | 7月13 利 達     |
| <b>维食</b>     | KAMAKURA                     | 欧洲        | 7月13 日 郵     |
| 德安文           | TATIANA L                    | ,地中海      | 7月13 日 郵     |
| 康多            | CONDOR                       | 地中海       | 7月13 海 柏     |
| 當山            | TOYAMA                       | 欧洲 、      | 7月13 實 隆     |
| 利來基利          | 文NL. CLEMENT                 | 地中海<br>欧洲 | 7月18 寶 隆     |
| 羅麥士           | KHUD. ROMAS                  | 欧洲        | 7月13 華 林     |
|               | CONSCIENCE                   | 歐洲        | 7月14 宏 光     |
| 愛比利亞          | 快輸IBERIA EXPRESS             | 地中海       | 7月14 日 鄧     |
| 萊茜丸           | RHINE MARU                   | 地中海       | 7月15 大 阪     |
| <b>3.44</b>   | RVER VALUE                   | 地中海       | 7月15 利 達     |
| 健康河           | WEALTHY RIVER                | 欧洲英國      | 7月15 招商周     |
| 安娜思士          | -HANNA MAERSK                | 歐洲        | 7月19 局工器     |
| 鳥鳥高失          |                              | KOV熱那亞    | 那不勒斯7月15 華 林 |
|               | HIPAN                        | 欧洲        | 7月16 滋 夏     |

| ٠. |      | * |                                         |  |
|----|------|---|-----------------------------------------|--|
|    |      | ш | He TH CH                                |  |
|    | M) • |   | 中東線                                     |  |
|    |      |   | • • • • • • • • • • • • • • • • • • • • |  |

HERAN

AGOSTINHO NETO

EVER GLAMOUR

ARABIAN SEA

GOLU LAKE

| · · · .                  | th • □ •                                          | 十 水 秋    |       | 1.  | 1 1 1 |   |
|--------------------------|---------------------------------------------------|----------|-------|-----|-------|---|
| <b>准</b>                 | EVER ONWARD                                       | 速打       | 7月1   | 利   | 達     |   |
|                          | PRES.TRUMAN                                       | 阿拉伯灣     | 7月1   | 總   | 統     |   |
| ITZ<br>ITZ               | UNI.SUPERB                                        |          | 7月2   | 利   | 達     |   |
| た。<br>名字編集               | EALLIGATOR SYMP                                   |          | 巴基斯坦  |     |       |   |
| W (X) <b>A</b> (X)       | Commence of the second                            |          | 7月2   | 大   | 贬     |   |
|                          | SHAPLAEVERETT                                     | 吉大港印度    | 7.月3  | 祖   | 來     |   |
| 沙美亞                      | AL SHAMIAH                                        | 阿拉伯灣     | 7月3   | 怡   | 和     |   |
| 多                        | MING PLENTY                                       | 進打       | 7月4   | 華   | 海     |   |
| .景山                      | FENG KANG SHAN                                    | 1 紅海     |       | 3   | 前周    |   |
| 河                        | TANGHE                                            | 阿拉伯灣     | 7月5   | 招   | 角局    |   |
| ,                        | SAFAR                                             | 古大港加爾    |       |     | 僖     |   |
| 來東京                      | NL.TOKYO                                          | 紅海       |       | 實   | 隆     |   |
| 佛總統                      | PRES. HOOVER                                      | 阿拉伯灣     | 7月6   | 繳   | 統     |   |
| 進                        | EVER GLEEFUL                                      | 科倫坡印度巴基  | 新坦7月8 | 利   | 達     |   |
| 雄一號                      |                                                   | 科倫坡阿拉    |       | 泛   | 球     |   |
| 利堡                       | MARIBOR                                           | 馬德拉斯卡拉奇赤 |       | 亞   | 運,    | ١ |
| 0 1 1 <del>1 1 1 1</del> | , , <del>,,,,,,</del> , , , , , , , , , , , , , , |          |       | 344 | 444   |   |

| 長洋                                    | EVER OCEAN       | 阿拉伯灣     | 7月8   | 利 ;  |
|---------------------------------------|------------------|----------|-------|------|
| 取(1)。<br>爄利河 、                        | PROSPERITY RIVER | 阿拉伯灣     | 7月9   | 招商   |
| ///////////////////////////////////// | 統PRES.KENNEDY    | 阿拉伯灣     | 7月9   | 鄉    |
| 成烈馬士                                  | 基CECILIE MAERSK  | 阿拉伯灣     | 7月9   | 馬士   |
| 金希拉                                   | GOLD HILLA       | 科倫坡印度    | 7月10  | 新    |
| 長順                                    | EVER ORDER       | 阿拉伯灣     | 7月13  | 利    |
| 德安華                                   | TATIANAL         | 紅海       | 7月13  | Ħ    |
| 沙葛娜                                   |                  | * 卡拉奇    | 7月13  | 梅    |
| 沙基                                    | SAGAING          | 仰光       | 7月18  | 新    |
| 鳥沙高失                                  |                  | KOV馬德拉斯彩 | 倫坡7月1 | 15 華 |
| 香島怡美                                  | 利ROSSEVERETT     | 仰光印度     | 7月15  | 福    |
| ٠.                                    |                  | 2.00     |       |      |

| ル基・                      | SAGAING                                         |                                       | 仰龙      | 17419  | か ブマ  |
|--------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------|---------|--------|-------|
| 島沙高夫                     | KAP. VALER                                      | Y USHAK                               | OV馬德拉斯  | 科倫坡7月1 | 華林    |
| 香島怡美和                    | ROSSEVERE                                       | TT                                    | 仰光印度    | 7月15   | 福來    |
|                          | 绑                                               | <b>#</b>                              | 線       |        |       |
| <b>拉琴拉塔</b> [            | ##SUNSHINE                                      | LA PLAT                               | 'A 南非   | 7月1    | 大 阪   |
| 新森寶 <b>建-</b><br>环盘1114년 | HREGINA M                                       | AERSK                                 | 西非      | 7月1    | 馬士基   |
| 们之 <i>附心。</i><br>银石山     | と<br>上述REGINA M<br>YUN TAI SE                   | IAN                                   | 西非      | 7月2    | 華 怡   |
|                          | サンセハヤイ イマスバ                                     | מיויטור איז יער                       | INKRWH  | THE    |       |
| 使 J. 政治<br>上版: 七         | OSAKA MAR<br>OHFU                               | U                                     | 南非      | 7月3    | 大 阪   |
| COLUMN TO                | OFFILE                                          |                                       | 南非      | 7月4    | 亞 聯   |
| 火焰<br>小 <b>应用</b> 上      | TAPNEST V                                       | ENTURE                                | म्प्र∄ह | 7月4    | 大 阪   |
| 女学男工                     | EARNEST V FE RICH NL.VAN CLA MENDOZA #LEISE MAE |                                       | 歯非      | 7月6    | 欣 洋   |
|                          | NT. VAN CLA                                     | OON                                   | 西非      | 7月7    | 渣 華   |
| <b>選率馬</b> 本             | MENDOZA                                         |                                       | 本部:     | 7月8    | 太古    |
| 文度沙:                     | 基LEISE MAE                                      | RAK                                   | 76 dE   | 7月8    | 馬士基   |
| <b>利定局工</b>              | 基CECILIE MA                                     | ARRSK                                 | 事能      | 7月9    | 馬士基   |
| 盛利尚玉                     | OCEAN COM                                       | PETENC                                | E 東非    | 7月10   | 大 阪   |
|                          | <b>16</b> 4                                     | 南马                                    | F 48    |        | · · · |
|                          | 果                                               | i i i i i i i i i i i i i i i i i i i |         |        | :     |

| *度莎                             | MENDUZA                                 | LLS 11    |       | , A.C.     | ₩   |
|---------------------------------|-----------------------------------------|-----------|-------|------------|-----|
|                                 | LEISE MAERSK                            | F-1       | 7月8   |            |     |
| (元)(第十基                         | CECILIE MAERSK                          | 東非        | 7月9   | 馬士         | 蕃   |
| አ <b>ሉ</b> ብሊብ ጉ <sup>ታ</sup> ማ | OCEAN COMPETENCE                        |           | 7月10  | 大          | 阪   |
|                                 | 東南亞                                     | 線         |       | <br>!      |     |
| 浦                               | RIGEL                                   | 新加坡巴生     | 7.月 1 | Ħ          | 航   |
| 5- <b></b>                      | ALTAIR ACE                              | 新加坡巴生     | 7月1   | 益          | 高   |
| 当 <b>中</b> 子                    |                                         | <b>曼谷</b> | 7月1   | 永          |     |
|                                 |                                         |           | 7月1   | 實          | 熘   |
| 所官六號                            | LINGSON                                 | 曼谷        | 7月2   | 珠          | I   |
| ♥廢<br>■ ☆ → • • • •             | ALLIGATOR SYMPHO                        | NY新加坡巴生庇的 | 也7月2  | 大          | 阪   |
|                                 | ASIA ACE                                | 馬尼拉荷教     | 772   | <b>I</b> - | ##  |
| 亞洲雅士<br>立麗                      | UNI SUPERB                              | 新加坡       | 7月2   | 利          | 進   |
| 以服<br>女士自英                      | ORIENT KING                             | 新加坡巴生     | 7月2   | 中          | 央   |
| マルエヤ<br>東方友好                    | OOCL AMITY                              |           | 7月2   | 港          | . 郵 |
| 地順                              | TAKSUN                                  | 印尼        | 7月3   |            |     |
| 昌信                              | CHEMISKY                                | 曼谷        | 7月3   |            |     |
| ■ 同<br>東 <b>宮</b>               |                                         | 新加坡巴生     | 7月3   | 益          | 离   |
| <b>米</b> 闰                      | CHAIYA BHUM                             | 曼谷        | 7月8   | 華          | 羊打  |
| 海運                              | MARINE FORTUNER                         |           | 7月3   |            |     |
| <sup>漢堡</sup>                   | KUO WEI                                 | 新加坡印尼     | 7月4   | 欣          |     |
| 泰國泰                             | DANAOS                                  | 新加坡曼谷     | 7月4   | 欣          | 消   |
| krot St.C.                      | ST.LOUIS                                | 新加坡巴生雅加達  | 7月4   | 港          | 男   |
|                                 | 2 · 1 · 2 · 2 · 2 · 2 · 2 · 2 · 2 · 2 · | t-4 - 1   | - 6 4 | 316        | -   |

| 開建士               | ASIA ACE        | <b>局尼拉伯贺</b> . | 1/1/4 | 1-1 |
|-------------------|-----------------|----------------|-------|-----|
| 1<br>1            |                 | 新加坡            |       | 利义  |
| 。<br>5皇帝          |                 | 新加坡巴生          | 7月2   |     |
| 友好                | _ 1             | 曼谷             | 7月2   | 港   |
|                   | TAKSUN          | 印尼             |       | 聯!  |
| Ì                 | CHEMISKY        | 曼谷             | 7月3   |     |
| <b>X</b>          | EASTERN FUJI    | 新加坡巴生          |       | 益   |
| ~                 | CHAIYA BHUM     | 曼谷             | 7月8   | 華洋  |
|                   | MARINE FORTUNE  | R 曼谷           | 7月3   |     |
| 草                 | KUO WEI         | 新加坡印尼          | 7月4   | 欣   |
| <del>下</del><br>缺 | DANAOS          | 新加坡曼谷          | 7月4   | 欣   |
|                   | ST.LOUIS        | 新加坡巴生雅加        | 進7月4  | 港   |
| g ·               | AYSEN           | 馬尼拉            | 7月4   | 滞   |
| <b>松</b>          | GREEN PINE      | 沙巴山打根          | 7月4   | 111 |
| 海                 | MIII.PHA KLUANG | 馬尼拉            | 7月4   | ,恰  |
| *                 | HAI YING        | 日熬新加坡巴生庇       | 能7月4  | 果   |
| へ<br>息多牙          | NEP, IVORY      | 新加坡            | 7月4   | 港   |
| 一种床               | FAMILY ACE      | 受谷             | 7 月 4 |     |
| <b>松 平 络</b>      | PEARL GLORY     | 新加坡巴生          | 7月4   | 1.0 |
| 田母梅               | 資格FREMANTLE BR  | IDGE 曼谷        | 7月4   |     |
| 松油                | AND. PARAMITA   | 印尼'            | 7月4   |     |
| :E.*AETS<br>±181  | REA DRAGON      | 新加坡            | 7月4   | 太   |

| 珍珠光榮       | PEARL GLORY      | 新加坡巴生       |
|------------|------------------|-------------|
| 弗里曼特       | 网络FREMANTLE BRID | CE 曼谷       |
| 百必递        | AND. PARAMITA    | 印尼          |
| 海龍         | BEA DRAGON       | 新加坡         |
| 唐河         | TANG HE          | 曼谷新加坡巴生的    |
| 樂迅         | NORDSUND         | 曼谷          |
| 安武江        | ANWUJIANG        | 馬尼拉         |
| 新馬尼拉       | 二號ZIM MANILA II  | 馬尼拉         |
| 錦江         | KEUMGANG GLORY   | <b>, 曼谷</b> |
| 廣春         | WH 202           | 听加坡巴生庇能印度   |
| 安芸         | CS AKI           | 新加坡基隆       |
| 改利亞        | GLORIA           | 曼谷          |
| 海昇         | MARINE SHINE     | 曼谷          |
| <b>小</b> 士 | PRINCESS         | 新加坡巴生       |

| П.  | 進江          | NIEN JIANG     | 馬尼加         |
|-----|-------------|----------------|-------------|
|     | <b>美上</b> 美 | BOONKRONG II   | 曼谷          |
| - 1 | 海陸快輪        | SL. EXPRESS    | 新加坡庇能       |
|     | 東方富裕        | OOCL AFFLUENCE | 新加坡印尼       |
| 1   | 天聲          | TSK CHORUS     | 新加坡印尼       |
|     | 土必責         | SPECO QUEEN    | 沙巴山打棉       |
|     | 長洋          | EVER OCEAN     | 新加坡         |
|     | 華納海馬        | ANDHIKAWANADHA |             |
|     |             | HAI HUA        | 曼谷          |
| n.  | 海報          | OCEAN CROWN    | 馬尼拉泗力       |
| į   | 海民          | OCEAN CROWN    | VANCATERIAL |
|     |             |                |             |

| <i>:</i> . | -ate sa- | CTYL ONG        | <b>地域:</b> | 781  | ě  |
|------------|----------|-----------------|------------|------|----|
|            |          | 中 國             | 內 地        |      |    |
|            | 新華八號     | XINHUA 8        | 曼谷         | 7月10 | .= |
|            | 石堡       | SHI BAO         | 庇館巴生       | 7月9  | 5  |
| . '        | 立都       | RATU RONSORTIUM |            | 7月9  | Ī  |
|            | 凱春       | KAI SHUN        | 馬尼拉        | 7月9  | ì  |
|            | 中華珊祥     | R.R. RATNA      | 曼谷         | 7月9  | Ä  |
|            | 惠華       | HUI HUA         | 曼谷         | 7月9  | 33 |
| ٠,         |          | DEJA BHUM       | <b>曼谷</b>  | 7月8  | 4  |

| 蘇龍          | SULONG        | 張家港  | 7月1   |
|-------------|---------------|------|-------|
| 金線泉         | JIN XIAN QUAN | 背島   | 7月1   |
| 逐豐          | YUN FENG      | 大連   | 7月1   |
| 漢中河         | HAN ZHONG HE  | 厦門福州 | 7月1   |
| 天翔          | SKY HOVER     | 天津   | 7月2   |
| 秀山          | XIUSHAN       | 上海   | 7月2   |
| 海興          | HAI XING      | 上海   | 7月2   |
|             | XIASHUIYUN 35 | 厦門   | 7月2   |
| <b>基盈</b>   | HUA YING      | 張家港  | 7月2   |
| 北鷹          | BEI FENG      | 大連   | 7月2   |
| 雅江.         | XIANG JIANG   | 上海   | 7月3   |
| 大美          | GREAT BEAUTY  | 天津   | 7.月8  |
| 通聯          | MILD UNION    | 上海   | 7月3   |
| 湖白河         | CHAO BAI HE   | 新港   | 7月3   |
| 華意          | WAH YEE       | 營口   | 7月3   |
| 樂裕泉         | LE YU QUAN    | 青島   | 一7月4  |
| <b>省志三外</b> | YU ZHI 3      | 夏門   | 7月4   |
| 馬蘭          | MALAN         | 海口   | 7月4   |
| 健康河         | WEALTHY RIVER | 新港大連 | 7月4   |
| 激玉泉         | SHU YU QUAN   | 背島   | 7月4   |
| 閩海一C        | 九MIN HAI 109  | 福州   | 7月4   |
| 北戴河         | BEIDAIHE      | 上海   | 7月    |
| 易津          | TRADE RELISH  | 天津   | 7月1   |
| 同安          | TONG AN       | 海口   | 7月    |
| 泉州一號        | QUANZHOU 1    | 泉州   | 7月    |
| 高城          | GAO CHENG     | 上海   | 7月    |
|             |               |      | _ ~ ~ |

MILD SPLENDOUR

TIAN YUE'

WANJI

**HUAJIA** 

MILD UNION

岡海一二OMINHAI 120

三大芸

船名/航次

船名/航次

船名/航次

北戴河 BEIDAIHE V.90

潮自河 CHAOBAIHE V.1:6

臨 江 LIN JIANG V.:36

涵江輪 HAN JIANG V.XH9038

明元輪 KAI YUAN V. XK9040

出入口部專線電話: 5484075

出入口部專線電話: 5484075

招商局

| ECHENG      | 上海新港       | 7月6 | 速道          |
|-------------|------------|-----|-------------|
| EMINHAI 235 | 厦門         | 7月8 | 華閩          |
| JIA FA      | 大連         | 7月7 | 華 夏         |
| WAN PING    | 上海         | 7月7 | 太 平         |
| SHANGHAI    | 上海         | 7月7 | 招商局         |
| TIAN_CHANG  | 天津         | 7月9 | 華 夏         |
|             |            |     |             |
| <b>磁</b>    | <b>劣</b> 鎴 |     | p · · · · · |

| e           |               |      | 4. | 9.77 |     |    |    | <i>:</i> | ٠.       |    |
|-------------|---------------|------|----|------|-----|----|----|----------|----------|----|
| 春           | YICHUN        | •    | 台灣 |      |     | 7月 |    | 海        |          | :  |
| 審           | CHIN CHUN     |      | 台灣 |      | 7.1 | 7月 | 2  | 海        |          |    |
| <b>经货槽</b>  | PIONEER CONTA | INER | 台灣 |      | 1   | 7月 | 2  | 實        | 胈        |    |
| 答           | AN CHUN       |      | 台灣 |      |     | 7月 | 2  | 海        | 黛        | ٠. |
|             | MILD OCEAN    | :    | 台灣 |      | ٠.١ | 7月 | 3  | 樿        | 腾        | ,  |
| 雄二雄         | KIEN HWA 2    |      | 高雄 |      |     | 7月 | 3. | 永        | 裕        |    |
| 相第十         | K.H. CHIVALRY | •    | 台灣 |      |     | 7月 | 3  | 变.       | 威        |    |
| 方專家         |               |      | 台灣 | i i  |     | 7月 | 3  | 港        | 邳        |    |
| 5城          | KOTA MELATI   |      | 台灣 |      |     | 7月 | 3  | 太        | <b>*</b> |    |
| <b>非島象牙</b> | NEP, IVORY    | r    | 台灣 | ··.  | ٠.  | 7月 | 4  | 准        | 恒        |    |
| 1.1         |               |      | _  |      |     |    |    |          |          |    |
|             |               |      |    |      |     |    |    |          |          |    |

|                                                                                                                                                                                        | 日本・                                                                                  | 南朝鮮線                                   |                                       | Ĵέζ.   | •   |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|---------------------------------------|--------|-----|
| 辪                                                                                                                                                                                      | YICHUN                                                                               | 日本                                     | 7月1                                   | 海葡     |     |
| 。<br>多珠                                                                                                                                                                                | SEA PEARL                                                                            | 日本                                     | 7月2                                   | 太平     |     |
| 显二號                                                                                                                                                                                    | EMERALDII                                                                            | 日本                                     | 7月2                                   | 山久     |     |
| ·<br>备                                                                                                                                                                                 | CHIN CHUN                                                                            | 日本                                     | 7月2                                   | 海豐     | •   |
| _<br>春                                                                                                                                                                                 | ANCHUN                                                                               | 日本                                     | 7月2                                   | 海鹽     | !   |
| 方專家                                                                                                                                                                                    | ORT. EXPERT                                                                          | 日本                                     | 7月8                                   | 港雪     | ٤.  |
|                                                                                                                                                                                        | OOCL CHARITY                                                                         | 日本                                     | 7月8                                   | 港畫     | \$, |
| - • • -                                                                                                                                                                                |                                                                                      | <b>日本</b>                              | 7月4                                   |        |     |
|                                                                                                                                                                                        |                                                                                      | 釜山                                     | 7月4                                   | 港馬     | Ĺ   |
|                                                                                                                                                                                        | DONAM NO.8                                                                           | 釜山                                     | 67月4                                  | 港勇     | Ļ.  |
|                                                                                                                                                                                        | GUCHENG                                                                              | 日本                                     | 7月5                                   | 招商周    | ŀ   |
|                                                                                                                                                                                        | GOLDEN GATE BI                                                                       | RIDGE 日本                               | 7月5                                   | 用圖     | ţ.  |
| 光                                                                                                                                                                                      | KUO KWANG                                                                            | 日本                                     | 7月7                                   | 欣肖     | -   |
| 方場<br>場<br>市<br>で<br>い<br>い<br>い<br>い<br>い<br>い<br>に<br>い<br>い<br>い<br>い<br>い<br>い<br>い<br>い<br>い<br>い<br>に<br>い<br>い<br>に<br>い<br>い<br>に<br>い<br>い<br>い<br>い<br>い<br>い<br>の<br>い<br>の | OOCL CHARITY<br>KUO CHANG<br>DONAM No. 7<br>DONAM NO. 8<br>GUCHENG<br>GOLDEN GATE BI | 日本<br>日本<br>釜山<br>登山<br>日本<br>RIDGE 日本 | 7月月月月月月月月月月月月月月月月月月月月月月月月月月月月月月月月月月月月 | 港欣港港招川 | 解 计 |

天津遠洋運輸公司貨運代理

上海遠洋運輸公司貨運代理

香港一上海全貨箱定期班輪

香港→青島全貨箱定期班輪

由鄰近地區來港,原櫃直往天津、新港

上海、北京、青島、大連、厦門、廣州

香港++上海++蕉湖定期班輪 總代理 整箱、併箱及散貨服務

HYALINE SHIPPING (HK) CO., LTD.

TELEX: 66365 HYAHX FAX 8582773

石咀山 SHIZUISHAN Y.217 22-27/6 28/6

石皿山 SHIZUISHAN V.219 14-18/7 20/7

平鄉城 PING XIANG CHENG Y.391 27/6-4/7

收/截貨期

29/6-2/7

收/截貨期

收/截貨期

1 - 2 / 7

7-8/7

兼收附近地區貨物

6 - 9 / 7

4/7

11/7

離港

10/7

離港

6/7

離港

3/7

香港→上海・新港・天津・北京・全貨箱定期班輪

### NATIONAL DIGNITY 洛杉磯三藩市 7月1 海 鹭

| ı             | 条即 MATIONAL DIGMITT                                                                           | 冷杉機工作用 1月1 件 基                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |    |
|---------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
|               | 加州水神 CALIFORNIA MERCUR                                                                        | RY西北太平洋 7月1 日 野                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |    |
|               | 明象 MING PLEASURE                                                                              | 洛杉磯紐約 7月1 華 海                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |    |
|               | 明榮 MING PLEASURE<br>杜魯門總統PRES. TRUMAN<br>生産者 BL. PRODUCER<br>航行者 SL. VOYAGER                  | 加北大平洋纽約7月1 總 統                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |    |
| l             | THE DECEMBER                                                                                  | 而业中亚法如数7771 海 · · · · · · · · · · · · · · · · · ·                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |    |
|               | 在度有 DD, PRODUCER                                                                              | THE THE PERSON OF THE PERSON O |    |
|               | 机行者 8L. VOYAGER                                                                               | 四北太平洋紐約7月1 神 座                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |    |
| 1             | 亨利角 CAPE HENRY<br>東方探險家ORT.EXPLORER                                                           | 紐約 7月1 日 郵                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |    |
| . ]           | 東方探險家ORT.EXPLORER                                                                             | 西北太平洋 7月1 港 郵                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |    |
| 1             | 東西 TIANTIN KWANG YAN                                                                          | 【G)新小子立法 4月2 賦 准                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |    |
| ì             | 金和 PLEIADES<br>長頌 EVER LYRIC<br>保衛者 SL.DEFENDER                                               | 脚麻 7月9 國 米                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |    |
| ١.            | 並作 FARMENIA                                                                                   | the state of the s |    |
|               | 表類 LVLK LIKIC                                                                                 | 四北太平的 7月2 村 18                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |    |
|               | 保衛者 SL.DEFENDER                                                                               | 西北太平洋紐約7月3 佈 座"                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |    |
| 1             | 東方友誼 OOCL FRIENDSHIP                                                                          | 美國東加拿大 7月3 港 郵                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |    |
|               | 安娜馬士基ANNA MAERSK                                                                              | 美國 7月6 馬士基                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |    |
| ]             | 新阿美利加ZIM AMERICA                                                                              | 洛杉磯紐約 7月5 新 舆                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |    |
| 1             | 現代司令 HYUNDAI COMMAND                                                                          | )RR市小十平区 7 日 1 十 十                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |    |
|               | A BELLE CONTROLL COMMENTE                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |    |
| 1             | 金門橋 GOLDEN GATE BRID                                                                          | GD 四周北风平洋 7月 5 川 崎                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |    |
| : [           | 長政 EVER GOVERN<br>莆河 PU HE                                                                    | 美國 7月5 利 選                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |    |
| 1             | <b>着河 PU HE</b>                                                                               | 美國東加拿大 7月6 招商局                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |    |
| -             | 中華货櫃 CHINA CONTAINER                                                                          | 西南太平洋紐約7月0 港 郵                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |    |
| ١.            | 胡佛鄉統 PRES. HOOVER                                                                             | 西北大平洋纽约7月8 始 统                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | `. |
| ı             | 箱根丸 HAKONE MARU                                                                               | は十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |    |
| 1             | 稍极见 CANONE MARO                                                                               | 四心人工作 1月9 日 野                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |    |
| Į,            | 鰻魚幸運 ALLIGATOR FORTUN                                                                         | NEC西南太平洋紅約7月6 大 阪                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |    |
| $\cdot$       | 馬珍馬士基MARCHEN MAERSK                                                                           | 西南太平洋紐約7月7 馬士基                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |    |
| - 1           | 碧潔馬士基BRIGIT MAERSK                                                                            | 西北太平洋紐約7月7 馬士基                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |    |
| ŀ             | 布魯克林橋BROOKLYN BRIDGE                                                                          | 西南太平洋纽约7月7 川 崎                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |    |
|               | ALLIGATOR JOY                                                                                 | 而小小巫法 7日 4 阪                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |    |
| ŀ             |                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |    |
| 1             | 海皇水晶 NEP. CRYSTAL                                                                             | 四北太平洋 7月 時 但                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |    |
| ٠             | 新加坡勝利SINGAPORE SENATO                                                                         | UR美國 7月8 僧 和                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |    |
| . 1           | 發展者 SL. DEVELOPER                                                                             | 西北太平洋紐約7月8 海 陸                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |    |
| ા[            | 貿易商 SL. TRADER                                                                                | 西北太平洋紐約7月8 海 陸                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |    |
|               | 皇室協定 ROYAL ACCORD                                                                             | 横香山 7月8 日 郷                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |    |
| ٠. ا          | 明春 MING LONGEVITY                                                                             | 次杉雕纽约 7月 8 港 海                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |    |
| _             | MARKINET MARKET                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |    |
| .             | pp Tampere                                                                                    | 符化侧型列 7月9 日珠利                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |    |
| ·             | 馬沙 HANJIN MASSAN                                                                              | 西北太平洋 7月8 韓 進                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |    |
| Į             | 長衡 EVER LEVEL                                                                                 | 西北太平洋 7月9 利 達                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |    |
|               | 肯尼迪德统PRES.KENNEDY                                                                             | 西北太平洋紐約7月9 總 統                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |    |
| ` <b>i</b>    | pic TAMPERE 馬沙 HANJIN MASSAN 長衡 EVER LEVEL 肯尼迪總統PRES.KENNEDY 海王石榴 NEP.GARNET 革命者 SL.INNOVATOR | 西北太平洋 7月10 港 信                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |    |
| ' '           | #A# ST. INNOVATOR                                                                             | 而业大平洋纽约7月10 海 险                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |    |
| , I           | 中中日 DECEMBER OF THE                                                                           | 英國格民 医包含 下 原                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |    |
| ۱۰ :          | 質別斯用 CAPA CHARLIES                                                                            | 突围来岸 【月4】 大,做                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |    |
| il            | 可立馬 COLIMA                                                                                    | 四南太平洋 7月11 億 特                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |    |
|               | 長惠 EVER GRACE                                                                                 | <b>紐約</b> 7月11 利 達                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |    |
| •             | 查爾斯角 CAPE CHARLES 可立馬 COLIMA 長惠 EVER GRACE 海洋快輸 OCEANIA EXPRESS                               | <b>調島 7月11 怡 和</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |    |
| •             | 先鋒 HYUNDAI PIONEER                                                                            | R 西北太平洋 7月12 太 古                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |    |
|               | 力加馬士基LICA MARRSK                                                                              | ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |    |
| ŗ             | JANATELION MARKON                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |    |
|               | 雪梨橋 HARBOUR BRIDGE                                                                            | 西北太平洋 7月13 川 崎                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |    |
|               | 山昭丸 YAMAAKI MARU                                                                              | 西南太平洋紐約7月13 日 航                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |    |
|               | 經魚廢做 ALLIGATOR PRIDE                                                                          | 西南太平洋約紐7月13 大 阪                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |    |
|               | 1                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |    |
|               | 中南美                                                                                           | <b>洲</b> 綠                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |    |
|               | 拉普拉塔陽光SUNSFINE LA PL                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |    |
| Ľ             | 小型が現場のCaciferinam sur Em                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |    |
| <b>₹</b>      | AVLIS                                                                                         | 中美 7月3 海 運                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |    |
|               | 長政 EVER GOVERN                                                                                | 加勒比海 7月5 利 達                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |    |
|               | 文度莎 MENDOZA                                                                                   | 7月8 太 古                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |    |
|               |                                                                                               | 南美 7月9 招商局                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |    |
| ŧ.            | 個域 TONG CHENG                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |    |
| ŧ.            | 銅城 TONG CHENG                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |    |
| <b>等</b><br>花 | 譚比 TAMPERE                                                                                    | 巴全馬 7月9 百保利                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |    |
| <b>等</b> 谷成 耶 | 海比 TAMPERE<br>森富士高 OVE SKOU                                                                   | 巴 <b>拿</b> 馬 7月9 百保利 7月10 大 阪                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | •  |
| <b>等</b> 谷成 耶 | 海比 TAMPERE<br>森富士高 OVE SKOU<br>· 渣萃萬禄 NL. VAN NOORT                                           | 巴拿馬7月9百保利智利7月10大阪南美7月11渣                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |    |
| ŧ.            | 海比 TAMPERE<br>森富士高 OVE SKOU                                                                   | 巴拿馬7月9百保利智利7月10大阪南美7月11渣                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |    |
| * 谷成 耶平       | 海比 TAMPERE<br>森富士高 OVE SKOU<br>渣華萬禄 NL. VAN NOORT<br>制海努力 TRIDENT ENDEAV                      | 巴拿馬     7月9     百保利       智利     7月10     大阪       南美     7月11     查案       OUR     中美     7月11     日野                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | •  |
| * 谷成 耶平       | 海比 TAMPERE<br>森富士高 OVE SKOU<br>渣華萬禄 NL. VAN NOORT<br>制海努力 TRIDENT ENDEAV                      | 巴拿馬7月9百保利智利7月10大阪南美7月11渣                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |    |

### 景華船務有限公司KENWA SHIPPING CO., LTD. BOOKING ENQUIRY 電話 .8528500

| 。、首他協翻項中17.6 for 机大米的水( o ) ) is |                  |
|----------------------------------|------------------|
|                                  | F 11 41 41 41 AV |
| 定期航線全貨櫃及散貨拼箱服務                   | 各地散裝輪貨運          |
| <b>是预测MX主具因从联系</b> 列作MX          |                  |

梅爾辛伊斯坦堡7月18 華 林

7月16 利 達

7月16 歴 信

| 港口    | 船名  |     | 航次   | CFS  | CY   | 截貨    | 開航           |
|-------|-----|-----|------|------|------|-------|--------------|
| 湛江    | T.1 | 3.A | ,    | 21/6 | 22/6 | 28/6  | 30/ <b>6</b> |
| 海口    | T.1 |     |      | 21/6 | 22/6 | 28/6  | 30/6         |
| 度門/油頭 |     | 佳   | 9049 | 19/6 | 20/6 | 24/6  | 36/6         |
| 福州    | 漢中  | 河   | -    | 23/6 | 34/6 | 28/6  | 30/6         |
| 張家港   |     | 72  | 9019 | 29/6 | 30/6 | 5/7   | 7/7          |
| 上海    | . ' | 江   | 334  | 21/6 | 22/6 | 26/6  | 28/6         |
| 新港/北京 | 熊岳  | 城   | 392  | 19/6 | 20/6 | 33/ B | 25/6         |
| 青岛    | 平剱  |     | 389  | 18/6 | 19/6 | 22/8  | 24/6         |
| 大選    | 順   |     | 307  | 21/6 | 22/6 | 25/6  | 27/6         |
| 廣州/黄埔 |     | •   |      | 每三日- | 一航次  |       |              |

長錦航運

全貨箱及併貨直航定期班輪

大連 二二 釜山。仁川

總代理:東宇海運公司

電傅: 83408 NKLEE HX

與珠海經濟特區長海船務公司合作經營

香港科珠海(九洲港)科世界各地

船名:長海3號 逢星期三、六開行

航線:香港平廣州、黄埔、蛇口

船名:德南2號(二、四、六開)

船名:穗枚梯7號(每月四航)

來往上海、新港、福州、汕頭、厦門、 湛江、三亞、海口、江門、容奇、太平、

肇慶、中山及瀾石等地。 收貨站:醉酒灣卸貨區。散獎、貨箱、轉 口貨可安排專船接運大宗貨物。

德輔道中272 284游典業岛業中心1603室

Telex: 85913 SNAMN HX

F'ax No. 5 422349

8151812 5440307

航線:香港平汕頭

電話: 5444126 傳載: 8151344

津新 V12WE 津新 V13WE

澳門實際 YI5WE 澳門實際 YI6WE

釜山 仁川

1/7 29/6

34/6 21/6

香港中環永安中心912室

9/7 7/7 13/7

| •   | 1.5.4   |      | TI O | 44/ 0 | 401.0        | 001 0 |
|-----|---------|------|------|-------|--------------|-------|
| 頭   | 華 佳     | 9049 | 19/6 | 20/6  | 24/6         | 26/6  |
|     | 漢中河     | -    | 23/6 | 34/6  | 28/6         | 30/ B |
|     | 華 盈     |      | 29/6 | 30/6  | 5/7          | 7/7   |
|     | 臨江      |      | 21/6 |       | 36/6         | 28/6  |
| 京   | 熊岳城     |      | 19/6 |       | 33/ <b>6</b> | 25/6  |
| · · | 平鄉城     | •    | 18/6 |       | 22/8         | 24/6  |
|     | 順江      |      | 21/6 | • •   | 25/6         | 27/6  |
| 増   |         | • -  | 每三日· |       |              | •     |
|     | · · · . |      | 虚期三  |       | i.           | ,     |
|     |         | _    | -    | •     |              |       |

大連

4/7

29/6

3/7

6/7 10/7

| 各地散裝輪貨運 |            |    |    |       |  |
|---------|------------|----|----|-------|--|
| 디       | 船名         | 收貨 | 截貨 | 開航    |  |
|         | 客貨輪<br>変貨輪 |    |    | _ , _ |  |

| 上海客館 | 旨輸 | 27/6 | 28/6  | 2/7   |
|------|----|------|-------|-------|
| 客红   | 討輪 | -    | 4/7   |       |
| 新港貨  | 輪  |      | ]至二   |       |
| 青島貨  | 輪  |      | 一至二   |       |
| 大連貨  |    |      | 二至三   |       |
| 珠海   | 逢  |      | 、四、   | * · . |
| 海ロノ  | 其江 |      | 每星期   |       |
| 蛇口   |    |      | 期二、   |       |
| 一度 門 | 夏水 | 運達   | 具期1、3 | 、5 開航 |

| 鬒        | 輪         | 每月一至二机次                            |   |
|----------|-----------|------------------------------------|---|
| 货        | 輪         | 每月一至二航次                            |   |
| 货        | 輪         | 每月二至三航次                            |   |
| 4        | 逢星        | 期二、四、六開航                           |   |
| /        | 基江        | 每星期二航次                             |   |
|          |           | 逢星期二、四開航                           |   |
| <b>P</b> | 夏水        | 運逢星期1、3、5開航                        |   |
|          | 小姐        | /永隆每星期一航次                          | , |
| ~~       | * Nation! | NATIONAL PARTY CALL CALL CALL CALL | • |
| 州        | Medine    | 每四日一航次                             | • |
|          | Stant     |                                    | • |

陸路貨運 本公司承接

7月5 招商局

| *各大城市之火 |
|---------|
| 車包卡及零散  |
| 貨運      |
| *本港直達廣東 |

、福建之貨櫃 拖運 \*本港及中轉運

輸、拖車、入 箱拆箱轉箱及 儲倉服務

| and Plactical   | E WELL STATE      | <u> Karakaran</u>                          |
|-----------------|-------------------|--------------------------------------------|
| 裁貨              | 抵滞                | 97) A                                      |
| $\frac{25/6}{}$ | 2 <b>6</b> /6     | 27/                                        |
| 4/7             | 6/7               | 7/                                         |
| 14/7            | 16/7              | 17/                                        |
|                 | 数貨<br>25/6<br>4/7 | 数貨 抵港<br>25/6 26/6<br>4/7 6/7<br>14/7 16/7 |

| "XIN |    |       | 1 <del>1</del> . |
|------|----|-------|------------------|
| **E. | Cl | IENG' |                  |

香港中環國際大厦901-2室 理

# 達星期二、五開航

|             | g A 18 John Controlle |               |      |
|-------------|-----------------------|---------------|------|
| 船名          | 载貨                    | 抵滞            | 别和   |
| ONG CHENG"  | $\frac{1}{25/6}$      | 2 <b>6</b> /6 | 27/0 |
| ING HAI HE" | 4/7                   | 6/7           | 7/   |
| . CHENG"    | 14/7                  | 16/7          | 17/  |
| •           |                       | •             |      |

|   |    |     |     |   | _   |   | 4 1 2 | A .         |
|---|----|-----|-----|---|-----|---|-------|-------------|
| N | IG | HAI | HE' | • | 22/ | 6 | 21/6  | <b>25</b> / |
| Ŋ |    |     |     |   |     |   |       |             |

FAIRWEATHER STEAMSHIP COMPANY, LIMITED

普港干諾道與144-151號成基務業中心2601-4黨

144-151 CONNAUGHT ROAD, WEST, HONG KONG

XIAMEN

SHANGHAI DALIAN

QINGDAO XINGANG

高維 ETA/D 基隆 ETA/D

16-17/7

2601-4, 26/FL., SINGGA COMM. CENTRE.

HK



Bridge Line

KEELUNG

(毎月開航次)

KAOHSIUNG

HAR M.V. FAIRBRIDGE

利達 M.V.FAIRCOSMOS 29

→ M.V.UNITEDWAY

COSTRAN SHIPPING CO., LTD. 電話:5459059(8線)

## OOCL

東方海外貨櫃航線

| 全貨櫃定期止輪 達星期日開出                  | 學加達·週水<br>全貨機船服務 每月三班開出<br>数貨日期——— |  |  |  |  |
|---------------------------------|------------------------------------|--|--|--|--|
| 載賞日期                            | 船名 航次 CFS CY 日                     |  |  |  |  |
| 8/7 7/7 9 7<br>RR. RATNA 39 S   | 19 7 13 7 15                       |  |  |  |  |
| 39/6 80/6 2/7<br>CCCL ALITY 7/8 | UOCL ACCORD 6/S<br>(兼收全貨權往單加坡)     |  |  |  |  |

(截貨時間·CFS下午九時 全櫃貨下午五時正)

| , j                  | ٠.  | ; <b>1</b>   · | ,t,        | ₫i  | ingelia.    | 678                                       |               | жиц   | 1 H           | ( 1 | ID.                           | • •     | 客服務部     |      |
|----------------------|-----|----------------|------------|-----|-------------|-------------------------------------------|---------------|-------|---------------|-----|-------------------------------|---------|----------|------|
| $\mathbf{I^{t_{l}}}$ | ŧŧ  |                | <b>b</b> . | 1*1 | <b>β</b> 15 | 1 1 .                                     | <u> 4</u> 395 | s 🔘 🕏 |               | 143 | 12                            | 40.15   | : 862717 | U Zj |
| $t_1$                | ail | $i^{\alpha_1}$ | 4.4        |     | 24.40       | हों। स्व                                  | 4404          | 131   | \$1 <b>\$</b> | Win | $\mathbf{t}_i \in I_{\Delta}$ | 50737   |          |      |
|                      |     |                |            |     |             |                                           |               |       |               |     |                               | 553381  |          |      |
| 43                   | Ϊŧ  |                | di G       | ţ   | F 25 .      | $\mathcal{M}_{\mathcal{X}}^{\mathcal{Y}}$ | ii ()         | 1. 袋。 | 海泽。           | 0.0 | 自動制                           | tyn All | 海 当地     | · 排  |
|                      |     |                |            |     |             |                                           |               |       |               |     | 13-4                          |         |          |      |

# NIPPON LINER SYSTEM

新西蘭

7月1 華 林

7月2 太 古

7月3 港 郵

.7月5 选 行

7月10 實 隆

香港至美洲(東西岸)貨櫃航線 直航:長堤、進倫 Also accepting cargo for MLB:—

希比卡斯 KYOWA HIBISCUS

東方俠士 ORT.KNIGHT

TENDAI MARU

TA. NAVIGATOR

ZIM KAOHBIÚNG

米哈諾夫 MAKSIM MIKHAYLOV 澳洲

WINDWARD ASIAN HOPE

XING HATHE

來雅辛科,KAP. LYASHENKO

天鵝少尉 SWAN REEFER

| Gulf/Atlantic/IPI POIN   | Gulf/Atlantic/IPI POINTS |        |  |  |  |
|--------------------------|--------------------------|--------|--|--|--|
|                          | 船到                       | 船開     |  |  |  |
| 中華货櫃 CHINA CONTAINER 12E | 5/7                      | 6/7    |  |  |  |
| 山 昭 丸 YAMAAKI MARU 20E   | 13/7                     | 13/7   |  |  |  |
| 海島琥珀 NEPTUNE AMBER 16E   | 19/7                     | . 20/7 |  |  |  |
| 中華出口商OOCL EXPORTER 17E   | 26/7                     | 27/7   |  |  |  |
| AND AND YAY AND          | · .                      | _      |  |  |  |

| 海鼻琥珀 NEPTUNE AMBER 16E<br>中華出口商OOCL EXPORTER 17E | 19/ 7<br>26/ 7 | 30/<br>37/ |
|--------------------------------------------------|----------------|------------|
| 貨箱 + H I T                                       |                |            |
| 香港至美洲(西北岸)貨櫃特                                    | 快航線            |            |
|                                                  |                |            |

| Portland, Longview, Tacor<br>Montreal, Toronto, (MLB                        | na, E. Canada :<br>via Vancouver )<br>船到 船開 |
|-----------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|
| 中華普慶 ORIENTAL EXPLORED<br>海皇水晶 NEPTUNE CRYSTAL 64<br>海島銀石 NEPTUNE DIAMOND 9 | $\mathbf{E} = 7/7 + 8/7$                    |

### 中華事業家OOCL EXECUTIVE 98E 貨箱:HIT 香港至美洲東岸貨櫃航線

| 直航:沙灣拿、紐約及諾克溫                                          | 船到                     | 船開            |
|--------------------------------------------------------|------------------------|---------------|
| 亨利角CAPE HENRY 22/036<br>查爾斯角 CAPECHARLES 23/037        |                        | $\frac{2}{7}$ |
| 山 隆 丸 YAMATAKA MARU 23/038<br>鹼魚獨立 ALLIGATOR INDEPENDE | 21/7<br>NCE 23<br>31/7 | /039          |
| 貨箱:MTL                                                 | 91/ (                  | 170           |

### 直航: Manzanillo, Acapulco, Puerto Quetzal,

| Acajutla, San Lorenzo, Pue                                                                    | MH                                                 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|
| 制海努力 TRIDENT ENDEAV<br>JULY B VESSEL<br>宣航: Santo Domingo, San Ju<br>of Spain ( Colonfree Zon | OUR A2237 10/7 11/7 24/7 25/7 1an. Cristobal, Port |
| Cristobal.)                                                                                   | 40.00                                              |
| MILY C VESSEL                                                                                 | 10/7 11/7                                          |

海皇賴石 NEPTUNE DIAMOND 95E/榮華 PRIMERA PEAK E0948 14/ (for Curacao only)

貨糧及散貨收貨站:迅载貨倉有限公司 貨塘道340洋順工業大厦地下 電話:7986828

### 香港至澳洲貨糧航線 重航·智斯、基實殊、布里斯班、阿伽雷科 東方俠士 ORIENTAL KNIGHT 258 亚洲翡翠 ASIAN JADE 938 10/7

3/7 11/7 澳洲出口商 AUST, EXPORTER 12 S 照别明珠 ASIAN PEARL 93S 19/7 8/8 6/8 資箱:MTL 香港至波斯灣貨櫃航線

直放:▲刁拜、SHARJAH、▲建文、▲科威特、巴林、MINA QABOOS, RIYADH(經達文)、SHAR JAH、阿布打比及多喻(經刁拜) 兼收貨櫃往星加坡

|    |                                  | 船到   | 1月(根 |
|----|----------------------------------|------|------|
| 扯  | 爾 灣 TOR BAY 60/785               | 4/7  | 5/7  |
| è. | 緑 洲 NEW OASIS 29/786             | 17/7 | 18/7 |
| Ш  | a 輪 Y.S.PROSPERITY 33/787        | 24/7 | 35/7 |
| -  | 海 権 SEVEN SEAS BRIDGE 81/788     |      | 8/7  |
| H  | 散貨收貨站 漏宫利集運 新界裝消水立               | 後8   |      |
|    | 荣來工業大夏A、B、C座                     | 地下   |      |
|    | <b>管</b> 注 (4817012 街箱 1 M T L s |      |      |

GENERAL AGENT: NLS(HONG KONG) LTD. 日本航運(香港)有限公司 地址:金鐘蓮95號統一中心16樓 B-C座 電話:8657238-45(8線) 傳闻:8661068

斐涌碼頭辦事處電話: 4813321 傳遞: 4812220 澳門代理:新興船務有限公司 大豐銀行大廈505 6室 電話: 89543 89654